Spécialiste en
BOUQUET NOCES
FTD
Les Fleuristes
Universels Inc.
16e Anniversaire
589-5647
LE SEUL
OUVERT 7 JOURS PAR SEMAINE
NOUS NE FERMONS JAMAIS

L'ARTISAN

JOURNAL REGIONAL — 27,000 EXEMPLAIRES

12e ANNÉE No 13 MERCREDI LE 27 JUIN 1979

Bibliothèque de la Législature
Service de périodique
Édifice B

-ÉCOLE TOURNESOL

OUELLETTE DÉPOSE SON RAPPORT

Page 3

-À LA C.S.L.G.

LES RÉSULTATS DE L'ÉLECTION DE L'EXÉCUTIF

Page 3

-FUSION DES DEUX LAVALTRIE

UN MARIAGE DE RAISON

Page 5

SOMMAIRE

Actualité..... Pages 2 à 7
A l'aiguille ..... Page 31
Cartes d'affaires ..... Page 34
Cartes professionnelles.. Page 36-37
Cent Commentaires ..... Page 52
Editorial ..... Page 4
Loisirs ..... Page 20
Marmitons ..... Page 30
Petites Annonces ..... Pages 56 à 62
Service Social ..... Page 11
Sports ..... Pages 44 à 55
Sur les rayons ..... Pages 38-39
Tourisme ..... Page 41

CAMIONS GMC
BUICK
PONTIAC • BUICK INC.
La Seigneurie
612 NOTRE-DAME, REPENTIGNY
581-9500
PONTIAC

A la Commission scolaire des Manoirs

Claude Paquette encore plus présent

En plus de ces occupations au niveau provincial (F.C.S.Q.) de sa profession d'avocat et du rôle de président du conseil des commissaires à la commission scolaire des manoirs, Me Claude Paquette agira maintenant comme président du conseil exécutif. Fort d'une réputation acquise à force de travail et probablement aussi à cause de ces récentes prises de positions qui somme toutes, étaient assez claires, M. Paquette aura donc maintenant tous les éléments en main pour mener à bien sa commission, en tout cas la tâche qu'il a entrepris depuis bien des années.

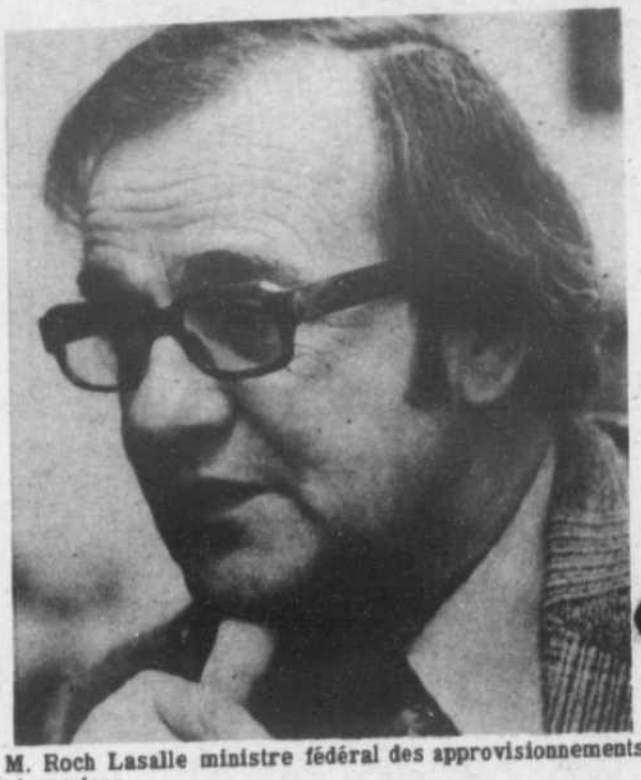
LES AUTRES ELECTIONS

En ce qui concerne les autres élections, il faut parler de sang neuf. En effet , tous les postes inhérents à la gérance de la commission seront comblé par des nouveaux venus. Ainsi la vice-présidence du conseil reviendra à Mme Gisèle Rivest. Les quatre membres de l'exécutif (le cinquième étant M. Paquette) seront Louise Bordonedo, Rena H. Cantin, M.A. Dandridge et Raymond Gauthier.

Donc de la nouveauté entremelée d'expérience. De quoi vous faire une ou deux bonnes années!

Me Claude Paquette

Roch Lasalle au conseil du trésor



M. Roch Lasalle ministre fédéral des approvisionnements et services.

M. Roch Lasalle , ministres des approvisionnements et services fait maintenant partie du conseil du trésor. C'est en effet ce qu'on nous a confirmé à la fin de la semaine dernière.

Cette nomination qui est la suite logique de l'entrée aux approvisionnements et services du député de Joliette, ne fait que concrétiser l'apport potentiel de M. Lasalle à notre région. Le ministre rejoint donc MM Clark, Crosbie, Wise, Hantyshyn et Neilson a ce conseil qui entérine d'années en années les décisions les plus importantes pour notre pays.

Il fallait donc souligner la participation de cet homme de chez nous à ce palier de décision tellement important pour un pays.

A l'hôpital Le Gardeur

Tout est calme

Les infirmières lors d'un de leurs "Diners-pression".

Après avoir employé certains moyens de pression dans le but d'appuyer leur syndicat qui avec d'autres négocie présentement avec le gouvernement, les infirmières et infirmiers ont repris le travail sans cette fois-ci lésiner sur les tâches à accomplir.

On se souviendra qu'il y a deux semaines quelques moyens de pression comme les dîners dans le hall d'entrée ainsi que le refus d'accomplir certaines tâches avaient été de mise. Il semble bien que même après la reprise dans plus de quinze hôpitaux du Québec des grèves et moyens de pression les employés de l'hôpital n'aient pas fait le moindre geste pour enfreindre le cours normal des opérations.

En discutant avec M. Damour, directeur général de l'hôpital, il nous a été permis de connaître la position de ce dernier face aux actions de ses employés. M. Damour a tout d'abord précisé qu'un protocole d'entente avait été signé entre le syndicat et la direction de l'hôpital entente qui visait à maintenir les services essentiels à cent pour cent et ce peu importe la situation et entente qui a été parfaitement été respectée par le syndicat.

D'ailleurs, M Damour a dit respecter le professionnalisme des infirmières et infirmiers qui sont parfaitement conscients de ce qu'ils font.

Donc tout est calme dans ce petit hôpital ou le bon sens semble faire office d'arbitre

Quant aux syndiqués de l'hôpital ils attendent toujours les ordres de leur exécutif avant de poser quelque geste que ce soit.

Décoration
Serge Jamieson
SERVICE A-DOMICILE
Draperie, Couvre-lit, Rideau,
Store en toile, Tapisserie, Tapis
136 Fortin, Repentigny · 581-5061

FABRICANT DE BIJOUX
FABRICATION ET REPARATION SUR PLACE
BIJOUX DE TOUT GENRE
EXCLUSIVITE
REMONTAGE
PERCONS LES OREILLES GRATUITEMENT
(SUR RENDEZ VOUS)
AVEC ACHAT DE BOUCLES D'OREILLES
ACHETONS VIEIL OR
CERTIFICAT D'EVALUATION
MONTRES «NIVADA» ET «CARDINAL»
25 ANS D'EXPERIENCE
ESCOMPTE A L'ANNEE
BIJOUTERIE GILLES INC.
92 RUE NOTRE-DAME,
REPENTIGNY LOCAL 206,
581-7350

HONDA

REJEAN LANOUE
M. Réjean Lanoue à titre de Représentant des ventes invite tous ses clients et amis à venir le rencontrer chez:
Lallier Automobile Inc.
110 rue Notre-Dame Rep
581-7571

Placements de tout repos
10–1/4%
intérêts payés semi–annuellement
OBLIGATIONS MUNICIPALES
L'EPIPHANIE
Repentigny
Intérêts libre d'impôt si enregistré dans régime d'épargne retraite ou d'épargne-logement. Négociable en tout temps. Renseignements: votre courtier local.

M. Wilbert Vézina
Tél.: (514) 477–5335
Mtl: (514) 861–8811
Geoffrion, Robert & Gélinas Lt
Depuis
800 Ouest Dorchester
Montréal H3B 1Y8

Des «LAUZONS» DE CONDUITE
–COMPETENCE
–HONNETETE
–INTEGRITE
FAITES COMME TOUT LE MONDE ... PRENEZ DES "LAUZON" DE CONDUITE!

Tout le monde le fait, FAITES LE DONC!
Viens chez–nous un nouveau cours commence
2 JUILLET
60 rue Aqueduc, Repentigny
APPELEZ MAINTENANT:
585–1854
Permis du Ministère de l'Education, no. 369509.

En désespoir de cause

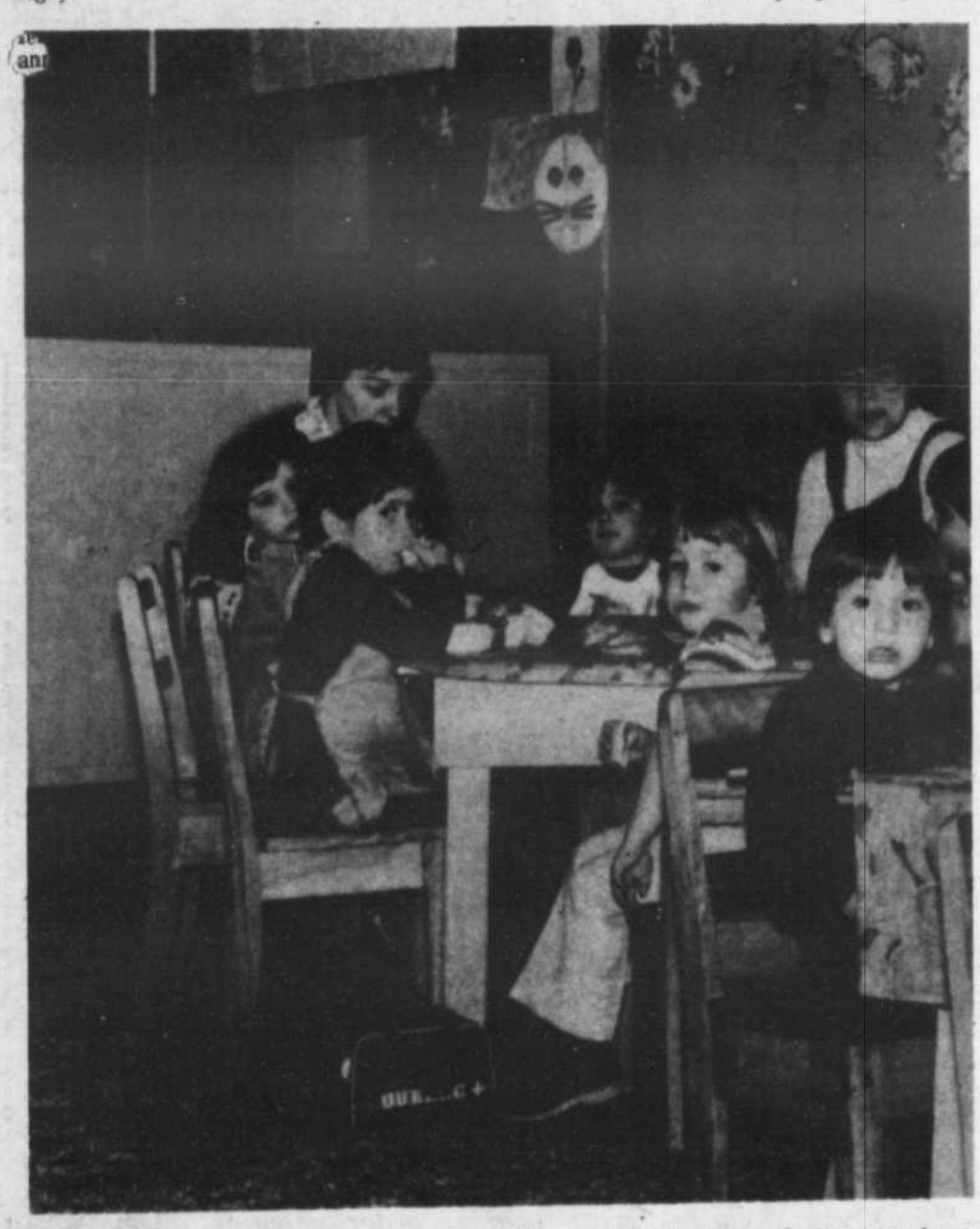
La garderie Touche-à-Tout demande aide à la Commission scolaire

D'une manière assez paradoxale, après avoir accusé la commission scolaire de ne pas avoir joué son rôle comme elle l'aurait du, les gens de la garderie touche-à-tout, lundi soir dernier, ont demandé aux 19 commissaires présents de leur venir en aide pour l'intervention devant les ministres Morin et Lazure visant au maintien et à la réalisation d'une garderie à Repentigny.

En fait, on veut faire bouger le gouvernement. Il s'agit pour ces bénévoles de faire comprendre au plus haut placé possible que la clause de rétro-cession dont il a été plusieurs fois fait mention dans les journaux et qui empêche tout développement normal des opérations, soit retirée.

D'autres solutions ont été apportées par les gens de la garderie, mais toutes ne correspondaient pas avec la marge de manoeuvre que possède la commission pour venir en aide aux organismes à but non-lucratif.

Donc, la cause a été entendue et de nouvelles démarches sont entreprises. Nous apprenions qu'au début de la semaine dernière, un télégramme avait été envoyé à Québec dans le but de déterminer une date de rencontre avec les autorités en la matière, mais au moment d'aller sous presse, aucune réponse n'était parvenue de Québec. Il semble bien en tout cas que pour la garderie, les jours soient comptés. S'ils n'ont pas au moins la certitude de pouvoir rencontrer quelqu'un qui serait en mesure de faire avancer les choses d'ici deux semaines, leur avenir deviendra plus que précaire.



Les enfants n'ont pas l'air de se soucier tellement de la situation précaire qui prévaut en ce moment.

Il semble bien que ce stratagème maintes fois utilisé en politique, ait apporté des dividendes. En effet, c'est à l'unanimité que les commissaires ont mandaté M. Maurice Paradis président du conseil et un cadre impliqué dans le dossier pour accompagner au moment choisi les gens de la garderie à Québec.

Les élections au conseil des commissaires

Un petit quelque chose de comique

Même si le choix du président du conseil des commissaires et des membres de l'exécutif est souvent déterminant pour une commission scolaire, le dernier exercice du genre à la C.S.L.G. la semaine dernière a donné lieu à quelques incidents comiques.

Après l'assermentation des nouveaux commissaires qui pour les nouveaux (3) garde toujours un caractère assez pathétique, venait la nomination du président du conseil. M. Lefebvre, président sortant, a bien pris soin pendant qu'il en avait encore le droit de faire sa déclaration advenant le cas où il serait battu. "Il y a eu des moments difficiles, mais je pense que tout au long de mon mandat, j'au servi la commission et ne me suis pas servi de la commission". Ceci dit: élection.

Deux candidats, M. Maurice Paradis et M. Jean-Guy Lefebvre. M. Paradis l'emporte par 11 voix contre 8. M. Paradis remercie et commet un lapsus qui pour certains , peut paraître assez terrible, il assure de son entière partialité. Il ne s'est pas passé grand temps entre cette déclaration et la correction qu'ont bien voulu apporter certains commissaires. C'est avec un léger sourire que M. Paradis a parlé d'**impartialité.**

Election du vice président du conseil. M. Chalut est élu a 11 contre 8. Vient ensuite l'élection de l'exécutif auquel M. Paradis participe d'office. Première élection, Mme Jones est élue à 10 contre huit. Ou est le onzième? sur un des bulletins est écrit: c'est une perte de temps. Deuxième membre de l'exécutif. Variation dans la votation, M. Degrandpré est élu à douze contre 5. M. Degrandpré est apprécié de tous. D'ailleurs il devient président de l'exécutif. Demeurant toujours les bulletins inscrits "perte de temps" au nombre de deux. Les deux derniers "exécuteurs" soit: M. Veilleite et Mme Landreville sont élus par acclamation (n'ayant eu aucune opposition).

Donc une élection pour le moins désintéressée ou polarisée, comme vous voulez. Meublé de nouveaux et d'anciens dirigeants, le grand salon de la commission s'attaquera maintenant aux problèmes sérieux qui sont sous sa responsabilité.

Le nouveau terrain pour l'Ecole Tournesol

TOUT Y EST... SAUF LE PRIX

M. Ouellette qui avait été mandaté par la commission scolaire pour entreprendre les démarches relatives à la connaissance exacte de tous les éléments nécessaires à l'acquisition du terrain situé au coin des rues Notre-Dame et Payette (toujours à Le Gardeur) a déposé son rapport la semaine dernière à l'assemblée des commissaires.

Le directeur général précise tous les renseignements fourni par la ville, le propriétaire du terrain ainsi que par les évaluateurs. Il est possible de savoir par exemple que le terrain est d'une superficie exacte de 343,724 pieds carrés et que l'évaluation municipale se situe à 57,100 dollars.

On apprend aussi que le terrain appartient aux entreprises Boivchamp, qui veut prendre son temps avant d'ouvrir son jeu. En effet, depuis le moment où la commission s'est intéressée à ce terrain, une seule rencontre entre le propriétaire et l'éventuel acheteur a eu lieue. Et tant du côté des évaluateurs que des entreprises Boivchamp, personne ne donne de prix. En fait, les évaluateurs en l'occurence la firme Leroux, Beaudry et Picard, a eu à évaluer le terrain, mais il n'apparaît nulle part dans le dossier remis aux commissaires et aux journalistes.

En fait, cette procédure est bien simple. Eviter que toute spéculation se fasse à propos du terrain. Même la commission dit ne pas savoir combien M. Strenhal (entreprises Boivchamp) demande pour sa propriété.

Une chose est sûre, la commission entend faire une proposition officielle au propriétaire très bientôt et deux rencontres sont prévues dans le but d'en arriver à une entente à l'amiable. Dans l'éventualité d'une mésentente au niveau du prix, il se pourrait bien que le député de l'Assomption soit consulté pour que des procédures visant à faire avancer les choses au plus vite interviennent. En fait, il s'agirait porbablement de la même démarche qui a fait qu'on s'est retrouvé un jour devant une procédure en expropriation pour l'acquisition du parc des Artisans. Mais rien de tout ceci n'est encore fait.

En ce moment les commissaires savent que ce terrain offre des possibilités de construire rapidement (début automne) et en respectant les exigeances ministérielles. Il n'est pas garanti toutefois qu'il en coûtera le même prix à la commission.

$102,000,00 aux Arsenaux Canadiens

Le Ministère Fédéral des Approvisionnements et Services nous annonçait cette semaine qu'une subvention venait d'être versée aux Arsenaux Canadiens, usine de munition de Ville de Le Gardeur.

Cet octroi de l'ordre de $102,182.00 permettra aux Arsenaux de fournir des munitions à la défense nationale.

les entreprises repentigny inc.

Courtier en immeubles

581-0220

L'Endroit
... pour une meilleure transaction

184 NOTRE-DAME, REPENTIGNY, QUÉ.

CHAMBRE D'IMMEUBLE DE MONTRÉAL
realtor
MONTREAL REAL ESTATE BOARD
DEPUIS 1959
PHOTO
M L S

EDITORIAL
par Benoit Gignac

L'affaire de la Garderie Touche-à-Tout

L'implantation d'un service communautaire à l'heure où les considérations sociales font parties des priorités d'une société comme la nôtre, n'est pourtant pas chose facile le cas de la nouvelle garderie publique à Repentigny qui tente depuis plus de deux ans de s'installer chez nous en fait foi.

Si la nécessité d'un tel service ne fait aucun doute, les principaux intervenants dans ce dossier que sont les institutions économiques, politiques et sociales, n'ont pas toujours l'air d'y croire profondément. Dans une ville comme Repentigny, où près du tiers des familles doivent compter sur deux revenus pour assurer une certaine qualité de vie, une garderie publique, un milieu de vie autre que familial, empreint d'autres valeurs que celles véhiculées par les grands-mères, grands-pères, ou belles-soeurs (elles ne sont pas mauvaises en soi) et surtout remplies d'opportunités d'épanouissement pour les enfants, est une priorité.

Si la société ne permet pas que les cellules humaines que sont les familles puissent rester unies, du moins pas encore, il faut donc s'en remettre à cette technique d'appoint qu'est la garderie.

Or, depuis près de deux ans et plus concrètement depuis janvier dernier, moment où le projet Canada au travail a été mis de l'avant et où la garderie a ouvert à moitié ses portes, on ne parle que de combats, d'embûches, et de mauvaise foi de la part de la ville, de la commission scolaire, etc...

Du moins les gens de la garderie en parlent. Il n'y sont pas allés de main morte en accusant même personnellement certains cadres de la commission scolaire de n'avoir pas fait leur travail. Si cette tactique, à peine dissimulée, vise à faire grouiller ces énormes machines que sont le gouvernement et les commissions scolaires, il ne faudrait toutefois pas y aller trop fort, car les erreurs ne sont pas venues toutes du même bord.

Pour expliquer succinctement la raison de ces accusations, il faut savoir que la commission scolaire avait consenti de vendre pour la somme nominale de 1 dollar un terrain pour la mise en place du local servant à la future garderie. Or, les gens de la garderie n'ont pu obtenir le financement nécessaire à la réalisation de cette entreprise parce que le ministère de l'éducation prévoit lors d'un don de ce genre, une clause de rétro-cession qui fait qu'à la fin des opérations, les biens immobiliers reviennent à la commission. Or, dans ce cas, les institutions financières ne veulent pas prêter.

C'est donc pour cette raison que la garderie accuse la commission. Pour ne pas les avoir informé d'une telle procédure. Pour notre part nous nous demandons si ce travail d'information n'aurait pas dû être effectué par le professionnel chargé de préparer les documents légaux pour la garderie. La commission qui n'a pratiquement rien à gagner dans cette histoire, si ce n'est peut-être quelques échanges de services et un local plus ou moins adéquat pour elle, n'avait pas à entreprendre une étude approfondie pour l'acquisition dudit terrain.

Le notaire qui travaille, soit dit en passant, bénévolement pour les gens de la garderie avait informé ces derniers de cette exigence gouvernementale. Nous nous demandons toutefois si son rôle n'était pas aussi, ayant certainement une expérience de ces choses, d'informer le comité d'administration de la garderie qu'un changement de procédure gouvernementale était souvent comparable à changer les montagnes de place.

Depuis ce temps, la garderie chambranle et s'entête à vouloir faire changer le ministre Jacques-Yvan Morin d'idée. D'ailleurs, à cet effet, les gens de la garderie étaient à la dernière assemblée du conseil des commissaires pour demander aide à cette dernière pour une intervention directe auprès du ministre Morin. Combien de temps cela prendra-t-il même si la commission a délégué M. Maurice Paradis et un fonctionnaire de la commission pour accompagner l'exécutif de la garderie?

Une chose est sûre. Rien n'est facile pour ces bénévoles qui ont investi un nombre incroyable d'heures pour la venue de ce service chez nous. Rien n'est facile. La ville de Repentigny qui avait prêté un local à la garderie vient de décider de ne plus le faire. Pourtant c'est en ce moment, plus que jamais, que l'organisme aurait besoin d'une aide désintéressée. L'entrepreneur qui vend la bâtisse à la garderie a haussé son prix d'achat de près de dix pour cent depuis trois mois. Ça n'aide pas non plus.

Pour notre part, nous croyons que la solution aux problèmes multiples de ces gens extraordinaires de courage réside plutôt dans la "confiance financière " que pourrait leur accorder certains intervenants en la matière. Le terrain, si acheté par la garderie, au prix de 9 mille dollars, (évaluation municipale), permettrait de s'installer au plus vite. De plus les titres en deviendraient clairs. Or, entre chercher 52 mille dollars pour la bâtisse ou 61 mille dollars (bâtisse et terrrain) pour l'établissement d'un service qui de toutes façons est dans un état financier précaire nous ne voyons pas une grande différence.

Nous savons d'autre part que la solution que nous avançons n'est pas complète. Mais elle illustre pourtant bien notre position. Nous croyons qu'il est plus facile de trouver de l'argent que de faire bouger le gouvernement et plus particulièrement certains ministères.

Les gens de la garderie attendent impatiemment qu'on les invitent à Québec pour rencontrer le plus haut-placé possible dans ce dossier. Le moins que l'on puisse dire est BONNE CHANCE.

L'ARTISAN

HEBDOMADAIRE REGIONAL
D'INFORMATION DE REPENTIGNY
ET DU COMTE L'ASSOMPTION
A FORT TIRAGE

FDC CIRCULATION CERTIFIEE

L'IMPRIMERIE L'ARTISAN INC.
142A NOTRE-DAME, REPENTIGNY 581-5120
COMPTABILITE 581-9211

MEMBRE DE

LES HEBDOS REGIONAUX

JOURNAUX SELECT DU QUEBEC

PRESIDENTE DU CONSEIL D'ADMINISTRATION: Jacqueline D. Gauthier
CONTROLEUR: Muriel Gauthier Bernard
GERANT: Richard Gauthier
EDITORIALISTE: Benoit Gignac
JOURNALISTES: Benoit Gignac et Daniel Caza
REDACTRICE FEMININE: Muriel Gauthier Bernard
REDACTEUR SPORTIF: Daniel Caza
REPRESENTANTS: Yves Boisvert, Jacques Touchette
Terrebonne: Normand Ayotte

VERIFICATEUR: J.-C. Gagnon, c.a.
COMPOSITION ET MONTAGE: Les Ateliers Ga-Bo Ltée
IMPRESSION: Imprimerie Trans-Continentale Inc.
DISTRIBUTION: L'Imprimerie L'Artisan Inc.

ABONNEMENT: $15.00 par an; Etats-Unis $18.00 par an.
DEPOT LEGAL: "Courrier de deuxième classe "enregistrement no. 0673".

Les opinions exprimées dans nos pages par nos collaborateurs ne sont pas nécessairement celles de la direction du journal. L'ARTISAN est enregistré sous le no 234185 auprès du Bureau du Droit d'Auteur à Ottawa. Toute reproduction directe ou déguisée est interdite sans la permission écrite de L'ARTISAN.

Dépôt d'un projet de loi concernant les élections municipales

Le ministre des Affaires municipales, monsieur Guy Tardif, a déposé devant l'Assemblée nationale le projet de loi 44, "Loi concernant les élections de 1979 dans certaines municipalités et modifiant d'autres dispositions législatives", dont l'objectif est d'adapter l'application de la loi 44 de 1978 aux municipalités de 20,000 habitants et plus allant en élection en novembre 1979.

La Loi 44 (1978), "Loi cernant les élections de 78 dans certaines municipalités et modifiant la Loi des Cités et villes", contenait des dispositions relatives à la reconnaissance et au financement des partis politiques municipaux, au découpage de la carte électorale, au nombre de conseillers dans une municipalité et au système de colistier. Ces dispositions étaient obligatoires pour les municipalités de 100,000 habitants et plus, et facultatives pour les municipalités de 20,000 habitants et plus allant en élection en novembre 1978.

Le présent projet de loi rend obligatoire dans les municipalités de 20,000 habitants et plus les dispositions permettant la reconnaissance et le financement des partis politiques municipaux.

Donc, les partis politiques et les candidats indépendants, s'ils veulent recueillir des contributions ou effectuer des déboursés, devront détenir une autorisation du Directeur général du financement des partis politiques. Leurs dépenses seront limitées selon certains barèmes et remboursables en partie par la municipalité.

Les dispositions concernant le découpage de la carte électorale, le nombre de conseillers et le système du colistier sont également reprises, mais laissées à la discrétion du conseil municipal de chacune des municipalités concernées.

Un autre projet de loi, concernant les mécanismes de prise de décision en milieu municipal, sera déposé avant l'ajournement d'été.

Les municipalités de 20,000 habitants et plus qui vont en élection en novembre 1979 sont les suivantes:

Ville de Mont-Royal
Ville de Saint-Bruno -de-Montarville
Cité de Thetford-Mines
Cité de Westmount
Ville d'Alma
Cité d'Aylmer.
Cité de Drummondville
Cité d'Outremont
Cité de Salaberry-de-Valleyfield
Ville de Châteauguay
Ville de Jonquière
Ville de Gatineau
Cité de La Salle.

Fusion Lavaltrie-Village et Lavaltrie-Paroisse:

Un mariage de raison!!!

par Daniel Caza

Selon le rapport présenté la semaine dernière par le commissaire M. Jean-Marc Roberge, de la Commission Municipale du Québec, au sujet du projet de fusion entre la Paroisse St-Antoine de Lavaltrie et le Village de Lavaltrie, il serait favorable pour des raisons économiques que les deux administrations s'unissent afin de non pas "former un mariage d'amour", mais bien "un mariage de raison".

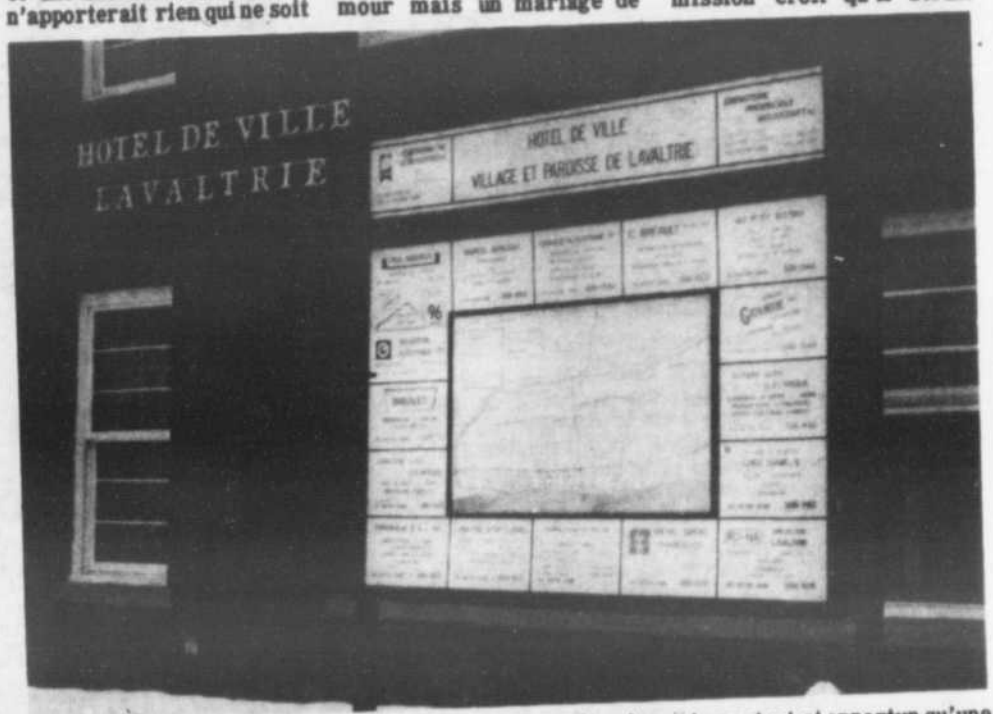
C'est en employant cette comparaison que les commissaires de la C.M.Q. ont pris position sur ce délicat projet, à la suite d'une étude tenue publiquement au cours des derniers mois.

Voici donc intégralement la conclusion de ce rapport:

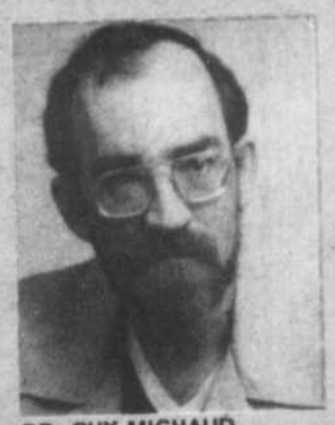
"A la suite de son enquête publique et de l'examen qu'elle a fait de tout le dossier et particulièrement des études et recommandation du Service des structures du ministère des Affaires municipales et en tenant compte que les règlements adoptés par les deux conseils municipaux autorisant la signature de la requête conjointe pour la création de la nouvelle "municipalité" de Lavaltrie l'ont été de la manière prévue à la Loi favorisant le regroupement des municipalités, la Commission municipale du Québec croit devoir faire les recommandations qui suivent:

a) la Commission ne recommande pas la tenue d'une consultation des propriétaires et des locataires dans aucune des deux municipalités. Une consultation a déjà été tenue dans la municipalité de la paroisse avec les résultats que l'on connaît et une nouvelle consultation n'apporterait rien qui ne soit déjà connu et pourrait créer une nouvelle émotivité;

b) la Commission croit qu'il y a plus d'avantages que de désavantages à cette fusion projetée qui ne sera probablement pas un mariage d'amour mais un mariage de raison qui aurait toutes les chances de réussir dans l'intérêt des contribuables et en conséquence la Commission municipale du Québec recommande cette fusion. Cependant, la Commission croit qu'il serait important et opportun qu'une attention particulière soit apportée à l'aspect de l'alimentation en eau potable".



NOUVEAU PEDIATRE A REPENTIGNY



DR. GUY MICHAUD
PEDIATRE

DR. CLAUDE DARVEAU
PEDIATRE

Un nouveau Pédiâtre, s'associera bientôt au Dr. Claude Darveau à la Clinique Médicale de Repentigny. Il s'agit du Dr. Guy Michaud. Originaire de Drummondville, le Dr. Michaud a fait ses études de médecine à l'Université Laval de Québec où il obtint son M.D. et sa licence de pratique en 1967-1968. Il poursuivit ses études post-graduées en Pédiâtrie à l'Hôpital Ste-Justine pour enfants où il obtint après quatre années de spécialisation, son diplôme de Pédiâtrie.

Le Dr. Michaud est certifié Pédiâtre de la Province de Québec C.S.P.Q. 1972. Il est également certifié et Associé du Collège Royal des Médecins et Chirurgiens du Canada FRCP (c) 1972. Le Dr. Michaud est aussi détenteur de la Licence du Conseil Canadien de Médecine, L. M.C.C. 1972, et est membre actif du Conseil des Médecins-Dentistes de l'Hôpital Ste-Justine de Montréal.

Son cabinet de consultation sera ouvert, à la Clinique Médicale de Repentigny, ce à partir du début de juillet 1979 sur rendez-vous.

Le Dr. Claude Darveau à le plaisir de vous informer de l'arrivée d'un nouveau Pédiâtre à Repentigny.

Il s'agit du Dr. Guy Michaud qui ouvrira son cabinet à la Clinique Médicale de Repentigny. Diplômé de Médecine à l'Université Laval de Québec, le Dr. Darveau a poursuivi ses études post-graduées en Pédiâtrie à l'Hôpital Ste-Justine où il est Pédiâtre à titre de membre actif depuis 1967. S'intéressant depuis douze ans à l'enfance exceptionnelle et aux problèmes scolaires, le Dr. Darveau est également Directeur Médical d'une école pour enfants handicapés nécessitant des soins spécialisés.

Le Dr. Darveau profite de l'occasion pour souhaiter la plus cordiale bienvenue au Dr. Michaud.

LA VENTE SICO SE CONTINUE

SICO-SATIN
Latex au fini mat-satiné pour l'intérieur, de qualité supérieure.
$12.49* le gallon.

SICOGLOSS
Latex au fini lustré pour l'extérieur, de qualité supérieure.
$14.99* le gallon.

SICOGLO
Latex au fini semi-lustré pour l'intérieur, de qualité supérieure.
$13.99* le gallon.

Pour blanc seulement Léger supplément pour être teinté

LES LOCATIONS L. G. INC
OUTILLAGE & ÉCHAFAUDAGE DE TOUS GENRES
585-1221 125 DES PINS, CHARLEMAGNE 581-2499

POUR UNE BONNE AFFAIRE CONSULTEZ-NOUS...

Gilles LACOMBE
Directeur des ventes

Serge MILLER
Représentant des ventes

Claudette MEUNIER
Représentante des ventes

Paul GIRARD
Président

Plymouth
CHRYSLER
Camions Dodge
VENTE SERVICE

GIRARD AUTOMOBILE (1971) INC.
855 NOTRE-DAME, REPENTIGNY 581-1490

Rénovaprix

7 ST-EUSTACHE
TERREBONNE
LE GARDEUR
MERCIER
ST-JEAN
VALLEYFIELD
ROCK FOREST
SUCCURSALES

CHARGEX VISA

AVIS A NOS CLIENTS - En raison de certains délais dans le transport ou au niveau de la production, certains de nos magasins peuvent être à court de marchandise habituellement en inventaire. En ce cas, Rénovaprix fera tous les efforts afin de vous procurer le produit désiré dans le plus bref délai possible.

AÉRATEUR DE GRENIER

REG. 69.95

64.50

REFROIDIT L'AIR DU GRENIER ET RAFRAICHIT AINSI TOUTE LA MAISON.

Modèle NAUTILUS d'une capacité de 950 P.C.M. S'installe sur le toit et fonctionne selon le principe thermostatique, pour expulser l'air chaud. Une nécessité pour vivre en tout confort durant les chaudes journées d'été.

MÉLANGE A CIMENT "Jiffy"

Rég. 2.15

sac 66 lb pré-mélangé

1.99 LE SAC

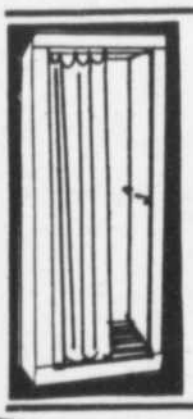
REMPLACEZ LES VIEILLES SECTIONS...

GOUTTIÈRES

BLANCHES EN ACIER ÉMAILLÉ

long. 10 pieds — REG. 4.19 — **3.99** CH.

Tuyau de descente 10 pi. reg. 4.99 ..... **4.69** ch.



CABINE DE DOUCHE

30" x 30" en acier émaillé

Une aubaine pour le chalet ou le sous-sol de la maison.

56.88

Comprend rideau de douche, robinet, pomme de douche, porte-savon et rail d'appui.

RAJEUNISSEZ VOTRE MAISON AVEC LES

PORTES DE PATIO vinylglide

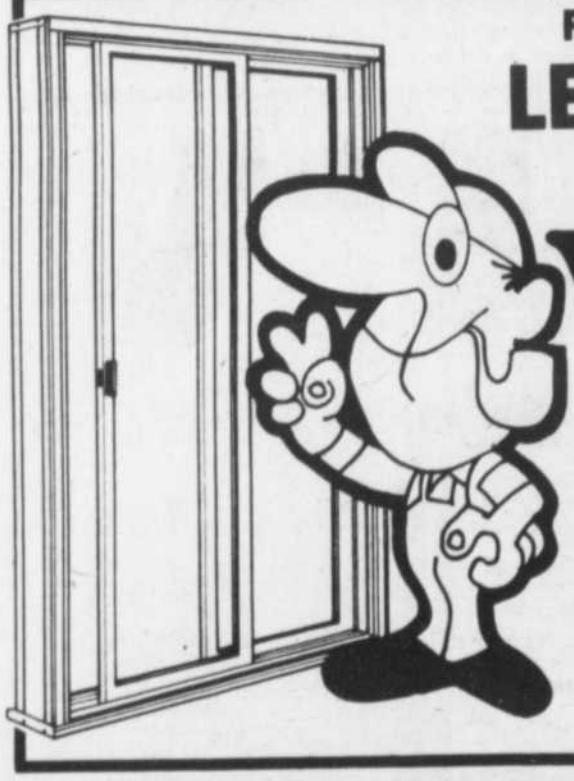
VINYLE BLANC RIGIDE AVEC VITRE DE SÉCURITÉ ISOLÉE

Complètes avec moustiquaire, en fibre de verre. Vitre scellée hermétiquement, 5mm. Le cadre est fait de bois séché au four, recouvert d'un vinyle blanc "VinylGlide". Ces portes de patio fabriquées par "WOODOOR" méritent votre considération. Nous serons heureux de vous renseigner davantage sur ces produits de qualité.

5'0"x6'9"	329.50
6'0"x6'9"	359.50
8'0"x6'9"	435.00

Pour refaire une beauté à votre maison

LES PORTES DE PATIO woodlite



EN BOIS NATUREL

Retrouvez toute la beauté et la chaleur du bois naturel tout en économisant. Des portes robustes résistant au gauchissement. Cadrage de bois naturel. Vitre isolée de 5 mm ajoutant une meilleure protection contre le froid en minimisant les pertes de chaleur. Moustiquaire s'ouvrant et se fermant au toucher du doigt. Choix de dimensions pouvant satisfaire à tous les genres de rénovation.

5'0" x 6'9"	368.50
6'0" x 6'9"	405.00
8'0" x 6'9"	528.00

PORTES PATIO EN ALUMINIUM

"REYNOLDS" SERIE 400

Les dimensions des portes illustrées sont de 6'8-3/8" de hauteur. Les largeurs sont approximatives, prière de prévoir un léger supplément d'espace. Les portes sont réversibles pour ouverture vers la gauche ou la droite. Contre-portes de patio disponibles. Prix sur demande.

FABRIQUÉES DE VITRE ISOLÉE (2).

MOUSTIQUAIRE INCLUS

Choix de dimensions pour le chalet et la maison. Aussi disponible à vitre simple. Renseignez-vous sur nos prix.

	FINI ANODISÉE	FINI BLANC ÉMAILLÉE
5'0"	238.50	244.25
6'0"	259.00	266.75
8'0"	315.00	323.00

VOUS TROUVEREZ TOUJOURS DES AUBAINES FORMIDABLES CHEZ RÉNOVAPRIX!

Ces spéciaux seront valables jusqu'à 17 heures samedi le 30 juin, 1979.

OUVERT SUR SEMAINE DE 8:30 à 6:00 P.M, SAM. JUSQU'A 5:00
JEUDI ET VENDREDI JUSQU'A 9:00 P.M.
NOUS POUVONS ASSURER LA LIVRAISON À UN TARIF RAISONNABLE.

VILLE LEGARDEUR
430 Boul. Lacombe, tel. 581-2740

TERREBONNE
1639 Boul. Moody, tel. 471-1122

Autres magasins à St-Eustache, St-Jean, Valleyfield, Rock Forest, Ville Mercier et Ville Legardeur.

Des centaines de manifestations marqueront les Fêtes du Canada au Québec du 25 juin au 1er juillet

Des organismes populaires et des groupes locaux à travers tout le Québec sont impliqués dans la préparation de centaines de manifestations en vue de célébrer les Fêtes du Canada du 25 juin au 1er juillet 1979.

Le Conseil pour l'unité canadienne et le Conseil canadien des arts populaires, subventionnés par Festival Canada pour animer, coordonner et réaliser ces célébrations, prévoient cette année une participation record des Québécois aux Fêtes du Canada.

C'est avant tout à l'ingéniosité des groupes populaires qu'on fait appel puisque les fonds de soutien offerts sont souvent minimes.

Au cours d'une conférence de presse tenue aujourd'hui à Montréal, les porte-parole des deux organismes ont rendu publique une liste des célébrations en préparation à travers la province.

Comme partout ailleurs au pays, les Fêtes du Canada au Québec comprennent des festivités de tous ordres: cérémonies sur les places publiques, messes en plein air, festivals folkloriques, défilés, danses populaires, compétitions sportives (balle-molle, vol libre, course à pied, bicyclette, tournois de tennis, rallyes automobiles, courses de voiliers), piqueniques, théâtre de marionnettes, expositions artisanales, spectacles aériens et navals, feux de joie, feux d'artifices, etc.

Une large part est faite dans le cadre des Fêtes du Canada aux jumelages et aux échanges interprovinciaux. C'est ainsi qu'à la suite d'un concours provincial, l'Harmonie-fanfare Calixa-Lavallée de Sorel, comprenant 47 musiciens dont l'âge varie de 13 à 67 ans, a été choisie pour faire une tournée de huit jours en Alberta. En retour, dans le cadre du jumelage Québec-Alberta, une troupe de 20 danseurs de l'Alberta sera à Montréal à compter du 25 juin et séjournera en Gaspésie pour participer au Festival de St-Octave-de-l'Avenir.

De la même manière, un programme d'échanges est prévu entre les villes de Trois-Rivières, au Québec et Sarnia, en Ontario, comprenant une course à relais entre les deux villes, marquée d'arrêts dans les diverses collectivités locales le long de l'itinéraire choisi, le tout agrémenté d'échanges culturels.

Si des festivités sont en préparation dans divers coins du Québec afin d'obtenir un maximum de participation au niveau local, les grandes agglomérations urbaines de Montréal et de Québec ne seront pas négligées pour autant.

A Montréal, des célébrations sont prévues aux quatre coins de la ville et dans toutes les villes de banlieue. Parmi les principales activités, on note une cérémonie à cachet historique dans le Vieux-Port et un spectacle à la Place des Nations regroupant vingt troupes folkloriques des communautés ethniques.

Le samedi 30 juin, le Vieux-Port sera le théâtre d'une grande fête où tous les Montréalais seront invités à fraterniser et à célébrer sur les quais. Le lendemain, 1er juillet, sera disputé le Grand Prix équestre Canada dans le cadre du Concours hippique Terre des Hommes.

Dans la région de Québec, les festivités comprennent notamment un rassemblement scout devant réunir plus de 2,000 jeunes sur les Plaines d'Abraham et un concert sous les étoiles qui sera donné le 29 juin par les fanfares réunies des Forces armées canadiennes.

Notons enfin que les cérémonies d'ouverture de la grande compétition internationale de canoe-kayak à Jonquière, le 1er juillet, marqueront également avec éclat le 112e anniversaire du Canada.

Pour appuyer les groupes populaires et les collectivités locales au Québec, le Conseil pour l'unité canadienne et le conseil canadient des arts populaires leur distribuent des subventions d'une valeur totale de $202,000 provenant de Festival Canada, un organisme relevant du Secrétariat d'Etat du Canada.

Le CUC verse $130,000 à une centaine de comités locaux à titre de fonds de démarrage. Le CCAP distribue quant à lui $72,000 aux groupes d'arts populaires.

Pour la deuxième année consécutive, les Fêtes du Canada ont pour thème: "Le Canada, c'est toi et moi".

On prévoit qu'au total plus 1500 groupes et collectivités locales à travers le Canada participeront aux Fêtes.

A tous les artisans de la région

Dans le cadre des activités du "Festival des Moissons l'Assomption Inc." le 18 et 19 août prochains aura lieu une exposition d'artisanat.

Nous sommes donc à la recherche d'exposants qui désirent participer à cette exposition.

Notre but, la créativité à l'originalité, au temps actuel peut-on vivre d'artisanat? A VOUS DE LE PROUVER.

Nous tenons donc à vous inviter et peut-être même à vous inciter vous les artisans de l'Assomption et des environs à démontrer vos talents en venant exposer vos pièces qui ne feront que velouter l'oeil de nos visiteurs. Nous avons déjà quelqués exposants tels que M. Hermace Payette, sculpteur, de l'Assomption; La boutique la "Gentilhommière" poterie et corderie d'art de Ville de Le Gardeur; le Cercle des Fermières de l'Assomption et quelques autres. C'est un rendez-vous nous espérons vous ajouter à notre liste.

Pour renseignements communiquer avec Mlle Karole Demers à 589-4623 (tél.: après 5 hres p.m.)

Karole Demers
Responsable de l'exposition

Message de J. Roland Comtois à l'occasion de la Fête du Canada

Fêter l'anniversaire de naissance de quelqu'un c'est célébrer la vie, la croissance, l'épanouissement et resserrer les liens de famille et d'amitié. C'est aussi faire halte pour réfléchir, se renouveler et redéfinir l'avenir à la lumière des réussites passées.

Il en va de même pour l'anniversaire de notre pays. Chaque premier juillet nous invite à célébrer la grandeur et la vitalité du Canada. En quelque cent douze ans, à peine une vie d'homme, les Canadiens ont bâti en ce coin généreux de la planète, l'une des sociétés les plus libres, les plus diverses, et plus productives que la terre ait portées.

Et pourtant, en ce premier juillet, nous voilà plus que jamais convaincu de la nécessité de faire le point et conscient à la fois de la force et de la fragilité d'une société libre. C'est le temps aujourd'hui de regarder notre passé avec fierté, de jeter un coup d'oeil réaliste sur notre présent et d'envisager notre avenir avec une volonté renouvelée d'ouverture aux autres.

Aujourd'hui, plus que jamais, nous sommes invités à faire une pause pour réfléchir à notre pays, à ces habitants et à son avenir. Aujourd'hui, nous est donnée une occasion unique de galvaniser les énergies de tout un peuple pour déterminer le cours de son destin. Parce que nous sommes tous éveillés aux exigences de ce défi, une nouvelle ouverture d'esprit et un nouveau sens de l'engagement les uns envers les autres se fait jour au Canada.

L'entreprise de renouvellement est amorcée. Elle suppose ce vouloir-vivre collectif qui unit les gens autour d'une même vision de l'avenir et qui préside à l'édification des peuples. Après cent-douze ans, le Canada entre dans une ère de renouveau, marquée par un sens plus aigu que jamais de l'unité et du partage.

Raison de plus pour célébrer joyeusement ce 1er juillet 1979!

Ottawa 30 juin 1979.

SOLDE

SEMI ANNUELLE

Battah

COMMENCANT

LE 28 JUIN

REDUCTION DE

20% à 50%

à tous les planchers

Chez Battah dites:

«Portez le

à mon compte s.v.p.»

BATTAH

JOLIETTE CENTRE VILLE

Commission Scolaire des Manoirs

Dossier-piscine: Une autre tentative

Le projet de construction d'une piscine intérieure pour les citoyens du territoire de la Commission Scolaire des Manoirs de Terrebonne, chemine comme on le sait, depuis plusieurs années.

Lors de la dernière assemblée des commissaires, on a reparlé des deux possibilités qui s'offrent à la C.S.D.M. depuis mai dernier: - soit une piscine de 25 mètres par 4 corridors si certaines municipalités participent au projet
- soit une piscine de 20 mètres par 4 corridors (plans et devis revisés) si la C.S.D.M. était seule à participer à ce projet.

LE CENTRE DE LA DECISION

La participation des municipalités est au centre de la décision. Celles-ci ont d'abord refusé de participer aux coûts de construction et d'opération.

En mai, la C.S.D.M. proposait un nouveau mode de participation. Elle invitait les municipalités à participer aux coûts de construction en échange de lusage gratuit de l'équipement pendant un certain nombre d'heures pour un certain nombre d'années.

La C.S.D.M. estimait ainsi pouvoir financer l'opération en louant les heures résiduelles au taux commercial.

Maintenant, les municipalités doivent donner une réponse le plus tôt possible car un retard dans la décision entraînerait une réalisation du projet en hiver et des coûts supplémentaires importants pouvant atteindre les $50,000.00.

EN BREF

Commission Scolaire des Manoirs

LE COMITE EXECUTIF 1979/1980

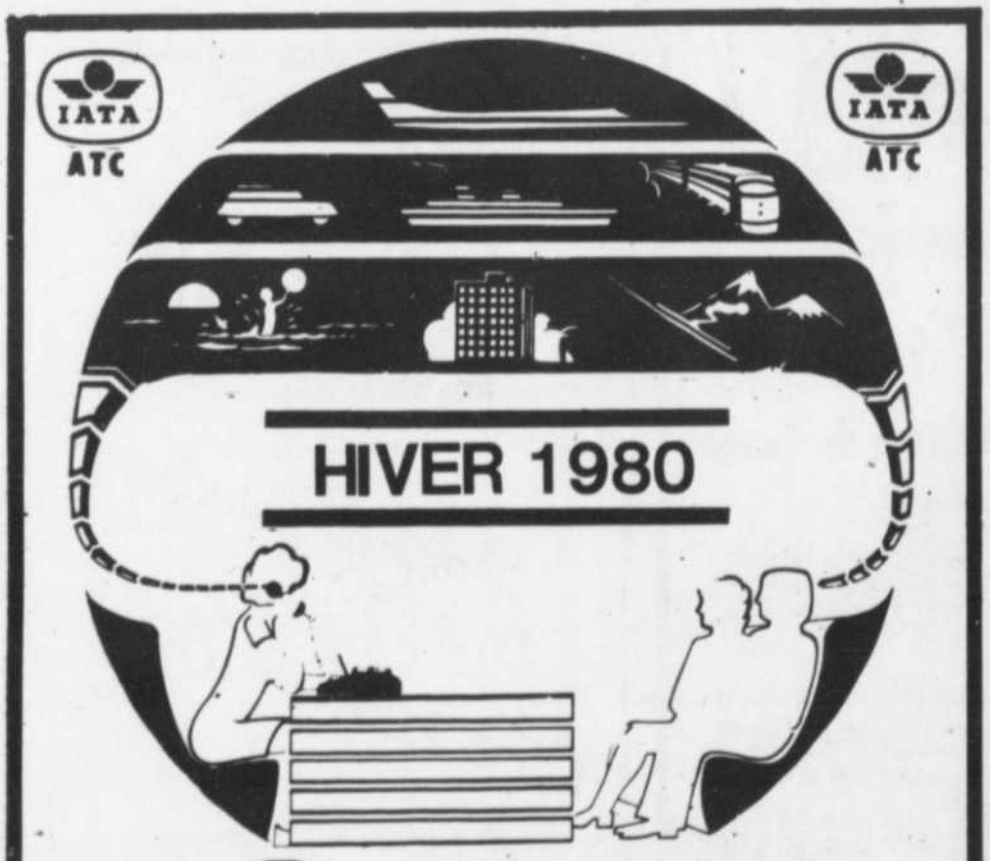
Les membres du Conseil des commissaires ont élu, mardi soir, **Me Claude Paquette** au poste de président du Conseil des commissaires pour 1979/80 et ils ont confié la vice-présidence du Conseil à **Mme Giselle Rivet.**

Les membres du Conseil des commissaires ont également désigné, le même soir, leurs représentants au Comité exécutif lesquels ont élu **Me Claude Paquette** à la présidence du Comité exécutif pour 1979/80.

Les autres membres du Comité exécutif sont Mesdames **Louise Bordonado** et **Reina H. Cantin** et Messieurs **Alric Dandridge** et **Raymond Gauthier.**

Certain'ment Colonel!

Voir page 48



Agence de Voyages Robillard inc.

LES GALERIES RIVE NORD
100, BOUL. BRIEN
REPENTIGNY, QUÉBEC, CANADA
J6A 5N4 **585-2854**

Succursale
75, RUE IBERVILLE
BERTHIERVILLE, QUÉ., CANADA
J0K 1A0 **836-6229**

Numéro de permis – 14685390–2561

Dès maintenant nous sommes prêts à prendre vos réservations pour vos vacances hivernales de 1980

FRIGO CLIMATEL ENR.

en fin **DEPARTEMENT DE**
PIECES POUR APPAREILS MENAGERS

SERVICE ET REPARATON
AIR CONDITIONNE RESIDENTIEL ET AUTO

SERVICE AUTORISE
-G.E.
-INGLISH
-JENN-AIR

1er JUILLET
281 NOTRE-DAME, REPENTIGNY

759-2226
581-3557

581-2401

3 CAMIONS SUR LA ROUTE
POUR MIEUX VOUS SERVIR

Format canabec Ltée

DISTRIBUTEUR EN MATERIAUX ELECTRIQUES
SPECIALITE EN CHAUFFAGE ELECTRIQUE

NOUVEAU A REPENTIGNY

PENSEZ AU
CHAUFFAGE ÉLECTRIQUE
(PLINTHE NEUVE 220 volts)

ESCOMPTES FORMIDABLES AVANT AUGMENTATION
50% à 65%

26" et 27"	240 volts	500 watts.
37" et 38"	240 volts	750 watts.
48" et 49"	240 volts	1000 watts.
60" et 61"	240 volts	1250 watts.
72" et 73"	240 volts	1500 watts.
84" et 85"	240 volts	1750 watts.
96"	240 volts	2000 watts.
96"	240 volts	2250 watts.
108"	240 volts	2500 watts.

• AUCUN ENTRETIEN • AUCUNE ODEUR •
CONTRÔLE INDIVIDUEL DANS CHAQUE PIÈCE
PLUSIEURS COULEURS & MARQUES DISPONIBLES
THERMOSTAT DISPONIBLE ENCASTRÉ DANS UNITÉ OU MURAL

aussi disponible: PRISE - INTERRUPTEUR - BOÎTE DE COURANT FILAGE DE TOUTES GROSSEURS.

MATÉRIAUX COMPLETS POUR CONSTRUCTION RÉSIDENTIELLE (Entrée électrique 100 ampères, 150 et 200 ampères, etc.)

PRIX DÉFIANT TOUTE CONCURRENCE • LIVRAISON GRATUITE

N'attendez pas la PÉNURIE d'huile, qui peut vous jouer un tour. Profitez de cette chance immédiatement car le matériel de chauffage s'écoule rapidement. Plan mise de côté disponible dû à l'augmentation très forte d'ici peu des plinthes chauffantes.

TECHNICIEN SUR PLACE
pour tous renseignements concernant les matériaux électriques

FACILE D'INSTALLATION

Nouveaux **serre-câbles instantanés** aux deux extrémités rendent le câblage plus rapide, plus simple. C'est une économie de temps et d'argent car vous n'aurez plus besoin d'acheter des brides et de les poser.

Fabriqué au Québec

Nouveau concept de **passe-fil par le bas**, permet une flexibilité et une rapidité d'installation qui vous fera économiser temps et argent.

Nouveaux isolateurs en SYTEL*, éliminent le bruit causé par l'expansion et supportent l'élément de 11 mm (.44") muni d'ailettes ayant une surface de dispersion plus grande.

Grandes boîtes de jonction pour travailler à l'aise, **précâblées** en usine avec **raccords** vissables en place aux deux extrémités, et de l'espace suffisant pour y installer un relais.

CERTIFIE (CSA) (ACNOR)

Thermostat incorporé, facultatif, facile à installer à gauche ou à droite, simplifie le câblage et l'installation sur place. Il peut être fourni installé à l'usine.

Fixation par **deux rangées** de trous espacés de 41 mm (1⅝") pour un meilleur repérage des colombages. Une autre économie de temps à l'installation.

10 ANS DE GARANTIE

Un appareil de haute qualité conçu pour réduire au minimum le temps nécessaire à l'installation. Il est fourni avec un **joint d'étanchéité** à l'arrière, pour éviter les marques sur les murs.

Voici de quelle façon nous pouvons procédé:
1er étape prenez les dimensions de vos pièces et dimensions de la maison mettre ces détails sur un bout de papier et venez nous rencontrer, nous pourrons pour vous sans frais vous donner la force et la longueur de vos plinthes chauffantes, longueur du fillage et nous nous ferons un plaisir de vous donner un estimé pour les matériaux

VENTILATEUR à air forcé

	po	cm
A.	7/8	2.2
B.	2	5.1
C.	3 1/8	7.9
D.	4 1/8	10.5
E.	10 3/8	26.4
F.	11 7/8	30.2
G.	12	30.5
H.	14 1/2	36.8

1000 WATTS
SUPER SPECIAL:
$56.00
1500 WATTS
$59.00

VENTILATEUR A AIR FORCE

4800 WATTS

EN SPECIAL

76.00

PRISE A 2 FICHES AVEC MISE A LA TERRE

Certifié Acnor LR 1512

SUPER SPECIAL ENTREE ELECTRIQUE PANNEAU 200 AMPS

40 circuits avec disjoncteurs principaux à **$125**
Disjoncteur 1 pôle: $2.70
Disjoncteur 2 pôles: $6.99

P inthe 1500 watts 6 pi. **$22.90**

incroyable mais vrai

MONTREAL

1582 EST, rue FLEURY

387-9693 387-9061

REPENTIGNY

494 Notre-Dame
REPENTIGNY

585-7930 585-7931

Pour les enfants de Repentigny:

Cet été, c'est «Mon année, mon parc!»

Dans le cadre de l'année internationale de l'enfant, le service des Loisirs de la Ville de Repentigny, a voulu mettre l'accent sur cet événement en plaçant l'été sous le thème: "Mon année, mon parc".

C'est sous ce grand thème que les sept semaines estivales seront regroupées dans le but d'offrir aux enfants le maximum d'activités possible sur les terrains de jeux.

Chacune de ces semaines portera son propre thème, celui-ci donnant un aspect particulier. Ainsi, la semaine de l'eau sera soulignée par une visite de l'aquarium de Montréal, ou encore par différentes activités aquatiques.

Mises à part les activités spéciales du jeudi, le tout visant les enfants de 5 à 11 ans, est entièrement gratuit.

La participation des enfants ne requiert aucune inscription. Les intéressés n'ont qu'à se rendre au parc à proximité de chez eux le mardi, 3 juillet à 9.30 hres. Les parcs en opération seront: Champigny, Larochelle, Thiffault, Rivest et Louis-Fréchette.

L'horaire est le suivant: les lundi, mardi, mercredi et vendredi matins de 9.30 à 11.30 hres; ainsi que les mardi et mercredi soirs de 18 à 21 hres.

La journée du jeudi débute également à 9.30 hres mais pour se terminé à 16.30 hres; celle-ci étant la journée des grandes sorties ou autres activités spéciales.

L'équipe d'animation espère donc recevoir le plus grand nombre d'enfants possible, celle-ci étant décidée à rendre leur année des plus mémorables. Il n'en tient plus qu'à eux de participer!

Pour informations: Josée Ratelle, Richard Lecours, Service des Loisirs, 581-8885.

EN BREF

Commission scolaire des Manoirs

VOUS LE SAVIEZ?

Parmi les hypothèses de classement des élèves des secteurs de la Seigneurie et de la Côte Terrebonne, a St-Louis de Terrebonne, les membres du Conseil des Commissaires ont choisi celle qui prévoyait le déplacement des élèves les plus âgés.

C'est le 26 juin que des décisions seront prises en ce qui a trait à la planification de l'organisation scolaire aux écoles 04 et des Hauts-Bois.

La partie syndicale des enseignants anglophones et la commission scolaire des Manoirs ont signé la convention collective locale hier midi le 20 juin, en présence de tout le personnel concerné.

Reine-Alice Levert, Germaine Gauthier, Justin Lafrance et Denis Couture ont été honorés par la commission scolaire, hier matin, à l'occasion d'une fête à l'intention de nos retraités.

Un numéro de fin d'année du journal de la commission scolaire sera remis par la poste à tous les contribuables du territoire et à tous les membres du personnel.

Gaston Lavoie et Jean-Guy Lalonde ont été engagés au poste d'animateur de pastorale en remplacement de Jeanne d'Arc Proulx et Louise Marcoux qui ont toutes deux démissionné.

Le centre administratif sera fermé du 16 au 30 juillet 1979.

Le 25e et dernier numéro de l'Entre Nous paraîtra jeudi prochain.

Bonnes vacances à tous nos professeurs de la maternelle et du primaire!

NOUVEAU DANS LA REGION

MONUMENTS RIVE-NORD INC.

810 L'ANGE-GARDIEN, L'ASSOMPTION 589-5640

PLUSIEURS MODELES REVOLUTIONNAIRES DE MONUMENTS EN MONTRE

* POT DE FLEURS EN GRANIT DE QUALITE SUPERIEURE POUVANT S'ADAPTER A TOUS LES MONUMENTS EXISTANTS.
* SERVICE D'INSCRIPTION ET DE LETTRAGE SUR LES MONUMENTS.

Dupras Électrique Enrg.
REPARATION DE MOTEURS ELECTRIQUES
ET POMPES DE TOUTES MARQUES ET DE TOUTES GROSSEURS
110V, 220V, 550V
226, Notre-Dame-des-Champs, Repentigny, Qué.
585-1666

AVIS IMPORTANT

RATELLE BICYCLES

ATTENTION

C.C.M. PEUGEOT LEADER
VELO-SPORT OMPAX

VENDU A

AU COIN DU PÉDALEUR INC
VENTE - SERVICE - REPARATION
(de toutes marques)
297 NOTRE-DAME
REPENTIGNY
581-6670

ATTENTION

SERVICE SOCIAL

LE COIN TRANQUILLE

Dernièrement, un slogan a attiré mon attention. C'était chez un détaillant d'automobiles. Voici justement la phrase qui se trouvait sur le bureau de chaque représentant de vente - "Pour réussir... il faut écrire". Pour réussir il faut tout simplement vendre. Voilà un moyen sûr stimuler les affaires de cette entreprise.

Notre monde d'aujourd'hui se préoccupe beaucoup de ce mot : "réussir...". On nous enseigne, même très jeune, qu'il faut réussir dans la vie. Il faut réussir absolument nous disent-ils! Le désir de réussir est tout à fait souhaitable et je dirais même indispensable dans la vie, mais je suis d'avis que notre interprétation de l'idée du succès, de la réussite, etc, est quelque peu faussée, pour ne pas dire beaucoup.

Maintenant la philosophie du plus grand nombre est, que réussir est synonyme avec "argent". Il semble que tout est fait en fonction de pouvoir gagner beaucoup d'argent. Autrefois, on mesurait un homme selon sa vie, ses actions, etc., mais nous avons remplace cela par une autre règle, laquelle se traduisant trop souvent pas le salaire qu'on gagne. Or, nous savons que l'argent n'est pas mauvais en soi. C'est une bénédiction, et Dieu veut qu'on prospère. Il n'en reste pas moins que cette pression produite par cette philosophie est souvent néfaste pour notre santé et notre bien-être. La plupart des médecins et des psychiatres m'appuieront là-dessus, j'en suis certain.

L'homme est complexe, Il a des lois à respecter, tant physiques que spirituelles. Quand il vit d'après la philosophie ci-haut mentionnée, il n'est pas en santé, même s'il devient millionnaire et il se réjouit d'une bonne santé physique.

Jésus-Christ a dit: "Je suis venu afin que vous ayez la vie en abondance". Il a dit également, "Je suis la vie". Tant et aussi longtemps que vous n'avez pas cette vie de Dieu, comment pourriez-vous réussir? Comment croire à cette réussite dans la vie, sans posséder cette vie abondante qui se trouve uniquement en Jésus.

L'evangile nous dit "Cherchez premièrement Dieu et Sa justice et toutes ces choses (les biens matériels) vous seront donnés par-dessus " (Matthieu 6, 33). Mon ami, ne vit pas pour "ces choses", mais pour Jésus. Il veut être le premier dans ta vie, le numéro un, ton Seigneur. Tout cela est impossible à atteindre par les efforts humains, ou même par une église quelconque. Cependant avec Dieu et l'action du St. Esprit dans le coeur, une personne peut réellement aimer Dieu avec tout son coeur. Où en es-tu? Que poursuis-tu dans la vie? Qui ou quel est ton Dieu?

Je suis là afin de pouvoir t'aider dans la mesure du possible. Ecrivez ou téléphoner à l'adresse suivante:

Pasteur Grégory Pyne
Eglise
Evangélique Chrétienne
C.P. 91
Repentigny, P.Q.
J6A 5H7
Tél.: 585-7037

Statistique des grèves et lock-out

Travail Canada vient d'annoncer qu'en mars 1979, les arrêts de travail attribuables à des grèves et lock-out ont directement fait perdre 667,450 jours-hommes. Il y eut 202 arrêts de travail et ils ont touché 50,099 travailleurs. Les statistiques correspondantes pour février sont 154 arrêts de travail, 35,423 travailleurs et 479 410 jours-hommes perdus.

Par rapport au total estimatif des jours ouvrables chez les travailleurs rémunérés dans les secteurs autres que celui de l'agriculture, la perte de temps en mars équivalait à 34 jours-hommes par 10,000 jours-hommes de travail effectués, comparativement à 27 en février.

Six des 202 arrêts de travail en mars ont eu lieu dans le secteur relevant de l'autorité fédérale. Ceux-ci ont touché 647 travailleurs et représentaient 9,880 jours-hommes (soit un pour cent du temps perdu en mars).

Dix -neuf des arrêts de travail qui ont eu lieu en mars ont touché 500 travailleurs ou plus. Treize de ces arrêts se sont produits dans l'industrie manufacturière, trois dans les mines, deux dans les services, et un dans les transports et les services d'utilité publique. Ensemble ces 19 arrêts de travail ont compté pour 69 pour cent de la durée en jours-hommes en mars.

Au cours des trois premiers mois de l'année 1979 le temps perdu au total dû aux grèves et lock-out équivalait à 1,684,100 jours-hommes, dont 746,970 jours-hommes sont attribuables à la grève à Inco Metals Co., à Sudbury. Le temps perdu durant les premiers trois mois de 1978 équivalait à 1,055,370 jours

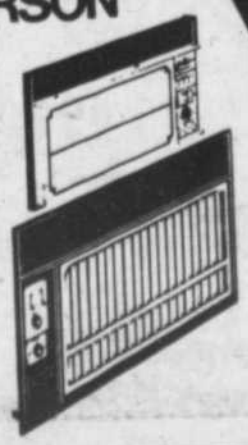
PAUL EMILE RIVEST
MARCHAND DE BOIS
DIRECTEMENT DU MOULIN
Pièces (Tie) neuves pour mur de soutien
6 x 6 90¢ p.l. 6 x 8 $1.15 p.l.
- cèdre
- pin
- bois franc séché au four (sur demande)
- épinette de construction
- plywood

4 x 4 cèdre 65¢

581-4854
361 RUE MONIQUE, PRESQU'ILE ST-PAUL L'ERMITE QUE

DEPOSITAIRE:
VOGUE
FLIPPER
COLECO
EMERSON

CENTRE PISCINES REPENTIGNY INC.
585-0100
VENTE ET SERVICE
545 NOTRE DAME REPENTIGNY



Une fraîcheur paisible

COMPACT CUSTOM

La solution idéale à vos problèmes de rafraichissement. Installation facile et rapide, faites-le vous-même instantanément. Le filtre amovible se retire facilement pour fins de nettoyage. S'ajuste à toutes les fenêtres standard (20" à 37"). Boîtier extérieur d'aluminium antirouille et rehaussé d'un panneau frontal en similibois. Thermostat réglable avec ailettes à positions multiples.

MODULAIRE

Elégant "fini-meublé" en similibois de style décoratif complémentera l'intérieur de votre maison. Ailettes de ventilation réglables sur quatre positions, ventilateur à plusieurs vitesses, filtre amovible, lavable, thermostat réglable et boîtier aluminium antirouille.

NOUVEAU

- Structure peint en émail cuit
- AUCUN ENTRETIEN
- Pas besoin de remiser pour l'hiver

EN DEMONSTRATION
Faites-en l'installation vous-même

TABLE A CIMENT
finition céramique

PAVE-RUSTIQUE pour entrée de garage, patio, etc.

FOYER EXTERIEUR

Double, avec intérieur de cuisson et tablettes complètement en fonte.
Peut servir: incinérateur, chauffage au bois, charcoal.

LE SEUL GARANTIE A VIE

les fleuristes universels
FLORISTS' TRANSWORLD DELIVERY FTD SELECTED MEMBER
589-5647

ALIMENTS SURGELÉS

GÂTEAUX McCAIN chocolat, banane, marbré, vanille, 18 et 19 oz — **1.19**

BÂTONNETS D'AIGLEFIN BLUE WATER 10 oz — 1.59

PIZZA SUB champignons, garnie, McCAIN 11 et 12 oz — 1.89

JUS DE RAISIN CONCENTRÉ WELCH'S 12 oz — .89

CREVETTES DE MATANE YOUNGS sac 200 g — 2.49

FRITES coupe julienne, ondulée, régulière — MÉTRO RICHELIEU sac 2 lb — .69

MOUTARDE PRÉPARÉE SCHWARTZ cont. 24 oz — **.58**

COCA-COLA caisse familiale 4.4 litres bouteilles consignées — **1.69**

CRISTAUX saveur de raisin ou orange, PRÉSIDENT env. 3.4 oz — 5/.89

CÉRÉALES HONEY COMB POST bte 275 g — .89

POUDRE POUR BREUVAGES saveur raisin, limonade, orange WYLER'S 26.4 oz — 1.68

ÉPICES BBQ SCHWARTZ 45 g — .99

CARAMELS ASSORTIS KRAFT 14 oz ass. — .89

FÈVES AU LARD CLARK 14 oz — .48

RAGOÛT boeuf, triandais, poulet-dinde, CLARK 8 oz — .59

THON PÂLE EN MORCEAUX CLOVER LEAF bte 6.5 oz — .89

PRÉPARATION DE FROMAGE FONDU À TARTINER CHEEZ WHIZ KRAFT 1 kg — 3.19

CHAMPIGNONS tiges & morceaux ELBEE 10 oz — .79

MARGARINE quarts, (disponible au Québec seulement) MONARCH paquet 3 lb — 2.09

CROUSTILLES saveurs ass. HUMPTY DUMPTY sac 200 g — .89

MEILLEURES MARQUES Suçons, bâtons forts, Oursons à saveur de fruits 19s — .89

FÈVES GERMÉES MONTREAL CHOP SUEY 28 oz — .63

SAUCE SOYA MONTREAL CHOP SUEY bte 5 oz — .46

PLAQUETTE VAPONA ch. — 2.39

JEUNE DINDON SURGELÉ Canada, Catégorie "A" moins de 12 livres — lb **1.08**

ROSBIF DE PALETTE coupe régulière provenant de boeuf Canada Catégorie "A" — lb **1.48**

BIFTECK DE CÔTES Coupe provenant de boeuf Canada Catégorie "A" — lb **3.18**

FLAMINGO DIND-O-JUS Imprégnée, Canada, Catégorie "A" moins de 12 livres — lb **1.18**

BOEUF HACHÉ MI-MAIGRE — lb **1.88**

ROSBIF DE CÔTES CROISÉES Coupe provenant de boeuf Canada Catégorie "A" — lb **1.78**

BOEUF À RAGOÛT DÉSOSSÉ Coupe provenant de boeuf Canada Catégorie "A" — lb 2.28

SAUCISSON BOLOGNE 2 lb et plus MÉTRO RICHELIEU — lb 1.09

SAUCISSES PORC/BOEUF BOEUF MÉRITE — lb 1.35

FOIE DE BOEUF de choix tranché (produit décongelé) — lb 1.49

BACON SANS COUENNE MAPLE LEAF 1 lb — 1.45

SAUCISSES FUMÉES MAPLE LEAF 1 lb — 1.28

JAMBON CUIT TRANCHÉ MAPLE LEAF 6 oz — 1.28

SAUCISSON PEPPERONI MAPLE LEAF 10 oz — 1.79

BOEUF FUMÉ TRANCHÉ HER-PAK 2 oz — 3/1.68

SAUCISSON SALAMI OU PEPPERONI TRANCHÉ HER-PAK 4 oz — .89

BOEUF FUMÉ PASTRAMI SUPREME tranché HER-PAK 4 oz — 1.49

TOMATES ROSES DE SERRE produit de l'Ontario Cat. Canada No 1 — lb **.77**

CONCOMBRES ANGLAIS "LARGES" produit de l'Ontario Cat. Canada No 1 — ch. **.68**

PÊCHES FRAÎCHES à chair jaune de Georgie produit des États-Unis Cat. Canada No 1 — lb **.37**

POMMES DE TERRE NOUVELLES produit des États-Unis Cat. Canada No 1 — 5 lb **.69**

PIMENTS VERTS "GROS" produit des États-Unis Cat. Canada No 1 — lb **.58**

BEAUTÉ SANTÉ

PÂTE DENTIFRICE rég. ou menthe, CREST tube 100 ml — **1.18**

SHAMPOOING BRECK ass. 400 ml — 2.79

DIACHYLON BAND AID bte 25s — .87

CRÈME ÉPILATOIRE rose NEET 100 ml — 1.08

RINCE-BOUCHE CEPACOL cont. 500 ml — 1.48

YOGOURT ass. aux fruits YOPLAIT cont. 175 g — **3/1.00**

POLI À MEUBLES PLEDGE aérosol régulier cont. 12 oz liquide citron 12 oz — **2.09**

DÉTERGENT LIQUIDE JOY cont. 24 oz — 1.10

SUPERPILES EVEREADY
carrée ch. — 1.19
petites 2s — .89
moyennes ou grosses 2s — 1.29

NETTOYEUR À VITRES MÉTRO RICHELIEU 700 ml avec pompe — .99

SACS À ORDURES pour l'extérieur MÉTRO RICHELIEU paquet 10s — .99

BRIQUET JETABLE BIC ch. — .89

ESSUIE-TOUT DE PAPIER ass. paquet 2 rouleaux SCOTTOWELS — 1.29

PAPIER DE TOILETTE ass. paquet 4 rouleaux LADY SCOTT — 1.28

SERVIETTES HUMIDES WET ONES 70s — 1.49

AMPOULES ÉLECTRIQUES 40, 60, 100 watts, G.E. BEST BUY pqt. 2s — .79

SACS UTILITÉ ZIPLOC (pinte) 25s — .65

NOURRITURE HUMIDE POUR CHIENS boeuf, oeufs, bacon, fromage TOP CHOICE 2 kg — 2.99

NOURRITURE SÈCHE POUR CHIENS GAINES MEAL 10 kg — 6.49

GROS BISCUITS POUR CHIENS MILK BONE 32 oz — 1.23

NETTOYEUR MÉNAGER TOUT USAGE LESTOIL cont. 40 oz — 1.89

SAVON DE TOILETTE format bain, blanc, rose CAMAY 3 pains — 1.49

METRO

METRO

POUR LES BAS PRIX...

Faites confiance à Métro!

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU 30 JUIN 1979
NOUS NOUS RÉSERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITÉS
LUNDI LE 2 JUILLET 1979 LES MAGASINS MÉTRO
SERONT FERMÉS TOUTE LA JOURNÉE.

JUS
FBI
orange sucré ou non sucré 64 oz
pamplemousse non sucré 64 oz
1.18

MACÉDOINE
LA FERLANDIÈRE
Canada choix,
bte 19 oz
3/1.00

BRIQUETTES
GRILL TIME
sac 10 lb
1.38

JUS DE TOMATES
AYLMER
Canada fantaisie, bte 19 oz
4/1.00

SOUPE
HABITANT
pois, légumes, poulet-nouilles,
bte 28 oz
.52

POUDING INSTANTANÉ
saveurs variées,
JELL-O
bte 3 oz
3/1.00

SAUCE À SALADE
KRAFT MIRACLE WHIP
cont. 1.5 litre
2.18

MARGARINE MOLLE
(disponible au Québec seulement)
MONARCH
cont. 2 lb
1.58

DÉTERSIF EN POUDRE
OXYDOL
6 litres
2.98

PAPIER-MOUCHOIRS
SCOTTIES
ass. bte 200 f
.69

Pendant vos vacances

Au Québec ou à l'extérieur, l'assurance auto vous protège

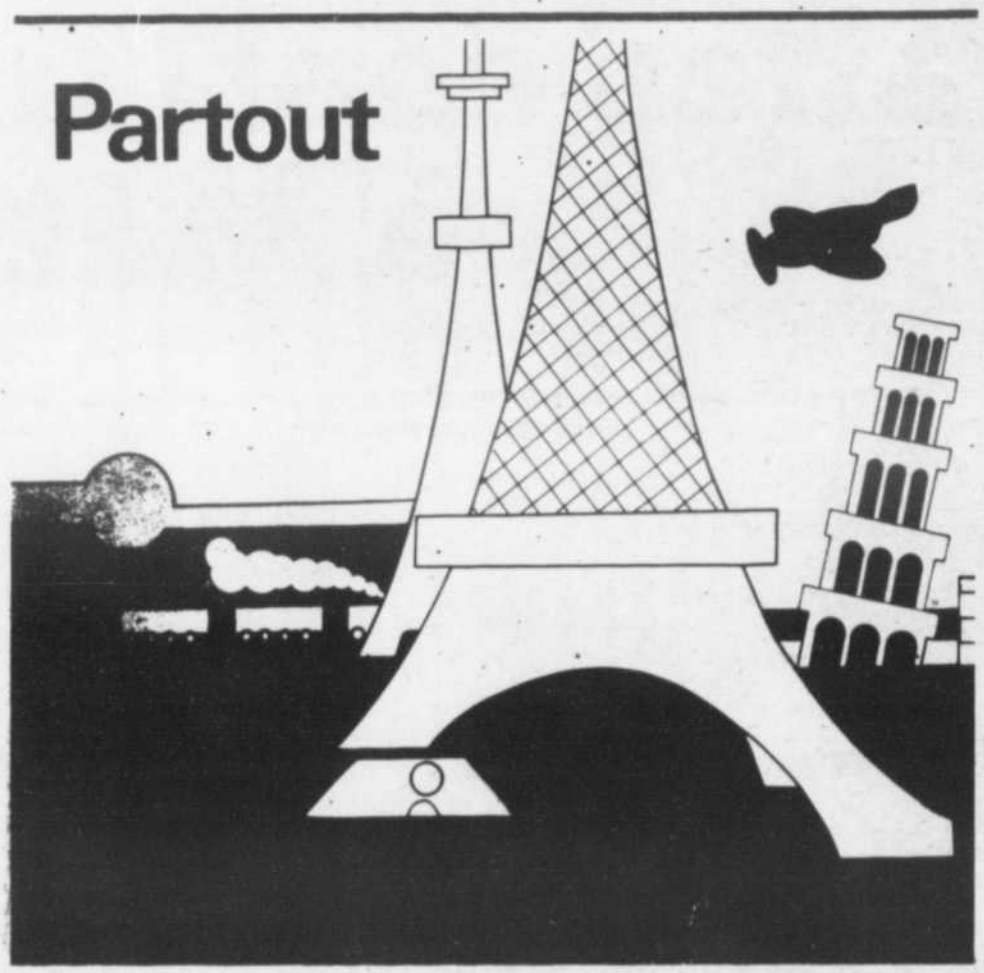
A l'approche des vacances, la Régie de l'assurance automobile rappelle à tous les Québécois qu'en cas d'accident d'automobile, ils sont indemnisés pour leurs dommages corporels, sans égard à leur responsabilité et peu importe l'endroit où survient l'accident.

Par ailleurs, dans les autres provinces canadiennes et les Etats américains, un Québécois qui est responsable d'un accident peut être poursuivi devant les tribunaux pour compenser les dommages corporels et matériels causés à autrui. C'est alors la police d'assurance de responsabilité obligatoire, d'un montant minimum de $50,000 qui couvre ces dommages causés à autrui à l'extérieur du Québec. De plus, le montant d'assurance souscrit par l'assuré québécois s'ajuste automatiquement au minimum exgié par la loi du lieu de l'accident, si ce montant est supérieur à $50,000.

Lorsqu'un Québécois est blessé dans un accident d'auto à l'extérieur du Québec et qu'il désire être indemnisé rapidement par la Régie, il doit:

- aviser le service de police pour obtenir un rapport d'accident;
- aviser la Régie de l'assurance automobile à Montréal au numéro 1-800-361-7620;
- prendre en note les renseignements suivants: nom et adresse du médecin; nom et adresse de l'hôpital ou la clinique; nom et adresse de l'autre automobiliste; nom(s) et adresse(s)du(des) témoin(s) de l'accident; nom et adresse du corps policier.
- conserver toutes les pièces justificatives dont il pourrait avoir éventuellement besoin (reçus pour soins médicaux, transport ambulancier, etc.).

Rappelons que lorsque l'accident a lieu à l'extérieur du Québec et que le Québécois n'est pas responsable, il conserve son droit de poursuite pour une indemnisation supplémentaire que peut lui accorder le régime en vigueur là où se produit l'accident. Par ailleurs, il serait prudent que les Québécois s'assurent adéquatement pour tous les dommages dont ils pourraient être tenus responsables. Il appartient évidemment à chaque automobiliste de déterminer, avec l'aide de son courtier, la couverture dont il a besoin.



Aidez au dynamisme comunautaire

En 1979, notre société demeure de plus en plus profondément préoccupée par son mieux-être collectif. Il nous suffit de regarder autour de nous le nombre sans cesse grandissant de regroupement de citoyens préoccupés par divers problèmes, les nouvelles lois protégeant le consommateur contre les fraudes, etc.

La vitalité de notre société se traduit quotidiennement par ces regroupements de gens qui veulent faire quelque chose pour améliorer leur sort. Il est frappant et encourageant de voir que, face à un problème social nouveau, il y a toujours des personnes capables d'inventer une solution, de mettre sur pied un projet, de dtrouver une formule inédite pour remédier à cette situation.

Centraide Lanaudière veut être capable de déceler ce dynamisme communautaire en étant à l'écoute de toutes les demandes d'aide et offre un support financier à ses concitoyens bénévoles qui prennent en main leurs problèmes d'une façon dynamique et constructive.

Pour réussir à faire davantage pour les gens, Centraide a besoin de l'appui de toute la population. Comme chacun le sait, l'argent que nous mettons à la disposition des groupes ou des personnes en situation difficile nous vient des dons généreux offerts par la population lors de notre campagne de sollicitation. Il est à noter, cependant, que dû à certains contretemps, la campagne de sollicitation populaire, qui devait avoir lieu au printemps 1979, sera reportée en octobre 1979 en même temps que tous les autres Centraide du Canada.

Pour cette raison, notre situation financière nous obligeait à réduire les subventions aux organismes pour l'année 1979 dont le total des demandes s'élevait à $137,305.

Nous invitons donc tous les généreux donateurs à nous faire parvenir leur don à Centraide Lanaudière,
586 St-Antoine,
Joliette, P.Q.
tél.: 756-0579
en les remerciant au nom des personnes et des organismes à qui Centraide Lanaudière prête assistance au quatre coins de la région Lanaudière.

N.B. Il est à noter que pour la période estivale, les chroniques de Centraide ne seront pas publiées. Au nom de Centraide Lanaudière et en mon nom personnel, je vous souhaite d'agréables vacances.

Gaston Déziel
Organisateur communautaire

BIENVENUE AU

Restaurant Des Rives Enrg.

RESTAURANT
PIZZERIA

Fruits de mer
Steaks
(met canadien et italien)

Pizza

JEUDI LE 28 JUIN
OUVERTURE OFFICIELLE
Vous êtes tous cordialement invités
(BUFFET FROID)

BAR SALON
atmosphère détente et agréable

Maryse
Huguette
Claudette

LIVRAISON GRATUITE
à partir de 11h a.m. à 2h a.m.

SPECIALITE «SOUVLAKI»

585-3637 585-3637
POUR BIEN MANGER ET VOUS AMUSER A PRIX RAISONNABLE

Rendez-vous au:
2 PLACE YVON PLOURDE, CHARLEMAGNE
Votre hôtesse: THERESE CARDINAL

LUN - MAR - MER JUSQU'A 1H A.M.
JEU - VEN - SAM JUSQU'A 3H A.M.
DIMANCHE JUSQU'A MINUIT

Harts écoulement d'été

20% à 40% DE RABAIS

SUR LA BALANCE DE MARCHANDISE D'ETE

- Toute marchandise d'été réduite pour écouler
- Quantités limitées
- Magasinez tôt

POUR DAMES

EPARGNEZ 2.99 A 19.99
ROBES
REG. 10.99 A 49.99
8.00 à 30.00

EPARGNEZ 24.99
BLAZER
REG. 49.99
25.00

EPARGNEZ 2.99 A 11.99
BLOUSES ET JUPES
REG. 8.99 A 31.99
6.00 à 20.00

EPARGNEZ 1.98 A 5.49
MAILLOTS DE BAIN
EXCEPTE SPEEDO ET ARENA
REG. 10.98 A 29.99
9.00 à 24.00

EPARGNEZ JUSQU'A 7.99
MAILLOT-T
REG. 1.99 A 39.99
1.00 à 32.00

EPARGNEZ 1.99 A 6.99
PANTALONS ET JEANS
REG. 7.99 A 31.99
6.00 à 25.00

EPARGNEZ JUSQU'A 5.99
SHORTS ET ENSEMBLES DE SHORTS
REG. 1.88 A 29.99
1.00 à 24.00

EPARGNEZ 8.99 A 12.99
SANDALES EN VOGUE POUR DAMES
REG. 28.99 A 32.99
20.00

POUR ENFANTS

EPARGNEZ JUSQU'A 5.99
ROBES ET ENSEMBLES PANTALONS
REG. 8.99 A 25.99
TOUTES GRANDEURS
3.00 à 20.00

EPARGNEZ 1.99 A 4.99
BLOUSES ET JUPES FILLETTES
TOUTES GRANDEURS
REG. 4.99 A 16.99
3.00 à 12.00

EPARGNEZ JUSQU'A 1.99
SHORTS ET ENSEMBLES DE SHORTS
GARÇONS ET FILLES
REG. 3.99 A 10.99
3.00 à 9.00

EPARGNEZ JUSQU'A 2.99
MAILLOT-T ET CORSAGES
TOUTES GRANDEURS
GARÇONS ET FILLES
REG. 1.59 A 14.99
1.44 à 12.00

EPARGNEZ JUSQU'A 1.99
MAILLOT-T (BÉBÉS)
2 à 3x ET 12-24 MOS
REG. 1.99 A 7.99
1.44 à 6.00

EPARGNEZ JUSQU'A 4.99
ENSEMBLES SOLEIL ET SHORTS
REG. 2.99 A 13.99
2.44 à 9.00

EPARGNEZ 5.99 A 12.99
SOULIERS EN CUIR
REG. 10.99 A 17.99
5.00

EPARGNEZ 7.99
SOULIERS SPORTS EN CUIR POUR DAMES
REG. 27.99
20.00

POUR HOMMES

EPARGNEZ 20.99
VESTONS SPORTS
REG. 59.99
39.00

EPARGNEZ JUSQU'A 13.99
JEANS EN DENIM
REG. JUSQU'A 28.99
12.00 à 15.00

EPARGNEZ 2.88 A 14.99
PANTALONS HABILLÉS
REG. 12.88 A 34.99
10.00 à 25.00

EPARGNEZ JUSQU'A 7.99
MAILLOT-T
REG 4.99 à 27.99
4.00 à 20.00

EPARGNEZ JUSQU'A 7.99
SHORTS MAILLOTS DE BAIN, ET ENSEMBLES DE PLAGE
REG. 4.99 A 27.99
4.00 à 20.00

EPARGNEZ JUSQU'A 7.99
CHEMISES HABILLÉS ET SPORTS MANCHE COURTE
REG. 4.99 A 27.99
4.00 à 20.00

EPARGNEZ JUSQU'A 29.99
SOULIERS HABILLÉS OU SPORT
REG. JUSQU'A 44.99
12.00 à 15.00

EPARGNEZ 6.99 A 9.99
BOURSES EN CANVAS POUR DAMES
REG. 13.99 A 16.99
7.00

Harts

- LES GALERIES TERREBONNE
1185 BOUL. MOODY
471-7880

- LES GALERIES RIVE NORD
REPENTIGNY, P.Q.
585-3686

CHARGEX master charge

La publicité de la Régie de l'assurance auto

Un cri d'alerte face aux accidents de la route!

Monsieur Robert De Coster, président de la Régie de l'assurance automobile, a présenté officiellement la campagne publicitaire en sécurité routière que mènera la Régie à compter du 28 mai et ce, jusqu'à la mi-août. Cette campagne vise essentiellement à alerter l'ensemble de la population québécoise quant à la fréquence, aux causes et aux conséquences des accidents de la route au Québec.

Monsieur Robert De Coster a souligné le caractère volontairement percutant des messages destinés à la radio et à la télévision. "Nous avons opté pour une stratégie de conscientisation massive plutôt que de proposer des correctifs aux comportements fautifs des conducteurs parce que l'analyse des retombées des campagnes traditionnelles nous a démontré que la population deviendra réceptive à des incitations précises, dans la mesure où elle prendra conscience de l'ampleur et de la gravité du problème" a déclaré en substance monsieur De Coster.

Les messages publicitaires de la Régie seront diffusés à compter du 28 mai, pour une durée de 16 semaines. Deux messages ont été conçus pour la télévision, le premier portant sur les causes des accidents et le deuxième sur les conséquences qu'ils entraînent. Deux autres messages ont été produits pour la radio. L'un s'adresse à l'ensemble des automobilistes tandis que l'autre vise principalement les jeunes conducteurs.

Les messages visuels seront également projetés sur 43 écrans dans 32 cinéparcs, au cours de l'été. De plus, 32,000 affiches et 600,000 auto-collants illustrant des comportements fautifs des automobilistes viendront compléter cette présence dans les médias et seront distribués sur l'ensemble du territoire québécois par le biais des stations service, des kiosques touristiques et des aires de repos le long des autoroutes.

C'est un cri d'alerte que lance la Régie dans l'intention de faire prendre conscience à l'ensemble de la population que les accidents sont un fléau pour la collectivité, que leurs conséquences sont très lourdes et que ce sont les conducteurs, par leur comportement, qui en sont les grands responsables.

Cercle des Fermières de Lavaltrie

Fêtons nos noces d'argent

A l'occasion de son 25e anniversaire de fondation les membres du cercle de Fermières de Lavaltrie invitent toutes les personnes intéressées à l'artisanat.

Une exposition de travaux plus jolis les uns que les autres, de tous genres, de toutes les couleurs et suivant l'imagination de ses membres, vous sera offerte les 29-30 juin et 1er juillet prochains à l'école Chaussé rue St-Antoine Lavaltrie de 14 à 22 hres.

En plus de travaux magnifiques il y aura démonstration de tissage, transposition d'images et autres.

Un coin de repos pour déguster café et pâtisserie maison à un prix minime.

Le soir vers 21 hres il y aura activité culturelle - soit du théâtre, monologue, ou chant.

Donc l'invitation est lancée , on vous attend cordialement.

Voici la liste des activités

Le 29 juin

14 hres: ouverture

19.30 hres: Accueil spécial et hommages par Cécile Moreau aux pionnières du cercle. Pièce de théâtre (Méprise" écrite en collaboration et jouer par des membres du cercle.

Samedi 30

14 hres: ouverture

15 hres: Spectacle de ballet par des jeunes filles pré-Préparé et dirigé par Mme Ringuette

20 hres: Mot de bienvenue aux membres de l'exécutif des municipalités paroisse et village de Lavaltrie, et remise d'un tableau en reconnaissance de services rendus.

21 hres: Monologue de la Sagouine par Josée Bédard

Dimanche 1er juillet

10.30 hres: ouverture

20.30 hres: chants

21 hres: Tirage du voyage aux Bahamas pour 2 personnes.

Fernande Béland
pour le cercle de Fermières Lavaltrie

DANGER... VACANCES...

SERGE BELAIR dit:

"Faites comme moi Protégez votre foyer et vos biens avec le système détecteur électronique"

Partez en vacances en toute confiance

LES ALARMES B.N.

BN

Les 11 raisons majeures pour lesquelles notre système est le système préventif numéro 1 le plus reconnu

1- NOTRE SYSTEME est le seul qui détecte L'INTRUS A L'EXTERIEUR avant son intrusion.
2- NOTRE SYSTEME est le SEUL dispositif PORTATIF sans fil
3- AUCUNE INSTALLATION SI DESIRE
4- PREVENTION COMPLETE SUR 10 000 pi ca et plus
5- GRANTIE ILLIMITEE
6- Esthétique, pratique, discret
7- AUCUN FRAIS de location ou service après vente
8- Pas de fausse alerte
9- Economique, il est votre propriété
10- Inviolable ne peut être neutralisé
11- S'arrête et se recycle automatiquement

no. 1 dans le monde de la prévention!
Le "sans fil" de l'avenir.

INFORMATION:
651-6360

LES ALARMES BN LIMITEE
1414, Chemin Chambly, Longueuil

Connaissez-vous les lourdes conséquences matérielles et morales du vol, vandalisme cambriolage? Vous pouvez les éviter par la prévention Postez aujourd'hui la carte réponse ci-contre pour plus d'informations. N.B. Aucun obligation de votre part.

Je suis intéressé à recevoir plus de détails sur la nouvelle méthode de prévention des ALARMES B.N. contre le vandalisme, le vol, et le cambriolage.
L'ART 13-6-79 G.F.

Votre nom.....

Rue.....

Ville.....Prov.....

Tél.:.....

Type de maison..... Nombre de pièces.....

Beauté – Elégance

Rajeunissez votre cuisine

Evitez les intermédiaires faites affaires directement avec l'entrepreneur et manufacturier

1500, Hansen
St-Louis-
de-Terrebonne
(par Chemin Gascon et rue Angora)

471-1276

LES CUISINES C.T.H.

Armoires de cuisine
Vanités - dessus de comptoirs moulés
Une exclusivité de
Les Maisons Thermo-Canadiennes inc.

DUO-VAC 589-3584

ASPIRATEUR CENTRAL
VENTE & INSTALLATION

* Pièces et accessoires de rechange pour plusieurs modèles d'aspirateurs
* Balai-rouleau à l'air
* Boyau de 15' à 50' disponibles

DUO-VAC

A. LEFEBVRE
représentant

105 CHARLEBOIS
L'ASSOMPTION

TAPIS

VENTE ANNIVERSAIRE

A L'OCCASION DE NOTRE 3IEME anniversaire

NOUS AVONS RENOVE NOTRE MAGASIN ET NOUS FETONS ÇA EN COUPANT ENCORE NOS PRIX

TAPIS EXTERIEUR

Nous avons le plus grand choix

DE 3.99 A 13.95 V.C.

PRELART

«SUNDIAL DE ARMSTRONG»

Rég.: $12.95

SPECIAL 9.95 V.C.

CUSHIONFLOR

SPECIAL 3.95 V.C.

VISITEZ NOTRE NOUVEAU DEPARTEMENT DE TAPISSERIE

TAPIS COMMERCIAL

Très serré et résistant.

CHOIX DE 6 COULEURS

Tière qualité

Rég.: $7.95 v.c.

SPECIAL 5.50 V.C.

TAPIS DE CUISINE OU SOUS-SOL

100% nylon, plusieurs couleurs à votre choix,

TWEED ou à MOTIFS

Rég.: jusqu'à $8.95

SPECIAL 4.50 ET. PLUS V.C.

TAPIS BOUCLE 2 HAUTEURS

Très beau tapis idéal pour maison canadienne

Rég.: $9.95 v.c. chois de couleurs

SPECIAL 7.95 V.C.

A ECOULER LUXUEUX SPLUSH

Nous avons vendu des centaines de verges de ce tapis à $12.95

TANT QU'IL Y EN AURA

7.95 V.C.

LOT DE TAPIS A ECOULER

Différent style de motifs et couleurs

Rég.: $9.95 à $19.95 v.c.

SPECIAL 4.95 à 9.95 V.C.

SPECIAL ANNIVERSAIRE

Le tapis le plus beau sur le marché, fibre brillante de nylon ciselé. Un tapis très luxueux.

GARANTIE 5 ANS PAR LE MANUFACTURIER

Rég.: $19.95 SPECIAL 15.95 v.c.

1976: OUVERTURE
1979: 3 ANS ÇA SE FETE
TOUT NOS TAPIS SONT REDUITS

NE CHOISISSEZ PAS VOTRE TAPIS AU HASARD, CHEZ NOUS UNE DECORATRICE VOUS CONSEILLERA SUR LE CHOIX DE TAPIS ET TAPISSERIE ET LE TOUT SANS FRAIS SUPPLEMENTAIRE

LE PLUS GRAND CENTRE DE COUVRE-PLANCHERS DU COMTE DE L'ASSOMPTION

TCG TAPIS CLAUDE GUY INC
COMMERCIAL · RESIDENTIEL

372 NOTRE-DAME, REPENTIGNY 585-2248

Une aide accrue aux réfugiés

C'est pour venir en aide aux paroisses et aux groupes locaux qui veulent parrainer des réfugiés que la Commission épiscopale pour les migrations et le tourisme de la Conférence des évêques catholiques du Canada (C.E.C.C.) vient de publier une brochure intitulée: "Les étrangers parmi nous" traitant de l'accueil réservé aux immigrants et des "orientations et suggestions concernant l'aide aux réfugiés".

Divisée en deux grandes sections, cette brochure de vingt-sept pages met d'abord en lumière la position de l'épiscopat canadien face aux immigrants et à ceux qui les accueillent. Dans la deuxième partie, il est question des moyens pratiques en vue d'une action directe et efficace envers les réfugiés, spécialement ceux qui sont dans le plus grand besoin. De façon schématique, on y présente d'abord les lois, les procédures et les règlements officiels qui s'appliquent aux réfugiés pour ensuite tenir compte des expériences récentes vécues par des groupes locaux engagés dans des projets d'aide aux réfugiés.

"On a souvent tendance à sous-estimer la gravité des problèmes que les réfugiés ont dû et doivent encore affronter pour se libérer de conditions oppressives et menaçantes. Autant leurs situations sont complexes et diversifiées, autant on peut trouver des moyens pour leur venir en aide" de dire les évêques de la Commission.

Pour Mgr Oloysius Ambrozic, évêque auxiliaire à Toronto et président de la Commission épiscopale pour les migrations et le tourisme de la C.E.C.C., **" la publication de cette brochure offre une aide vraiment spéciale à ceux qui veulent poser un geste concret de charité chrétienne et de solidarité humaine. Le parrainage officiel,** de conclure Mgr Ambrozic, **correspond donc à une façon d'aider des personnes qui normalement ne seraient pas admises au Canada à cause d'un handicap ou en raison de leur âge. C'est également un moyen d'augmenter le nombre total des réfugiés qui sont admis chez nous".**

Objet de la première partie de cette brochure, le teste intitulé "Les étrangers parmi nous", a été publié à l'automne 1977. Il se situe dans la continuité de l'enseignement pastoral des évêques du Canada sur la question de l'immigration. La Commission a voulu reprendre ce texte afin de réitérer l'importance relative aux droits des nouveaux arrivants. De plus, il constitue une toile de fond pour tout ce qui a trait à la question des immigrants et des réfugiés, et permet une nouvelle prise de conscience des canadiens qui, vivant dans un pays d'abondance, doivent se sentir responsables face aux moins fortunés. **"Si nous voulons faire un pas dans la reconstruction d'un monde plus juste, nous devons partager avec nos frères et nos soeurs qui sont dans le plus grand besoin"** affirment les évêques dans ce texte.

La publication des "orientations et suggestions concernant l'aide aux réfugiés" est un geste concret posé par la Commission pour les migrations et le tourisme en vue de promouvoir la cause des réfugiés. Les évêques de cette Commission avaient en effet pris cette décision à l'issue d'une réunion tenue à Ottawa les 29 et 30 janvier derniers. Etaient présents à cette rencontre deux représentants de la Commission de l'emploi et de l'immigration du gouvernement du Québec, les sept évêques membres de la Commission pour les migrations et le tourisme de la C.E.C.C., cinq représentants de groupes inter-Eglise, des participants de huit diocèses importants au Canada, six délégués d'organisations catholiques impliquées dans la question des réfugiés. Il y a avait aussi quelques personnes ressource et des observateurs pour un total de quarante participants.

Chaque paroisse catholique canadienne recevra un exemplaire de cette brochure, étant donné que son contenu se veut une aide directe destinée aux paroisses et à des groupes locaux qui seraient intéressés à parrainer des réfugiés.

Pour plus d'informations contacter:
M. L'Abbé Mario Paquette
Service d'immigration catholique
(514) 931-7311

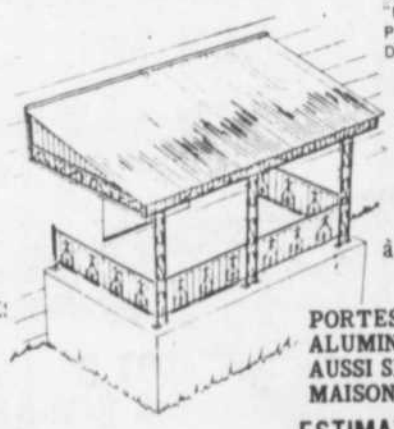
Service d'été pour déficients mentaux

La Villa de la Paix à l'Assomption vient de mettre sur pied un nouveau service de dépannage et de garderie de type éducatifs pour tous les déficients mentaux de la région Laurentides-Lanaudière.

La durée du séjour pourra varier de quelques heures à six jours consécutifs, 24 heures par jour ou selon la disponibilité.

L'enfant devra être âgé d'au moins 6 ans et se déplacer seul.

Pour réservations ou informations supplémentaires, téléphonez à: 589-4295 entre 9 hres am et 5 hres pm. du lundi au vendredi.

AUVENTS PREMIER
DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER
PREMIER PROTEGE VOTRE MAISON CONTRE LE SOLEIL ET LES INTEMPERIES
AUVENTS FIBRE DE VERRE "FILON" POUR FENETRES, PORTIQUES, BALCONS, ABRIS D'AUTOS OU DE PATIOS

RAMPES EN FER FORGE OU EN ALUMINIUM
REVETEMENT D'ALUMINIUM
Choix de couleurs exclusives à AUVENTS PREMIER seulement.
TERMES FACILE!
PORTES ET FENETRES EN ALUMINIUM FINI PERMANENT AUSSI SPECIALITE POUR MAISONS MOBILES
REVETEMENT ALCAN
ESTIMATION GRATUITE
TRAVAIL GARANTI 25 ANS D'EXPERIENCE REPRESENTANT LOCAL A. LAVOIE
581-7059
PREMIER FIBER-GLASS CONSTRUCTION INC.
3390 Mont-Joli, Montréal-Nord Tél.: 321-6410

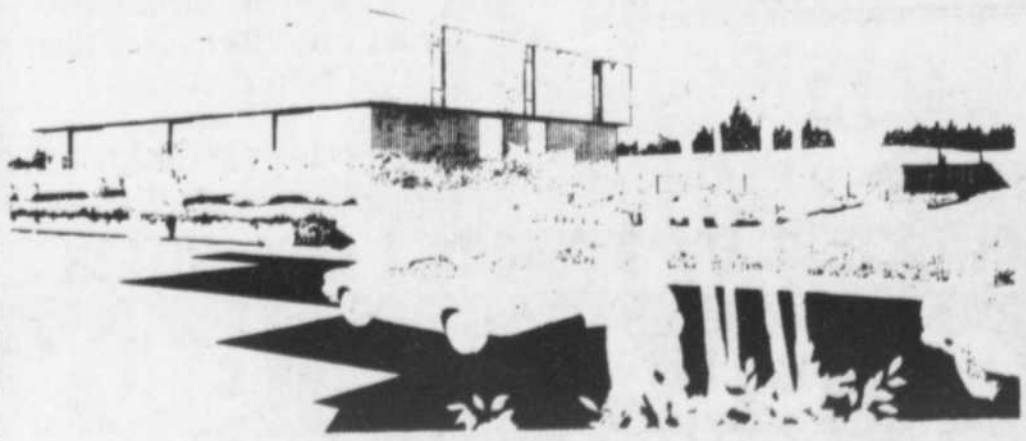
EMPRUNTER LES TRANSPORTS EN COMMUN C'EST PARTICIPER À LA CONSERVATION DE L'ENVIRONNEMENT

2 modèles en stock
· Un en pin
· Un en chêne

POUR LIVRAISON IMMÉDIATE
Service de planification à domicile sans frais supplémentaire.
10 autres modèles d'armoires disponibles

SAPHIR
Heures d'ouverture: Lundi au vendredi: 8hres à 5 hres. Samedi: 9hres à 1 hre
Venez visiter notre salle de montre. Nous avons aussi une gamme complète de portes et fenêtres.
portes et fenêtres LANAUDIÈRE inc.
180 RUE DES INDUSTRIES, LAVALTRIE, QUÉ. J0K 1H0 586-2657

TERRE MELANGEE NOIRE 8.50 VGE. pour 8 vges
TOP SOIL
PIERRE
SABLE
CIMENT PREPARE A LA VERGE
TRAILER ET ATTACHE FOURNIS
EDMOUR COTE INC.
69 Notre-Dame, Ville de Le Gardeur 581-1945

CENTRE INDUSTRIEL LE GARDEUR

•Locaux industriels neufs avec portes 10' x 10' toilettes, lumière néon, hauteur libre 14', bureaux si désirés
•Espace de 500 à 3,000 pieds carrés
•Construction acier, blocs de ciment, finition briques
•Occupation 15 septembre 1979
APPELEZ: JEAN GAUTHIER
581-2717
A LOUER

L'exercice financier de la Régie de l'assurance automobile se solde par un excédent de 54,6 million

L'exercice financier de la Régie de l'assurance automobile se solde par un excédant de 54,6$ millions pour la première année d'opération. Voilà un des faits saillants noté par monsieur Robert De Coster, président de la Régie de l'assurance automobile du Québec, lors de la présentation du premier rapport annuel de la Régie, déposé à l'Assemblée nationale du Québec par la ministre des Consommateurs, Coopératives et Institutions financières, madame Lise Payette.

En effet, la Régie et le Fonds d'indemnisation automobile du Québec accusent, globalement, pc un excédent mier exercice, un exécdent des revenus sur les dépenses de l'ordre de 59$ millions dont 54,6$ millions proviennent de la Régie et 4,4$ millions du Fonds d'indemnisation. Le Conseil d'administration de la Régie a décidé, en avril 1979, de virer cet excédent de 54,6$ millions à une réserve pour stabiliser le niveau des contributions au cours des prochaines années.

Monsieur De Coster a également souligné, au début de ce rapport, que les actifs combinés des deux organismes atteignent, dès la fin du premier exercice, un montant de 441,5$ millions. Les placement à la Caisse de dépôt et placement du Québec totalisent à eux seuls 336$ millions. 5,6% seulement des revenus, soit 17, 8$ millions, ont été affectés aux frais d'administration de la Régie , excluant sa contribution au Fonds d'indemnisation. Le tableau statistique suivant résume l'état de santé financière de la Régie et du Fonds d'indemnisation.

REGIE DE L'ASSURANCE AUTOMOBILE DU QUEBEC

- Nombre de demandes d'indemnités résultant d'accident survenus au cours de l'exercice 37 000
- Coût des indemnités 241,8$ millions
- Revenus de l'exercice 314,2$ millions
- Excédent des revenus sur les dépenses 54,6$ millions
- Total de l'actif 401,3$ millions
- Placements 308,2$ millions

FONDS D'INDEMNISATION AUTOMOBILE DU QUEBEC

- Total de l'actif 40,2$ millions
- Placements 27,8$ millions
- Excédent des revenus sur les dépenses 4,4$ millions

Le président de la Régie s'est en outre montré fort satisfait de l'attitude du public et de celle des victimes "qui ont rapidement et sans équivoque manifesté leur acceptation de ce nouveau programme si contesté peu avant son instauration". Selon monsieur De Coster , cette acceptation tient à la valeur intrinsèque de ce programme social que la population a été en mesure de mieux comprendre et apprécier à l'usage ainsi qu'à la détermination des personnes qui se sont appliquées à le rendre humain, équitable et efficace.

$46 millions pour l'aide et les soins à domicile

Le ministre des Affaires sociales, M. Denis Lazure annonce que son ministère injectera une somme additionnelle de $3 millions en 1979-80 pour les services d'aide et de soins à domicile, ce qui porte le budget total consacré à ce programme à près de $46 millions.

Sur ces $3 millions additionnels, $1,5 million est destiné à des organismes bénévoles dont l'intervention s'inscrit dans le cadre d'un programme de maintien à domicile et $1,5 million ira au développement des services à domicile à l'intérieur du réseau des établissements de santé et de services sociaux.

Ces sommes permettront de répondre aux besoins urgents et non satisfaits des personnes âgées, des malades chroniques, des personnes handicapées mentalement et physiquement et des familles en difficulté. Une attention toute particulière sera accordée aux personnes à faibles revenus. Elles permettront également de poursuivre le financement des 91 popotes roulantes subventionnées par le ministère dans les différentes régions du Québec et d'aider les organismes bénévoles engagés dans des activités de maintient à domicile.

Les conseils régionaux de la santé et des services sociaux feront la répartition des budgets de développement parmi les établissements publics et les organismes bénévoles de leur territoire. Les services à domicile dispensés par les établissements du réseau le seront principalement par les centres locaux de services communautaires; en l'absence de ceux-ci, les conseils régionaux confieront le soin de dispenser ces services à un autre établissement public ou à un organisme bénévole.

Gagnez une Toyota pour la vie!*

*Vous pourriez être l'une des cinq personnes chanceuses qui gagneront le droit d'utiliser une toute nouvelle Toyota Corolla Canadienne 1979 dès maintenant et, par la suite, une nouvelle Toyota, tous les trois ans, aussi longtemps qu'ils pourront conduire. Vraiment tout un concours!

Les gros caractères du concours. Allez chez votre concessionnaire Toyota remplir une formule d'inscription comprenant l'évaluation d'une nouvelle Toyota 1979. Vous serez alors admissible au concours. Et si vous achetez la p'tite pas possible Toyota Corolla 1979 avant la fin du concours, vous aurez dix chances supplémentaires de gagner, plus un coupon rabais de $500, de $250 ou de $50.

Les petits caractères. Le concours se termine le 31 juillet 1979—vous faites donc mieux de vous hâter! Les gagnants devront répondre, dans un laps de temps donné, à une question réglementaire et se conformer aux conditions suivantes: être âgés de 18 ans ou plus, détenir un permis de conduire en règle, avoir une assurance-automobile, s'engager à entretenir la voiture selon les termes d'un contrat de location et autres conditions. Vous obtiendrez les règles complètes du concours et les conditions rattachées au prix chez votre concessionnaire Toyota.

TOYOTA
Toute une voiture!
Tout un achat!

Tout un concessionnaire!

Repentigny
Barnabé, Campbell Auto Inc.
142, rue Notre-Dame
Tél.: 581-6430/3540

LOISIRS

Sur l'Ile des Moulins:

Artisanat sur l'herbe

L'Ile des Moulins, à Terrebonne sera bientôt le lieu **d'une exposition d'artisanat.** En effet, à environ 15 minutes de voiture, une cinquantaine d'artisans professionnels offriront leurs pièces aux visiteurs, les 29-30 juin et les 1-2 juillet 1979, de 10.30 hres à 20.30 hres.

HISTOIRE

L'Ile des Moulins a vu naître ses premiers moulins en 1721. A cause de sa situation, l'Ile était un site bien choisi pour l'exploitation énergitique de la rivière des Mille-Iles qui à cet endroit a un courant fort rapide. Vers 1780, le curé Lepage, propriétaire des lieux, y investissait toute sa fortune pour la construction de barrages. Propriétaires se succédant, en 1721 on construisit un moulin à scie et un moulin à farine favorisant du même coup l'essor économique de Terrebonne. Cependant, ce ne fut que sous le régime Anglais que la vocation économique de l'Ile s'affirma. La Compagnie du Nord-Ouest en fit son centre des opérations et les agriculteurs venaient parfois de loin pour y faire moudre leur grain.

Les uns après les autres, les moulins ont été démolis puis reconstruits au début du 10e siècle pour peu à peu s'arrêter de tourner. Le dernier de ceux-ci (le moulin à scie) ferma ses portes au début des années 1900. Aujourd'hui, on y retrouve le bureau Seigneurial complètement restauré, le moulin à farine, le moulin neuf et la boulangerie. L'immeuble abritant la boulangerie a subi de nombreuses modifications depuis 1803, cependant on y retrouve encore aujourd'hui, l'inspiration française qui animait l'architecture de l'époque.

UNE ILE A REVIVRE

En juillet 1973, on décrétait l'Ile des Moulins, lieu historique. Grâce au concours des autorités municipales de Terrebonne, des gouvernements de Québec et d'Ottawa, on jetait les bases d'un vaste projet de réaménagement et de restauration de l'Ile et des bâtiments.

l'Ile qui est un site champêtre des plus agréable, se prêtant bien à la flânerie.

Dans l'esprit de faire de l'Ile un lieu d'animation, la Corporation des Artisans de la région Laurentides-Lanaudière tiendra une exposition où vous pourrez rencontrer des artisans et voir leurs oeuvres qui seront en vente.

Pour les gens de Laval qui voudront se rendre à l'Ile des Moulins, ils devront emprunter le boulevard S. Martin ou la route 440, en direction est, puis la route 25 en direction nord, jusqu'à la sortie 16E (Terrebonne) et là, des flèches vous indiqueront l'endroit exact.

Pour les gens de Ste-Thérèse et les environs, ils peuvent venir de par la route 640 en direction est, puis, par la route 25 (sud) jusqu'à Terrebonne. Donc, les 29-30 juin, ainsi que les 1-2 juillet, l'artisanat prend l'air! Et vous?...

E. Riopel

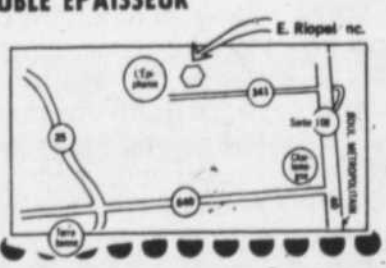
MANUFACTURIER CANADIEN

CABANONS
PORTES - CHASSIS
ASPENITE

DECLIN DE VINYLE DOUBLE EPAISSEUR

EN DECLIN DE VINYLE

•Distributeurs des produits solaris et de la fenêtre canadienne Flamand.



1190 route 341
L'EPIPHANIE
588-2462

Spécialités

Draperies, valences, stores, couvre-lits, tapis et tapisseries

Service à domicile

•

Estimation gratuite

Création Maurice Décor

88, Curé Martineau, Repentigny

581-9294

Chez Alder Luminaire

878 Notre-Dame, St-Sulpice

VASTE CHOIX DE LAMPES:

•Moderne •Tiffany
•Colonial •Canadien
•PORCELAINE
•LAMPE-PLANTE
•CARILLON
•CERAMIQUE

GRAND CHOIX DE LAMPADAIRES

ADRESSE LUMINEUSE

2727

Accessoires électriques et poêle:

•Hotte de poêle •Rond de poêle

ALDER Electrique

ENT. EN INSTALLATION & RENOVATION

589-3824

Le Cercle des Fermières de Repentigny gagne la médaille d'or d'artisanat de l'année

Le cercle des Fermières a eu lors de leur dernière assemblée du mois des élections pour élire une nouvelle présidente ainsi que deux nouvelles conseillères.

Voici donc les noms du nouveau comité qui a subit quelques changements suite aux élections:

Mme Yolande Boisjoly, présidente, 581-5064; Mme Françoise Goyer, vice-présidente, Mme Thérèse Allaire, secrétaire, 581-9476; Mme Réjeanne Prévost, conseillère, Mme Raymonde Allard, conseillère; Mme Noëlla Généreux, conseillère; Mme Anne-Marie Degrace, conseillère.

Je me fais le porte-parole pour offrir mes félicitations à la nouvelle présidente et lui souhaite ainsi qu'au nouveau comité un long terme qui j'espère aura tout l'appui et le soutien de toutes les Fermières.

Je tiens par la même occasion à remercier sincèrement notre ancienne présidente Mme Gisèle Malo pour toutes ces années qu'elle a consacrées au cercle. Sa chaleur humaine et son expérience fut utiles et appréciés parmi nous et finalement Mme Céline Lapolice ancienne conseillère, pour son dévouement.

A toutes celles qui désirent se joindre à nous, vous n'avez que jusqu'à à la fin du mois de juin pour vous inscrire. Communiquez soit avec la présidente ou secrétaire dont les numéros paraissent ci-haut!

Bienvenue à toutes parmi le cercle des Fermières.

EXPOSITION

Le 9 et 10 juin se tenait notre exposition au sous-sol de la résidence Rive-Nord. Nous avons pu voir les travaux que les Fermières ont si bien exécutés cette année.

Il y avait de tout tissage, flotté, appliqué, macramé, couture, tricot, et j'en passe ne pouvant tout nommer tant il y avait de choses à voir!

Ce fut une exposition très réussie qui malgré l'affluence c'est très bien déroulée vu la grandeur des lieux. Un grand merci aux Fermières qui sont venues exposer leurs travaux et aussi à toutes celles qui ont donné leur temps durant ces deux jours.

Et pour clore la saison se tenait le 13 juin à Joliette le congrès régional où le cercle des Fermières à gagné la médaille d'or d'artisanat de l'année. En plus une deuxième médaille d'or et un deuxième prix a été gagné par Mme Françoise Goyer pour le tricot et ensemble blouse et jupe paysanne et également un deuxième prix gagné par Mme Anne-Marie Degrace pour le cadre crocheté et finalement le prix d'originalité gagné par Mme Harel.

La médaille d'or que le cercle a remportée sera tirée à la première réunion à l'automne entre celles qui ont participé au concours en envoyant les pièces demandées pour l'exposition.

Ce fut une belle fin d'année et j'espère que l'an prochain il y aura plus de participation des Fermières et que les dames travailleront plus nombreuses aux articles exigés.

Après une bonne année un repos bien mérité vous attend et je vous souhaite de la part du comité de belles vacances.

Mme Anne-Marie Degrace
publiciste

18 stagiaires Québécois en France

On fêtera le Québec à Paris et La Rochelle

L'an dernier, Paris restaurait la tradition des feux de la St-Jean, et en même temps retrouvait tout le contenu légendaire et traditionnel attaché à cette manifestation: la magie des druides ressuscitait lors d'un baptême en l'Ile St-Louis, et les feux étaient allumés aux quatre coins de l'Ile pour inviter les Français à la fête.

Le groupe des 18 stagiaires Québécois a quitté Montréal le 4 juin dernier et les préparatifs vont déjà bon train sur le terrain.

Ils sont sous la responsabilité de Maurice Ferron de Montréal, et la coordination du projet a été confiée à Wilma Ghezzi. La programmation des festivités est des plus variée: photo, cinéma, musique québécoise, rues

animées, repas communautaires et feux de la St-Jean. A Paris et à La Rochelle, on retrouvera donc les 23 et 24 juin, des milliers de Français et sûrement plusieurs centaines de Québécois célébrant joyeusement et selon les coutumes de ces deux peuples, les fêtes de la St-Jean.

Le Comité organisateur de la fête nationale du Québec désirant recréer avec le peuple français l'ambiance et l'esprit des festivités qui se dérouleront au Québec et en France a permis aux stagiaires de bénéficier du matériel promotionnel (affiches, macarons, drapeaux du Québec) produit par le Comité national et distribué à tous lès responsables de festivités sur le territoire du Québec.

Le stage qui a débuté le 4 juin dernier pour ces 18 jeunes Québécois en France se terminera le 29 juin prochain.

Tout ce déploiement n'était pas sans intéresser le Comité organisateur de la fête nationale du Québec qui, après des contacts avec les organismes culturels français et avec la collaboration de l'Office Franco-Québécois pour la Jeunesse, a mis sur pied un stage de recherches et d'intégration pour 18 Québécois en France.

Ces 18 stagiaires représentent différentes régions du Québec: Montréal, Québec, Est du Québec, Estrie, Mauricie, Sud-Ouest, Centre du Québec, Laurentides.

Les stagiaires iront donc à la recherche de ce patrimoine qui revit en France et qui partage avec la fête nationale du Québec les mêmes origines; les stagiaires s'intégreront aux organismes français qui fêtent la St-Jean à Paris et à la Rochelle. En retour des groupes de Français reviendront fêter avec nous les fêtes du 24 juin 1980.

OUVERT AU PUBLIC
MANUFACTURE D'HABITS LAURENT GERVAIS
A TERREBONNE

GRAND SPECIAL
HABIT A PARTIR DE $99
1 chemise GRATUITE à l'achat d'un habit

IMPERMEABLES A PARTIR DE $39

VESTONS DE CUIR COURT ET LONG

POUR DAMES, ENSEMBLE 4 morceaux $139.00

- CRAVATES - BAS - CHANDAILS - HABITS SAFARI
- CHEMISE - VESTONS SPORT - CUIR TOUS LES MODELES - PANTALONS

PLAN MISE DE COTE
CHEQUE PERSONNEL
CHARGEX VISA

1085 BOUL. DES SEIGNEURS, TERREBONNE
471-8422

GRANDEUR POUR PANTALON 28 à 54
HABIT: 34 à 64

A L'Assomption

Trois duchesses du Festival des Moissons

Les organisateurs du Festival des Moissons tiennent à vous présenter trois autres des douze duchesses qui vous invitent à participer activement aux festivités qui se dérouleront du 15 au 19 août.

Josée Tremblay

Josée est une jeune demoiselle modeste et sérieuse. Elle a la fraîcheur de

ses 19 ans, rêve de faire carrière dans le domaine de la mode. Josée est la duchesse de la Pomme de terre commanditée par la Ferme Mario et Raymond Kay. Elle occupe de plus un poste intéressant à l'hôtel de ville de l'Assomption.

Francine Longpré

Francine est une capricorne de 19 ans. Elle est la duchesse de l'avoine, commanditée par la Coopérative Agricole et son représentant Claude Tétrault. Elle aime bien porter la tenue sport et rêve de posséder une auto. Notre duchesse apprécie Guy Lafleur et ne dédaigne en aucun temps le voir évoluer. Elle a ses idoles artistiques et ce sont Roger Giguère et Nicole Martin.

Nos trois duchesses profitent de cette occasion pour souhaiter un prompt rétablissement à Alain Henrichon, fils de Micheline Henrichon, présidente des deux premières éditions du Festival des Moissons.

De plus, les duchesses vous invitent à lire le journal L'Artisan pour vous tenir au courant des festivités qui se dérouleront du 15 au 19 août 79. qui sont: course des moissons (12 km) expositions artisanales, défilé de mode, parade de chars allégoriques, soirée du festival, course de couchettes ainsi qu'un autre gala de lutte prévu pour le 24 août 1979.

Christine Venne

Christine est une demoiselle resplendissante de

jeunesse. Elle a 15 ans et demeure à l'Assomption. Née sous le signe du lion, guidée par de grandes aspirations, notre duchesse du Festival des moissons nous confie qu'elle aimerait voyager autour du monde, et rencontrer beaucoup de gens pour y gagner de l'expérience. Christine est la duchesse du miel commanditée par les Ruchers Turgeon.

Rubéole, rougeole et oreillons

Les vaccins sont arrivés

Le département de santé communautaire fait savoir à toute la population que les approvisionnements en vaccins contre la rubéole, la rougeole et les oreillons sont arrivés et que les infirmières peuvent maintenant immuniser tous les enfants qui en ont besoin.

L'on sait peut-être que pendant un certain temps les parents qui se sont présentés aux cliniques de vaccination avec leurs enfants à la maison s'ils venaient pour ce vaccin combiné. On n'a désormais plus qu'à consulter l'horaire des cliniques tenues dans chaque municipalité (publié régulièrement dans ce journal) afin de recevoir ce vaccin.

Les parents qui ont des enfants inscrits à la maternelle pour septembre prochain doivent particulièrement vérifier le carnet de santé de leurs enfants pour voir s'ils ont reçu tous les vaccins et tous les rappels recommandés par les responsables de la santé communautaire. Si ces enfants n'ont pas passé à travers leur programme complet, ou s'il y a doute dans leur cas, il faudrait se présenter à une infirmière du d. s.c. lors des cliniques afin de régulariser la situation avant que ces petits débutants vivent une vie de groupe plus intense.

COLLEGE DE L'ASSOMPTION

CHAMBRES - CHAMBRES ET PENSION - BACHELORS

Le Collège de l'Assomption est à la recherche de chambres, de chambres et pension, de bachelors pour étudiant(e)s de niveau collégial pour l'année scolaire 1979-1980. La proximité du Collège est un critère important dans le choix des offres reçues.

Vous êtes prié(e)s de téléphoner à:

LA DIRECTION DU COLLEGIAL
Collège de l'Assomption
270, boul. L'Ange-Gardien
L'Assomption (Québec) J0K 1G0
Tél.: 589-5621, poste 248

Les Galeries rive nord

LE PARC SAFARI
DE HEMMINGFORD, QUEBEC,
AUX GALERIES RIVE-NORD
LES 28, 29, 30 JUIN!

VENEZ AVEC TOUTE LA FAMILLE; C'EST UNE ATTRACTION A NE PAS MANQUER!

La Safarimobile part en excursion!

Les chèvres de Pigmy, les antilopes Nilgaut, les poules japonaises, les lapins, les paons, les lamas, les petits tigres, les lionceaux se préparent à vous rendre visite aux Galeries Rive-Nord les jeudi, 28 juin, vendredi, 29 juin et samedi 30 juin.

Deux gardiens du Parc Safari seront sur place et se feront un plaisir de répondre à toutes vos questions.

PARC SAFARI

Forte participation des communautés ethniques aux Fêtes du Canada

Le programme des Fêtes du Canada au Québec est un vif reflet de la diversité culturelle du pays: les communautés ethniques participent activement aux célébrations qui auront lieu aux quatre coins du Québec du 25 juin au 1er juillet.

Ainsi, on s'attend à ce que des milliers de personnes assistent au spectacle qui sera donné à la Place des Nations par une vingtaine de troupes folkloriques des communautés ethniques.

Ces dernières en ont fait depuis longtemps un événement annuel pour témoigner de leur attachement au Canada.

Des troupes folkloriques représentant les diverses cultures de la mosaïque canadienne se produiront à plusieurs autres endroits de la région de Montréal.

Ainsi, une troupe folklorique de l'Amérique latine donnera un spectacle à midi, le 29 juin, à la Place Ville Marie tandis qu'à 20 hres, le 30, à l'Auditorium de Verdun, la Société canado-caraïbienne de développement social présentera des danses d'Haïti et de Trinidad.

A l'aréna de Greenfield Park, dans la soirée du 26, on pourra assister à un spectacle de troupes folkloriques ukrainiennes. La troupe folklorique indienne Sitara et d'autres groupes de jeunes se produiront au pavillon de l'UNICEF à Terre des Hommes, à 15 hres, le 28. A 20 hres le même jour, à Pierrefonds, aura lieu un spectacle d'une troupe indienne et d'une troupe espagnole tandis qu'à la même heure, l'orchestre folklorique Odessa accompagnera la troupe ukrainienne Marunczak, à Rosemont.

Enfin, la troupe folklorique israélienne Shalom sera à Côte St-Luc le 1er juillet.

A l'extérieur de la région métropolitaine, des troupes folkloriques des communautés ethniques se produiront à Cap Chat (musique folklorique Haïtienne), à Granby, à Shawville (Hummel-Hummel) et Waterloo (festival folklorique avec le groupe Hunor). Un des plus grands spectacles folkloriques aura lieu au Théâtre de l'Epi d'Or de Ripon, près de Montebello et plusieurs troupes des communautés ethniques y participeront.

Woolco

Du plaisir pour toute la famille en camping grâce à Woolco!

Bateau gonflable 2 places

... un accessoire compact idéal pour le camping!

3 chambres à air, 2 tolets (rames en sus), trousse de réparation. Dégonflé: 78 po x 46 po.

Chac.: **23.97**

Sac de couchage double

A. Bourre 4 lb en polyester, enveloppe de coton doublée de finette de coton. 2 glissières 100 po. 60 x 82 po.

Chac.: **39.95**

Sac de couchage

B. Bourre 3 lb en fibres diverses. Enveloppe en nylon doublée en finette de coton, glissière 100 po. 34 x 76 po.

Chac.: **22.50**

Glacière 27 litres

Idéale pour le camping et les pique-niques! En mousse légère. Contenance 27 litres (24 ptes). 17 1/2 x 12 1/2 x 15 po.

Chac.: **1.99**

Sac à dos en nylon léger... idéal pour les courtes randonnées!

En taffetas de nylon avec bretelles réglables. Poche à même le sac dans laquelle il se replie. Passants pour la ceinture. 18 x 24 po.

Chac.: **3.99**

pour faciliter vos achats

Woolco
6 1234 5678 901
CLAIRE ROY

Rabais de $20!

Tente 9 pi x 12 pi avec armature extérieure

L'armature extérieure vous donne plus d'espace et offre une entrée sans encombrement. Toit en toile de coton jaune, murs havane et tapis de sol en "Plastex". Grande porte moustiquaire à glissière 3 façons et rabats extérieurs avec attaches. 2 fenêtres moustiquaires latérales avec rabats. Tapis de sol mesurant 9 pi x 12 pi. Faites vite un bon achat chez Woolco et... bon camping!

Prix courant Woolco, chac.: 119.97

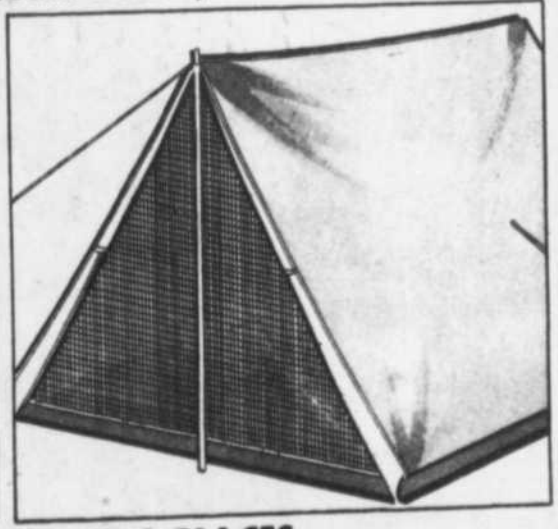
PRIX SPECIAL WOOLCO, CHAC.: **$99**

TENTE 3 PLACES...

idéale pour les longues randonnées!

En nylon léger avec tapis de sol en polyéthylène. Porte moustiquaire à rabat dotée d'une glissière 3 façons. Tapis de sol: 7 x 7 pi; mât du centre: 5 pi; murs latéraux: 18 po. Mâts en aluminium 4 pièces, cordes, piquets et sac compris. Beige.

Chac.: **29.97**



TENTE 2 PLACES

compacte et légère

En nylon étanche avec tapis de sol cousu, résistant aux déchirures. Porte moustiquaire en nylon à glissière 3 façons, fenêtre arrière en filet. Mesure environ 5 pi x 7 pi x 3 pi 8 po et pèse environ 5 lb. Mâts, piquets et sac compris. Faites vite votre choix!

Chac.: **22.47**

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU SAMEDI 30 JUIN OU JUSQU'A EPUISEMENT DES STOCKS.

Woolco

LES GALERIES RIVE NORD 100 boul. BRIEN, REPENTIGNY

HEURES D'OUVERTURE: LUNDI, MARDI ET MERCREDI DE 9H A 18H JEUDI ET VENDREDI DE 9H A 21H SAMEDI DE 9H A 17H

VENEZ AU CAFE ROUGE POUR UN GOUTER FRUGAL OU UN COPIEUX REPAS !

Cours de canot et randonnée familiale

Dans le cadre d'un projet subventionné, les villes de Repentigny, l'Assomption et Le Gardeur vous offrent gratuitement un programme d'activités en canotage.

COURS DE CANOT

Ces cours sont offerts à tous les jeunes de 10 ans et plus à raison d'une journée par semaine. La sécurité, les manoeuvres et l'aménagement sont parmi les sujets qui seront traités pendant les cours.

Pour vous inscrire, communiquez le plus tôt possible avec le Service des Loisirs de Repentigny à 581-8885. Hâtez-vous! La première session de cours commence cette semaine.

RANDONNEE FAMILIALE

Ces randonnées s'adressent à tous les adultes ou travailleurs de la région qui désirent s'initier à une nouvelle forme de loisir et d'exercice physique. Chaque randonnée est précédée d'une séance d'information traitant de sécurité, de manoeuvres, d'équipement et de canot-camping.

30 JUIN ET 1er JUILLET

Randonnée de 3 milles, information sur la sécurité, les manoeuvres et l'équipement.

7 ET 8 JUILLET

Randonnée de 6 milles et pique - nique; information sur la sécurité, les manoeuvres et la cartographie.

14 ET 15 JUILLET

Randonnée de 10 milles et pique - nique; information sur la sécurité, les manoeuvres et la préparation d'une expédition. Tous les départs se font de Le Gardeur.

Pour vous inscrire, communiquez avec le Service des Loisirs de Repentigny à 581-8885 la semaine précédant la randonnée qui vous intéresse.

Profitez-en! Le programme est conçu pour vous et c'est gratuit. L'équipement vous attend sur les lieux; il ne manque que votre présence et votre enthousiasme...

Sylvie Laplante
Animatrice en canot

A la corporation municipale de
LA PAROISSE DE L'ASSOMPTION
430, rang Du Golf
l'Assomption, P.Q.

Avis d'assemblée publique

Avis est, par les présentes, donné en vertu de l'article 47 de la Loi sur la protection du territoire agricole qu'une assemblée publique sera tenue pour entendre les représentations de toute personne intéressée par la délimitation de la zone agricole.

Les personnes intéressées peuvent faire des représentations à la corporation municipale et en aviser la Commission de protection du territoire agricole du Québec ou lui en transmettre copie.

L'assemblée publique aura lieu le
12 juillet 1979 à 19:00 heures
à l'Ecole St-Louis, 761, Du Pont
l'Assomption

Doreen Henri
Secrétaire trésorier

FINIE LA MAUVAISE RECEPTION

CAPTEZ LES 13 STATIONS SUIVANTES

VHF - 2-3-5-6-7-9-10-12-13

UHF - 17-22-33-57

GARANTIE 12 MOIS

$449. 48' VHF UHF FM

DMX-44

TOUR
ANTENNE
ROTATEUR
INSTALLATION
COMPRISE

$349. 36' VHF UHF FM

DME-4

YVES BOUTIN
T.V. ENR.
75 ST-LAURENT
LAVALTRIE
586-2801

UNE DECISION PERSONNELLE,

UN PRET «VACANCE» DE MA CAISSE POPULAIRE

13 1/2 %

Après avoir passé en revue mes besoins, selon mes moyens, mes goûts et mes raisons j'ai finalement fait mon choix pour mes vacances. Restait le financement, j'ai trouvé plus que profitable celui offert par ma caisse populaire.
J'ai obtenu à ma caisse populaire des conditions de crédit souples et raisonnables et un mode de remboursement en fonction de mes revenus.
De plus ma caisse populaire peut m'offrir des arrangements flexibles en cas de problèmes et je suis libre de rembourser mon prêt avant l'échéance sans aucune pénalité.
Tout compte fait la décision prise pour mes vacances et ma démarche de financement ont été des gestes profitables pour moi!
Si votre décision s'est arrêtée sur l'achat d'un voilier, d'un équipement de camping ou d'un voyage outre-mer, votre caisse populaire, coopérative d'épargne et de crédit peut vous consentir rapidement un prêt vacances adaptée à votre situation personnelle.

La Caisse Populaire Meilleur c'est profitable pour moi!

N.B.: TAUX SUJET A CHANGEMENT SANS AVIS

LA CAISSE POPULAIRE
C'est profitable...
POUR NOUS, QUÉBÉCOIS.

Caisse Populaire Meilleur
617 Boul. Iberville, Repentigny
581-1740

— Communication-Québec, un service pour les citoyens de Laurentides Lanaudière —

Les citoyens de la région Laurentides-Lanaudière bénéficient maintenant d'un nouveau centre de renseignements et d'information sur les différents programmes et services du gouvernement québécois. Le bureau de Communication-Québec Laurentides-Lanaudière, inauguré le 14 juin dernier par le ministre des Communications, monsieur Louis O'Neill est situé au 222 rue St-Georges à St-Jérôme.

Communication-Québec se définit comme la porte d'entrée principale du gouvernement dans la région. Un service de renseignement téléphonique est mis gratuitement à la disposition des citoyens qui veulent obtenir des informations sur les services, programmes et organismes gouvernementaux et paragouvernementaux.

Les citoyens de Laurentides-Lanaudière sont fortement invités à utiliser les ressources mises à leur disposition par Communication-Québec. Pour rejoindre le service de renseignement, le numéro de téléphone est le 438-1282 pour les gens de St-Jérôme et des environs. Les personnes qui doivent utiliser l'interurbain n'ont qu'à demander à la téléphoniste le numéro Zénith 2-6770. Communication-Québec invite aussi les gens à venir au bureau du 222 rue St-Georges à St-Jérôme pour rencontrer la préposée aux renseignements et se procurer les publications gratuites du gouvernement du Québec.

De plus, les responsables du bureau effectueront une tournée de la région avec un kiosque d'information pour rencontrer les citoyens et répondre à leurs questions. Le kiosque sera installé au centre commercial "Carrefour du Nord" à St-Jérôme les 20, 21 et 22 juin prochains.

3e ANNIVERSAIRE

GRANDE VENTE

20% REDUCTION SUR MARCHANDISE D'ETE SAUF SUR LES JEANS

Au Coin de l'Elégance *ELLE*

Chez «Au coin du Travailleur»
L'inflation: Connais pas

EXEMPLES:

- ROBE $12.95 à $36.95 moins 20%
- BLOUSE $8.95 à $22.95 moins 20%
- JUPE $9.95 à $19.95 moins 20%
- CHANDAIL $1.99 à $7.95 moins 20%
- BLAZER $37.95 moins 20%
- ENSEMBLE Tricot «Elan» moins 20%
- ENSEMBLE En ratine de velours moins 20%
- SHORT moins 20%
- PANTALONS UNISEX «Rétro» Blanc, noir, beige, vert. $18.95 moins 20%

Durant la saison, nous vendons régulièrement notre marchandise 50% DE MOINS QUE NOS COMPETITEURS, plus le 20% que nous vous accordons présentement.

GRANDE VENTE 3e Anniversaire

REDUCTION TOTALE 70% Bienvenue aux nouveaux résidents du comté.

GRANDE VENTE 3e Anniversaire

AU COIN DU TRAVAILLEUR ENRG

427 BOUL. LACOMBE, 581-1655
PLAZA ST-PAUL, ST-PAUL L'ERMITE

CHARGEX master charge

GENERALE

*Mise au point
*Direction *Freins
*Moteur
GARAGE REAL MILOT
1401 MTEE ST-GERARD
OU RTE 343
589-3251

CENTRE PROFESSIONNEL DE KARATE
COURS: Hommes, Femmes, Enfants
Normand Bourbonnais
172 Notre-Dame, Repentigny
585-4809

Cours de canot et randonnée familiale

Dans le cadre d'un projet subventionné, les villes de Repentigny, l'Assomption et Le Gardeur vous offrent gratuitement un programme d'activités en canotage.

COURS DE CANOT

Ces cours sont offerts à tous les jeunes de 10 ans et plus à raison d'une journée par semaine. La sécurité, les manoeuvres et l'aménagement sont parmi les sujets qui seront traités pendant les cours.

Pour vous inscrire, communiquez le plus tôt possible avec le Service des Loisirs de Repentigny à 581-8885. Hâtez-vous! La première session de cours commence cette semaine.

RANDONNEE FAMILIALE

Ces randonnées s'adressent à tous les adultes ou travailleurs de la région qui désirent s'initier à une nouvelle forme de loisir et d'exercice physique. Chaque randonnée est précédée d'une séance d'information traitant de sécurité, de manoeuvres, d'équipement et de canot-camping.

30 JUIN ET 1er JUILLET

Randonnée de 3 milles, information sur la sécurité, les manoeuvres et l'équipement.

7 ET 8 JUILLET

Randonnée de 6 milles et pique - nique; information sur la sécurité, les manoeuvres et la cartographie.

14 ET 15 JUILLET

Randonnée de 10 milles et pique - nique; information sur la sécurité, les manoeuvres et la préparation d'une expédition. Tous les départs se font de Le Gardeur.

Pour vous inscrire, communiquez avec le Service des Loisirs de Repentigny à 581-8885 la semaine précédant la randonnée qui vous intéresse.

Profitez-en! Le programme est conçu pour vous et c'est gratuit. L'équipement vous attend sur les lieux; il ne manque que votre présence et votre enthousiasme...

Sylvie Laplante
Animatrice en canot

A la corporation municipale de
LA PAROISSE DE L'ASSOMPTION
430, rang Du Golf
l'Assomption, P.Q.
Avis d'assemblée publique

Avis est, par les présentes, donné en vertu de l'article 47 de la Loi sur la protection du territoire agricole qu'une assemblée publique sera tenue pour entendre les représentations de toute personne intéressée par la délimitation de la zone agricole.

Les personnes intéressées peuvent faire des représentations à la corporation municipale et en aviser la Commission de protection du territoire agricole du Québec ou lui en transmettre copie.

L'assemblée publique aura lieu le
12 juillet 1979 à 19:00 heures
à l'Ecole St-Louis, 761, Du Pont
l'Assomption

Doreen Henri
Secrétaire trésorier

FINIE LA MAUVAISE RECEPTION

CAPTEZ LES 13 STATIONS SUIVANTES

VHF - 2-3-5-6-7-9-10-12-13

UHF - 17-22-33-57

GARANTIE 12 MOIS

$449.
48'
VHF
UHF
FM

DMX-44

TOUR
ANTENNE
ROTATEUR
INSTALLATION
COMPRISE

$349.
36'
VHF
UHF
FM

DME-4

YVES BOUTIN
T.V. ENR.
75 ST-LAURENT
LAVALTRIE
586-2801

UNE DECISION PERSONNELLE,

LA CAISSE POPULAIRE
C'est profitable...
POUR NOUS, QUÉBÉCOIS.

UN PRET «VACANCE» DE MA CAISSE POPULAIRE

13 1/2 %

Après avoir passé en revue mes besoins, selon mes moyens, mes goûts et mes raisons j'ai finalement fait mon choix pour mes vacances. Restait le financement, j'ai trouvé plus que profitable celui offert par ma caisse populaire.
J'ai obtenu à ma caisse populaire des conditions de crédit souples et raisonnables et un mode de remboursement en fonction de mes revenus.
De plus ma caisse populaire peut m'offrir des arrangements flexibles en cas de problèmes et je suis libre de rembourser mon prêt avant l'échéance sans aucune pénalité.
Tout compte fait la décision prise pour mes vacances et ma démarche de financement ont été des gestes profitables pour moi!
Si votre décision s'est arrêtée sur l'achat d'un voilier, d'un équipement de camping ou d'un voyage outre-mer, votre caisse populaire, coopérative d'épargne et de crédit peut vous consentir rapidement un prêt vacances adaptée à votre situation personnelle.

La Caisse Populaire Meilleur c'est profitable pour moi!

N.B.: TAUX SUJET A CHANGEMENT SANS AVIS

Caisse Populaire Meilleur
617 Boul. Iberville, Repentigny
581-1740

— Communication-Québec, un service pour les citoyens de Laurentides Lanaudière —

Les citoyens de la région Laurentides-Lanaudière bénéficient maintenant d'un nouveau centre de renseignements et d'information sur les différents programmes et services du gouvernement québécois. Le bureau de Communication-Québec Laurentides-Lanaudière, inauguré le 14 juin dernier par le ministre des Communications, monsieur Louis O'Neill est situé au 222 rue St-Georges à St-Jérôme.

Communication-Québec se définit comme la porte d'entrée principale du gouvernement dans la région. Un service de renseignement téléphonique est mis gratuitement à la disposition des citoyens qui veulent obtenir des informations sur les services, programmes et organismes gouvernementaux et paragouvernementaux.

Un des mandats importants confiés au bureau de Communication-Québec Laurentides-Lanaudière est de favoriser l'accessibilité de l'information gouvernementale au public de la région. Les agents d'information de Communication-Québec travaillent en collaboration avec les différents ministères et ils renseignent la population sur les lois, règlements, programmes politiques et activités du gouvernement qui la concerne.

Communication-Québec offre aussi conseils et aide technique en matière de communication aux groupes de la région engagés dans le développement régional et dont les objectifs sont en accord avec ceux des ministères impliqués dans leur action.

Les citoyens de Laurentides-Lanaudière sont fortement invités à utiliser les ressources mises à leur disposition par Communication-Québec. Pour rejoindre le service de renseignement, le numéro de téléphone est le 438-1282 pour les gens de St-Jérôme et des environs. Les personnes qui doivent utiliser l'interurbain n'ont qu'à demander à la téléphoniste le numéro Zénith 2-6770. Communication-Québec invite aussi les gens à venir au bureau du 222 rue St-Georges à St-Jérôme pour rencontrer la préposée aux renseignements et se procurer les publications gratuites du gouvernement du Québec.

De plus, les responsables du bureau effectueront une tournée de la région avec un kiosque d'information pour rencontrer les citoyens et répondre à leurs questions. Le kiosque sera installé au centre commercial "Carrefour du Nord" à St-Jérôme les 20, 21 et 22 juin prochains.

3e ANNIVERSAIRE

GRANDE VENTE

20% REDUCTION SUR MARCHANDISE D'ETE SAUF SUR LES JEANS

Au Coin de l'Elégance ELLE

Chez «Au coin du Travailleur»
L'inflation: Connais pas

EXEMPLES:

- ROBE $12.95 à $36.95 moins 20%
- BLOUSE $8.95 à $22.95 moins 20%
- JUPE $9.95 à $19.95 moins 20%
- CHANDAIL $1.99 à $7.95 moins 20%
- BLAZER $37.95 moins 20%

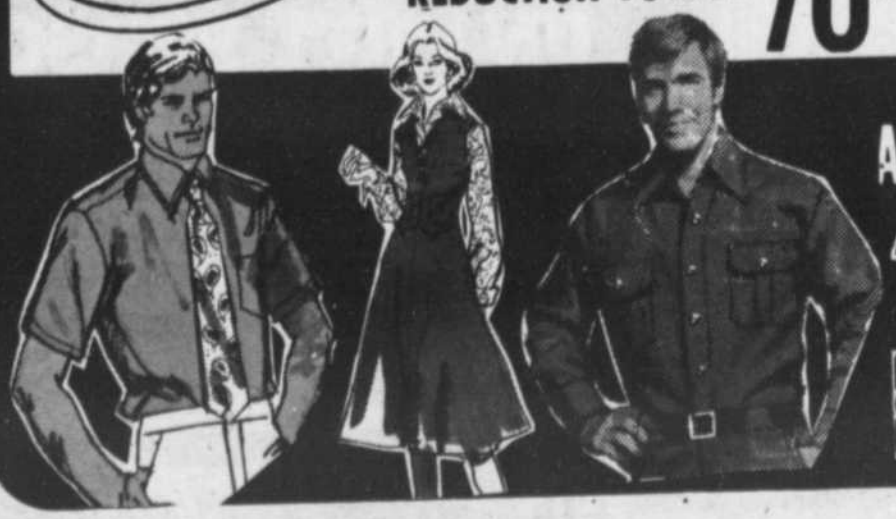
- ENSEMBLE Tricot «Elan» moins 20%
- ENSEMBLE En ratine de velours moins 20%
- SHORT moins 20%
- PANTALONS UNISEX «Rétro» Blanc, noir, beige, vert. $18.95 moins 20%

Durant la saison, nous vendons régulièrement notre marchandise
50% DE MOINS QUE NOS COMPETITEURS,
plus le 20%
que nous vous accordons présentement.

GRANDE VENTE 3e Anniversaire

REDUCTION TOTALE 70% Bienvenue aux nouveaux résidents du comté.

GRANDE VENTE 3e Anniversaire



AU COIN DU TRAVAILLEUR ENRG
427 BOUL. LACOMBE, 581-1655
PLAZA ST-PAUL, ST-PAUL L'ERMITE

CHARGEX master charge

MECANIQUE GENERALE

*Mise au point
*Direction *Freins
*Moteur
GARAGE REAL MILOT
1401 MTEE ST-GERARD
OU RTE 343
589-3251

CENTRE PROFESSIONNEL DE KARATE
COURS: Hommes, Femmes, Enfants
Normand Bourbonnais
172 Notre-Dame, Repentigny
585-4809

Le Sieur de Maisonneuve accueillera des visiteurs dans le Vieux Port

Parmi les dizaines de célébrations qui se dérouleront à travers la région de Montréal pour marquer les Fêtes du Canada du 25 juin au 1er juillet, une des plus hautes en couleur sera sans contredit une cérémonie à cachet historique qui aura lieu dans le Vieux Fort au pied de la Place Jacques-Cartier, le mardi 26 juin.

Paul Chomedey, Sieur de Maisonneuve et les soldats de la Compagnie Franche de la marine y accueilleront un bateau ayant à son bord monsieur William Merritt, le père du canal Welland dont on célèbre cette année le 150e anniversaire.

Les deux acteurs, personnifiant Maisonneuve et Merritt et symbolisant les régimes français et anglais, passeront en revue les soldats et un ensemble folklorique de l'Alberta donnera un spectacle de danse.

Le groupe se rendra ensuite à la Place Ville-Marie à bord du "Tramway Doré" afin d'assister à la cérémonie d'ouverture des Fêtes du Canada à Montréal. Le "Old 78 Highlanders Pipe Band" quittera le carré Dominion et défilera le long des rues Metcalfe, Ste-Catherine et McGill College pour se rendre à la Place Ville-Marie et se joindre aux cérémonies.

L'animation se poursuivra sur la Place tandis que les invités se rendront au Château Champlain pour le déjeuner hebdomadaire du Rotary Club auquel tous les clubs sociaux de Montréal ont été conviés.

ECHANGES EDMONTON-MONTREAL

En après-midi, les deux personnages seront au Complexe Desjardins où ils dévoileront la maquette du Fort Edmonton, dans le cadre d'un programme d'échange entre ces deux villes. Le Sieur de Maisonneuve animera la fête en chantant des airs de son époque. En soirée, la troupe folklorique Les Gens de mon Pays donnera un spectacle. Une maquette du projet de la Baie James et celle de l'avion Challenger de Canadair seront, en retour, exposées à Edmonton.

Pour commémorer le 50e anniversaire de la reconnaissance légale des femmes comme "personnes", l'Alberta présentera un montage chez Eaton, à Montréal. Une série de tableaux relatant ce fait historique seront exposés et des brochures bilingues seront disponibles.

Des télé-distributeurs s'échangeront des documents visuels sur les activités des Fêtes du Canada en Alberta et au Québec, et en particulier sur les cérémonies d'ouverture à Montréal et à Edmonton.

Les chambres de Commerce d'Edmonton et de Montréal participeront également aux échanges. La revue "Commerce" publiera un article sur l'Alberta et des visites industrielles dans les deux villes sont prévues. La Chambre de Commerce de Montréal et le Montreal Board of Trade tiendront une réunion conjointe où le conférencier sera le Docteur Don Stanley, président de la Chambre de Commerce d'Edmonton.

L'ANNEE DE L'ENFANT

Le 1er juillet, l'Ile Ste-Hélène sera le théâtre de plusieurs activités qui marqueront à la fois le 112e anniversaire du Canada et l'Année Internationale de l'Enfant.

La Ronde ouvrira ses portes gratuitement à tous les visiteurs dès midi le 1er juillet. Les familles montréalaises sont invitées à apporter sandwiches, jus, pommes, etc., afin de prendre part au grand pique-nique familial qui se tiendra dans le parc de l'Ile Ste-Hélène vers 13 hres.

Un peu plus tard, vers 15 hres, le public est invité à assister au Grand Prix Canada dans le cadre du Concours hippique Terre des Hommes à l'Ile Ste-Hélène.

A 17 hres, rendez-vous à Terre des Hommes pour la grande fête des enfants. A cette occasion, l'entrée à TdH sera libre et les enfants seront accueillis par des personnages représentant leurs héros favoris. Chapeaux, ballons et flûtes seront distribués. On invite d'ailleurs tous les jeunes à se costumer.

En soirée, vers 19 hres, il y aura fête à la Place de la Joie à TdH près du Lac des Cygnes. Un spectacle sera donné par la Troupe de ballet-jazz de Boucherville et la musique jouée par un orchestre de 40 jeunes de 15 ans et moins.

Une vingtaine de troupes de danseurs folkloriques se produiront ensuite à la Place des Nations.

Tout au cours de la semaine, des dizaines de célébrations auront lieu dans les quartiers et les villes de la banlieue de Montréal.

CORDONNERIE CHAUSSURE HOULE Pour toute la famille
LE SEUL CORDONNIER DE L'EPIPHANIE
REPARATION ET VENTE
•CHAUSSURES •MANTEAUX •FERMETURE ECLAIR
•Manteaux de cuir •Articles de cuir de toutes sortes
LEO PIMPARE, PROP. 588-2466
37 DU COUVENT L'EPIPHANIE

PRETS PERSONNELS

Vous pouvez emprunter jusqu'à $10,000.

ET

Obtenir le montant désiré en moins de 24 heures

NOS TAUX SONT COMPETITIFS

Pour de plus amples informations, nous sommes à votre disposition

ASSURANCE-PRET
Vos prêts sont automatiquement assurés par l'Assurance-Vie Desjardins.
INFORMEZ-VOUS
La Caisse Populaire Le Gardeur
SIEGE SOCIAL: 182 boul. Iberville Repentigny 581-0060
SUCCURSALE: 380 boul. Larochelle Repentigny 581-2372

LA CAISSE POPULAIRE C'est profitable... POUR NOUS, QUÉBÉCOIS.

BOUTIQUE «MODE» ST-PAUL
267 Pte du Jour Nord, l'Assomption
JEANS spécial 9.99 "Culottier"
CHANDAILS d'été à $2.99
- JUPES - BLOUSES - PANTALONS pour femmes et hommes
- Linge de maternité
- MISE DE COTE POUR VACANCES D'ETE
589-3726
Mme Jacques Desrosiers

SERRURIER ABL 581-8128 316 NOTRE-DAME, VENTE SERVICE

AMUSEMENTS SPECTACULAIRES

LE PARC D'AMUSEMENTS SERA A

REPENTIGNY

A COTE DES GALERIES RIVE-NORD

DU 27 JUIN AU 1er JUILLET

CINÉMA 180 PRÉSENTE "ACTION EN AMÉRIQUE"

L'ascension vers le sommet du "Roller-Coaster", la pause momentanée et soudaine, vous vous élancez dans l'espace le long de la rampe qui vous amène plus bas toujours plus bas jusqu'à ce que les paumes de vos mains soient humides.

La vitesse folle des "dune buggies" sur une piste acrobatique la plus rapide au monde. En helicoptere, vous vous rendrez sur la rivière Colorado, vous visiterez une des plus grandes merveilles du monde, le Grand Canyon.

Vous serez aussi des nôtres pour la descente folle dans la rue Lombardi à San Francisco, à une vitesse de 60 milles à l'heure à bord d'une Mercedes sans freins.

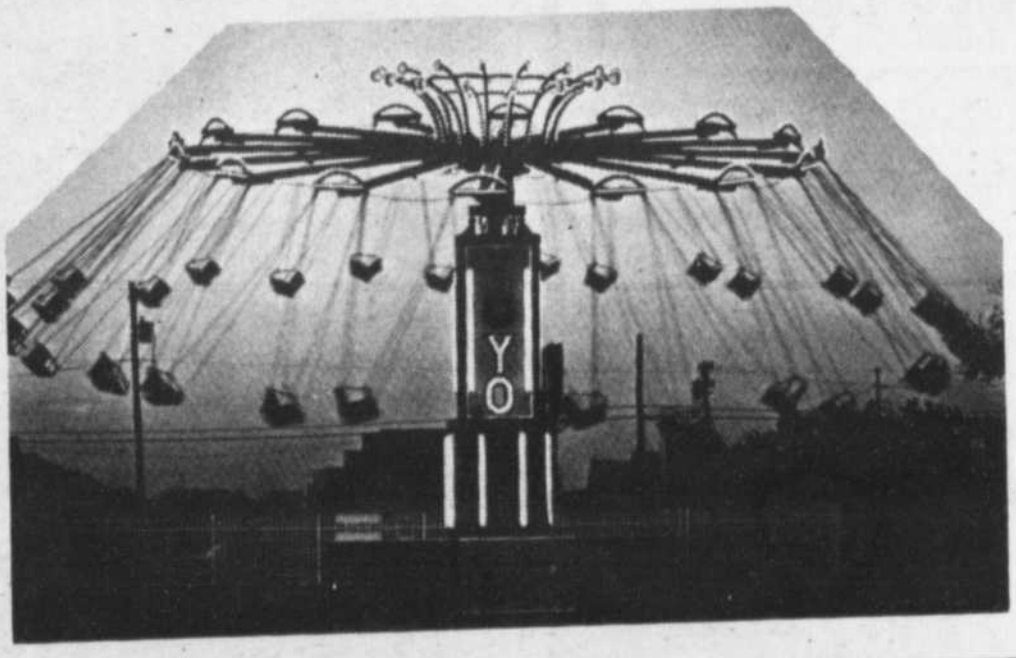
Cinéma 180 est une technique unique de montage qui du banc du spectateur vous amène frissons, peur et plaisir.

Film d'une durée de 12½ minutes - son spectaculaire - 6 canaux, son multiphonique
180° sur écran géant
12 prises d'action
Couleur "Eastman"

Le plus grand parc d'amusements sur roues au Canada

COUPON VALEUR 25¢

Maximum: un coupon par manège seulement, en réduction du nombre de coupons requis pour chaque manège.



ENTREE GRATUITE

HEURES D'OUVERTURE:

12:00 p.m. à 12:00 a.m.

Coke ajoute à nos plaisirs... au parc d'amusements

Savourez Coca-Cola

Coca-Cola et Coke sont des marques déposées qui identifient le produit de Coca-Cola Ltée seulement

EN COLLABORATION AVEC

La Ligue Navale de Repentigny

Procurez-vous d'autres coupons chez votre dépositaire Coca-Cola

"PRIX BONI"

SUR ACHATS DE LIVRETS

14 BILLETS $3.50
(UNE VALEUR DE $4.20)

24 BILLETS $6.00
(UNE VALEUR DE $7.20)

ENTREE GRATUITE

2eme congrès chez M. Lachapelle courtiers en immeubles Inc.

Environ 100 personnes de la compagnie étaient présentes à ce 2ième congrès de la fin de semaine dernière.

Le thème du congrès s'intitulait "Vers le sommet", et un bon esprit de compétition régnait entre les agents des quatre succursales, c'est-à-dire, Repentigny, Montréal, Duvernay et celle de l'Investissement Montréal.

Le congrès a été clôturé par un électrisant tirage d'un voyage de 3 semaines à Acapulco, pour 2 personnes, qui a été gagné par un agent de Repentigny: René Trudeau.

Tous étaient d'accord sur un point, c'est que René Trudeau méritait pleinement de gagner ce voyage.

Nous avons demandé au président de la compagnie, M. Michel Lachapelle, le pourquoi d'un deuxième congrès en moins de 3 mois et voici la réponse de celuici: "Voyez-vous, notre compagnie a presque doublé son nombre de professionnels depuis ces derniers six mois Nos agents ne reçoivent jamais trop de formation selon nous car trop d'agents de d'autres compagnies se plaignent de ne pas recevoir suffisamment d'entraînement et de motivation.

C'est de cette façon que nous nous sommes classés en moins de deux ans parmi les 10 meilleures compagnies de la Chambre d'Immeuble de Montréal, sur plus de 300 courtiers existants en 1978, au niveau du nombre de propriétés vendues.

Vous savez, il n'y a pas seulement le thème de notre congrès qui avait le titre "Vers le sommet", Il il y a aussi nos objectifs immédiats.

Pas si mal pour une compagnie française qui a débuté dans notre région.

ENCAN DE COSSINS

Le Comité de la Foire de L'Epiphanie organise dans le cadre de la Foire un encan de cossins 50/50 qui se tiendra **Jeudi le 12 juillet 1979 à 14 h** dans la **grande tente** pouvant contenir **3,000** personnes, l'encan sera dirigé par un encanteur professionnel engagé par le Comité à cette fin.

Le Comité partagera moitié/ moitié avec ceux et celles qui auront fourni des objets mis en vente et vendus.

La cueillette des objets revendables tel que: meubles, bicycles, jouets, outils, chaloupes, moteurs, tondeuses, skis, patins, vêtements, équipements sportifs, vaisselles, livres, animaux, pièces d'auto, équipements de bureau etc, etc... **se fera les samedis 30 juin et 7 juillet 1979 de midi à 17 hres.**

Service de cueillette en téléphonant au 588-3107.

C'est le temps d'en profiter pour vous défaire des objets qui ne vous servent plus et qui pourraient faire le bonheur d'un autre!

Saviez-vous...

- Que nous sommes ce que nous mangeons, buvons, respirons et pensons?

Georgette Grenier, conseillère en nutrition

- Que 95% des guérisons sont dues à une bonne diète, à du repos, à une désintoxication du sang et à une alimentation naturelle, donc saine?
- Que nous faisons plus attention à notre automobile qu'à notre corps?

Si vous voulez être mieux renseigné sur les meilleures condinaisons alimentaires pour être en santé, venez me rencontrer au:

CENTRE NATURISTE LA RUCHE
319 RUE NOTRE-DAME, REPENTIGNY
585-4351

SPECIALITES: Aliments et produits de beauté naturels. Variété de miel. Vitamines naturelles. Tisanes. Livres et documentation. 200 sortes d'herbages.

SPECIAL D'ETE «BRONZAGE SANS SOLEIL»

Soleil Bronze avec carotène et paba	5.50
250 capsules Lecithine "D"	6.50
Crème de beauté SOLEIL "E"	5.00
	17.00

(SPECIAL les 3 pour $11.95)

Bilodeau Electronique
581-0142
ANTENNE

TOUR DE 30'
ROTATEUR ANTENNE
UHF - VHF - FM
$319.00
Installation comprise

AGENCE DE VOYAGES REPENTIGNY INC
ATC / IATA

12.675 SHERBROOKE E.
CARREFOUR DE LA POINTE
P.A.T.
642-0481

158 NOTRE-DAME
REPENTIGNY
(EN HAUT DE LA BOUTIQUE ROANE)
581-0200
OU
581-1901

PERMIS: 13699087-1141

Billets d'avion émis au même prix que les compagnies aériennes

JEAN ALOISE

Réjeanne Martin

Sachez tout!
SUR LA BAIE JAMES

VISITEZ LE COMPLEXE (L-G-2)

1 SEUL DEPART

SAMEDI LE 14 JUILLET

DEPART 7.30 A.M., RETOUR 9.00 P.M.

INCLUS:
DINER, SOUPER,
VISITE AVEC GUIDE

142.00 PERS.

VACANCES VACANCES VACANCES VACANCES

Les départements de pièces et service après-vente UNIQUEMENT seront fermés du 16 AU 27 JUILLET

Un personnel de base assurera un service de dépannage.

Merci

TOUTE UNE EQUIPE!

PIERRE RIVEST 581-8526
REAL LAROSE 581-3087
LEONARD MORIN 883-6454
GUY LABATT 581-7284

DUMOULIN auto
160, BOUL. BRIEN, REPENTIGNY 585-6860 866-4282

Corbeilles de fleurs suspendues

Les corbeilles suspendues sous l'abri d'auto, au balcon ou aux poteaux du patio ajoutent une note de gaieté et de douceur de vivre.

On trouve sur le marché une grande variété de corbeilles soit en fil de fer ou en polyéthylène moulé. Il est aussi possible de les fabriquer soi-même avec du treillis métallique ou du fil de fer no 12.

Il suffit ensuite de:

-- Mettre une doublure dans la corbeille pour retenir la terre;

-- étendre de la tourbe de sphaigne grossière en lui donnant la forme d'un nid;

-- ajouter la terre. Le mélange doit être composé de deux parties de bonne terre, d'une de sable et d'une de tourbe horticole. Pour chaque boisseau de terre ajouter une cuillerée à soupe d'engrais commercial tel que le 6-9-6.

La plantation se fait dès que la température le permet. Lorsque la partie inférieure de la corbeille est remplie de terre, placer quelques plants qui pousseront sur les côtés. Remplir de compost jusqu'à un pouce du bord.

Il est possible de relever le bord de la corbeille avec un mélange d'une partie de sol argileux et d'une partie de paille pétri avec de l'eau.

Après la plantation, placer la corbeille à l'ombre ou au sous-sol pendant une journée pour que les plantes s'enracinent.

Arroser régulièrement tout au long de l'été car la terre des corbeilles s'assèche très vite.

Appliquer un engrais liquide sous forme de 20-20-20 ou d'autres engrais similaires à raison de deux cuillerées à thé dans un gallon d'eau à toutes les deux ou trois semaines.

PLANTES POUR ENDROITS OMBRAGES

La saxifrage sarmenteuse, l'éphémère, le lierre des murailles, l'achimère, les philodendrons, les bégonias tubéreux rampants, les columnées, les balsamines, la cobée grimpante, le lierre commun, la lysimaque nummulaire et le pélargonium lierre sont des plantes qui poussent bien à l'ombre.

PLANTES POUR ENDROITS ENSOLEILLES

Presque toutes les plantes pendantes réussissent bien en plein soleil. En voici quelques unes: la campanule à feuilles égales, la lobélie saphir, le lierre terrestre panaché, les pétunias de types cascade, avalanche et balcon, les capucines, la canarée, le pois de senteur nain, l'ipomée naine, le séneçon mikanie, la sanvitalie couchée, la capucine canari, l'othonna à feuilles charnues et l'orpin de Morgan.

Certaines de ces plantes peuvent être rentrées pour l'hiver si on veut les conserver d'une année à l'autre. Les plus faciles à démarrer sont les capucines, les pois de senteur nains, les ipomées naines et la sanvitalis couchée. On peut semer les graines de ces plantes directement en corbeille au début de mai.

Le «Guide alimentaire québécois»: Un instrument simple et facile d'accès

S'inscrivant dans le cadre de la campagne "Au Québec, faut se tenir ... en santé", amorcée l'an dernier par le ministère des Affaires sociales, le **Guide alimentaire Québécois** lancé par le ministre des Affaires sociales, monsieur Denis Lazure, se veut un instrument concret d'information et de suggestions incitant les québécois à prendre en main leur santé.

Les objectifs mis de l'avant par le document "Une politique québécoise en matière de nutrition" publié à l'automne 1977 sont concrétisés par le guide, notamment l'importance de prendre trois repas équilibrés par jour, l'augmentation souhaitable de la consommation de fruits et de légumes et la réduction de l'apport en sucres et en matières grasses.

Pour atteindre ces buts, le guide alimentaire adopte un ton positif et facile d'accès. Pas de règles difficiles à comprendre, pas de milligrammes ou d'onces à compter, pas de tables de calories, mais une insertion concrète dans le quotidien des québécois.

Le guide: vingt-quatre pages encerclant la vie nutritive de tous les jours (déjeuner - dîner - souper - collation) et la réalisant par de multiples suggestions de menus et de recettes qui ne laissent que l'embarras du choix et qui proposent entre autres une diversification plus grande du régime alimentaire.

Le guide veut aussi détruire certains mythes. Manger du sucre pour combattre le frois ne rime à rien, deux repas de viande par jour, c'est souvent trop! Quelques chiffres viennent appuyer d'ailleurs la trop forte consommation, ignorée souvent, de sucre et de gras: un steak de surlonge contient l'équivalent de 12 carrés de beurre ou de margarine, un verre de 8 oz. de cristaux de saveur (simili-jus) renferme 9 c. à thé de sucre!

"Bien manger, ça ne coûte pas plus cher!" C'est d'abord une question de choix judicieux: une portion de pommes de terre nature revient à 0,03$ alors que l'équivalent en frites congelées grimpe à 0,10$ la portion.

Le **Guide alimentaire Québécois** se veut donc loin des exposés théoriques; c'est finalement un condensé de conseils pratiques pour inviter adultes et enfants à une alimentation plus saine et mieux équilibrée.

L'alimentation n'a pas échappé au phénomène récent de la "surconsommation". Le nombre de maladies modernes (obésité, maladies cardio-vasculaires, etc.) en sont la preuve. Un des mandats du ministère des Affaires sociales est d'améliorer la santé et le bien-être des québécois. Et c'est en adoptant un style de vie plus sain que nous y parviendrons vraiment.

"Au Québec, faut se tenir ... en santé", alors ... suivons le guide!"

Cliniques de vaccination

Les cliniques de vaccination dispensées par le Département de Santé communautaire de Lanaudière tiendront au cours de la semaine des cliniques d'immunisation contre la diphtérie, la coqueluche, le tétanos, la poliomyélite, la rougeole, la rubéole et les oreillons pour les nourrissons et préscolaires aux endroits suivants:

Jeudi 28 juin: La Plaine, Hôtel de ville, 14h à 16h
Mardi 3 juillet: L'Epiphanie, Hôtel de ville, 14h à 16h;
Mardi 3 juillet: Mascouche, Sous-sol de l'église, 14h à 16h;

Ces cliniques sont ouvertes de 14 hres à 16 hres (sauf si indications contraires) et le service est gratuit.

RX pulmonaire: mardi p.m. et clinique des voyageurs vendredi a.m., sur rendez-vous seulement à 589-4751.

NOUVELLE ADMINISTRATION

VOITURES D'OCCASIONS

MATADOR 74
G.T. sport 360, siège baquet, transmission au plancher
$1,350.
MUSTANG II 74
transmission au plancher, peinture neuve
$1,750.
MUSTANG 73
peinture neuve, spécial
$1,650.
CHRYSLER
Newport Custom 75, tout équipé, très propre
$1,950.
MUSTANG 72
Grandé, peinture neuve
$1,550.
ELITE GRAND TORINO 74
Brome, peinture neuve
$1,950.
3 DUSTER 70-72-73
pour $650. – $1,050 $1,250.
MONZA 2+2 75
V8, manuel 5 vitesses
$1,950.
HONDA 76
tel quel Spécial

OUVERT LE SAMEDI
B.L. AUTO
42 NOTRE-DAME, VILLE LE GARDEUR
(Face à kid Steak House)
581-2832

NOUVELLE ADMINISTRATION

REPARATIONS
DE TOUTES MARQUES D'ASPIRATEURS
SACS * PIECES
de toutes marques de balayeuses
VENTE D'ASPIRATEURS NEUFS
–Compact, garantie 25 ans
–G.E., Dometic, Eureka, etc.
ASPIRATEURS USAGES à partir de $20.00
MONSIEUR BALAYEUSE
GALERIES RIVE-NORD 585-3202

CLINIQUE D'ESTHETIQUE Enr.
405A Notre-Dame, Repentigny
LUN. AU VEN.: 9h A.M. à 9h P.M. 581-3816

* Soins du visage (modelage)
* Soins du corps
* Electrolyse par ondes
* Visagiste (maquillage style)

DANIELE FOURNIER

* Pédicure * Manicure
* Epilation cire (chaude et tiède)
* Produits de beauté
* Cours de maquillage

LINDA HOULD

PERCAGE D'OREILLES & TEINTURE DES CILS

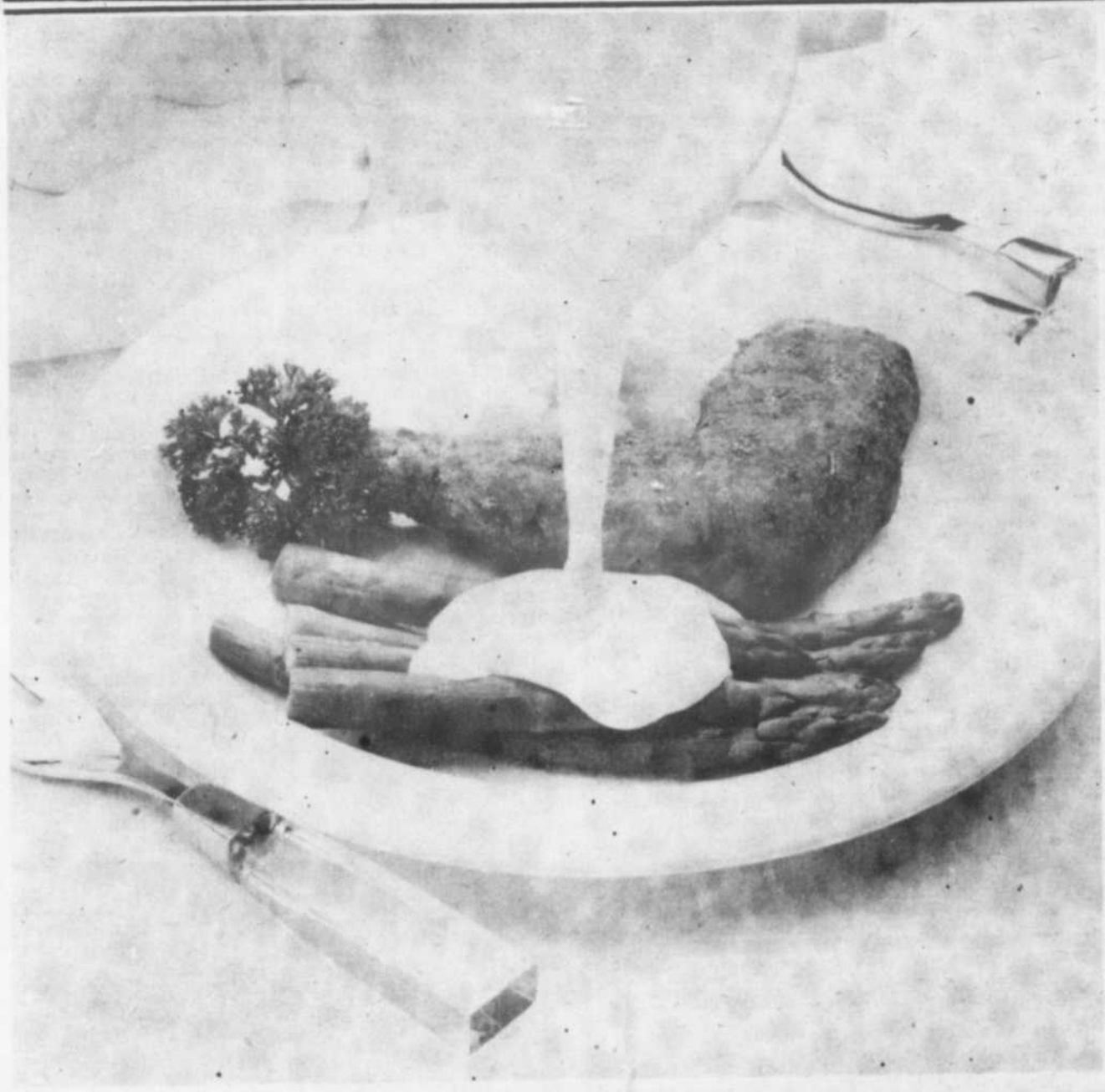
• Leçons privées
• Cours d'obéissance
• Garde
• Attaque
• Chiens de garde
• Chiens dressés à vendre

Protection Canine de l'Achigan
1283, Ruisseau des Anges Nord
St-Roch de l'Achigan
588-2493

René
Coiffure Enr.
Place Repentigny
581-2990
CONFIEZ VOTRE COIFFURE A DES SPECIALISTES

Technicienne à votre disposition pour la pose des ongles cimentés en acrylique transparent.
LES JEUDI, VENDREDI, SAMEDI SUR RENDEZ-VOUS

MARMITONS



Sauce hollandaise au mélangeur

Sauce hollandaise au mélangeur

3 jaunes d'oeufs
1 c. à table de jus de citron
une pincée de cayenne
une pincée de sel
1 tasse de beurre

Le secret de ce succès? Le mélangeur. Fini l'embarras du bain-marie, fini le remuage; versez simplement les ingrédients dans le mélangeur et dans quelques secondes, le tout est prêts.

Cette sauce hollandaise se marie à la perfection aux asperges, au brocoli et à la courge.

Faites fondre le beurre jusqu'à ce qu'il fasse des bulles, mais sans qu'il brunisse. Enlevez du feu. Ajoutez les jaunes d'oeufs, le jus de citron, le sel et la cayenne dans le mélangeur , à "rapide" (high). Après trois secondes, enlevez le couvercle et ajoutez lentement le beurre, puis mélangez pendant trente autres secondes ou jusqu'à ce que le tout soit épais et onctueux. Servez immédiatement.

Donne une tasse.

Sauce hollandaise au raifort.

A une tasse de sauce hollandaise, ajoutez 1 /4 de tasse de raifort pelé et fraîchement haché, et incorporez 1/2 tasse de crème fouettée. Servez avec des fruits de mer ou des légumes.

Donne environ deux tasses.

Sauce hollandaise au fromage.

Pour obtenir une sauce au fromage rapide et onctueuse sur du chou-fleur ou de l'aubergine, ajoutez à cette sauce hollandaise 1/4 de tasse de fromage cheddar fondu, et mélanger pendant 15 secondes.

Salade au poulet pour un grand nombre de convives

Egoutter l'ananas, hacher les amandes et les oeufs assez grossièrement et mêler tous les ingrédients, sauf la laitue. Humecter au goût avec une sauce à salade. Bien refroidir et servir sur feuilles de laitue. (60 petites portions ou 45 très généreuses).

10 tasses de poulet cuit, en cubes de 1/2 po.
10 tasses de céleri coupé en dés
16 oeufs cuits durs
3 tasses de sauce à salade
2 tasses d'ananas de conserve en cubes
1 c. à tb. de sel
6 tasses de concombre coupé en cubes
3 tasses d'amandes rôties
6 pommes de laitue

Un manteau signé B. LAFOND
"PRESTIGE" à votre personnalité
Manteaux faits à la main dans nos ateliers
Maison établie depuis plus d'un quart de siècle.
MFA

BERNARD Lafond FOURRURES INC
8910, HOCHELAGA
351-5610

les fleuristes universels INC
FTD
Arrangements floraux pour la mariée et son cortège

*Réservez votre «CADILLAC»
589-5647

NOUS SOMMES A VOTRE SERVICE

PANIER DE FRUITS
agencé à votre goût,
pour toutes les occasions

BIERE – CIDRE – VIN

VIANDE DE COUPE FRANÇAISE

SERVICE GRATUIT de cafetière

BUFFET FROID pour vos réceptions
(salades, viandes froides assorties, sandwiches et assiette de fromages)

Spéciaux maison à toutes les semaines

LE MARCHE METRO DESLAURIERS ET VOUS, UNE EQUIPE GAGNANTE

SUPER MARCHE METRO DESLAURIERS
667, rue Notre-Dame, Repentigny 581-5750

EN BREF

VILLAGE LAVALTRIE

ZONAGE AGRICOLE

Le conseil municipal du village de Lavaltrie sollicite l'aide technique de la part du Ministère des Affaires municipales aux fins de préparer la documentation nécessaire en vue de la négociation que la corporation municipale du Village de Lavaltrie devra entreprendre prochainement avec la Commission de Protection du Territoire Agricole. relativement à la préparation d'un plan permanent.

ORDURE MENAGERE (SITE COMMUN)

Le conseil municipal du Village de Lavaltrie accepte le projet d'entente relativement au site intermunicipal d'élimination des déchets solides et le conseil est favorable à ce que la municipalité de St-Sulpice soit nommée mandataire et que l'entente soit signé pour une période n'excédant pas 10 ans. Le conseil demande cependant que le projet soit de nouveau étudié si une ville comme Repentigny se retirait du projet.

RECENSEMENT

C'est Mme Diane Mailloux qui a été choisie par la municipalité pour faire un recensement général de la population du village de Lavaltrie durant les prochains mois.

USINE DE FILTRATION

Pour le mois de mai
Débit mensuel
6,042,240 gall/Imp.
Débit jornalier moyen
194,911 gall/Imp.
Débit à date dans l'année
24,296,140 gall/Imp.
Prix de l'eau par 1,000 gallons , $ 1.06 .

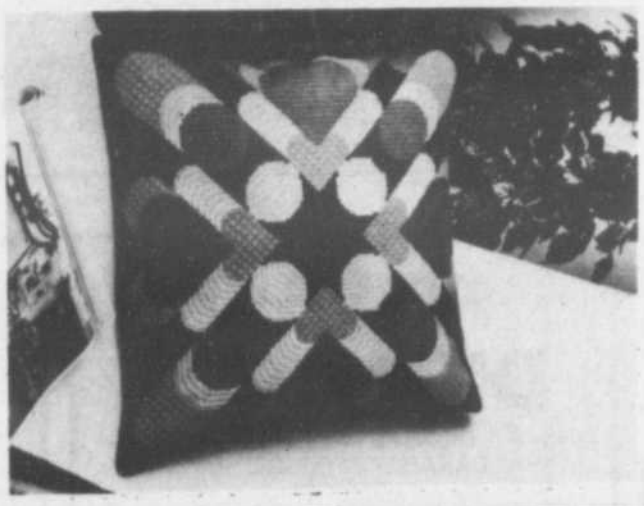
BIENVENUE

Le conseil de Lavaltrie Village désire souhaiter la bienvenue à tous ceux qui viendront passer les vacances parmi nous dans notre municipalité et souhaitons à tous nos contribuables de très bonnes vacances avec de la prudence.

SOUHAITS

Le Conseil de Village de Lavaltrie souhaite une bon rétablissement au conseiller Walter L'Ecuyer qui a été hospitalisé et est maintenant de retour chez lui pour du repos après une opération.

Coussin en tapisserie



Une fantaisie que vous conserverez précieusement toute votre vie. Une variété de couleurs et de points sont illustrés avec la méthode à suivre pour fabriquer ce coussin. Le fil employé est soit la Laine à Tapisserie ANCHOR de COATS ou le coton à brins ANCHOR DE CLARK. Ce coussin captivera le coeur de vos amis.

Si vous désirez obtenir ce magnifique patron, vous n'avez qu'à faire parvenir une enveloppe affranchie à votre nom accompagnée de 50 cents (pour frais de manutention) à : Service de patrons, a/s L'Artisan, 142A rue Notre-Dame, Repentigny, Qué. J6A 2P4. Veuillez accorder quinze jours pour la réception.

Clinique de Pédiâtrie

Dr. Claude Darveau m.d.
Dr. Guy Michaud m.d.
Sur rendez-vous 585-1620

Clinique Médicale de Repentigny
520 NOTRE-DAME, REPENTIGNY

CENTRE S.A.P.A.S. HYPNOTHERAPIE
-SERVICE D'AUTO PROGRESSION PAR AUTO-SUGGESTION.
Pour rendez-vous: après 16.30 hres. 581-8244 Repentigny

L'HYPNOSE
METHODE NATURELLE, QUI AIDE A ELIMINER.

THERAPIE PERSONNELLE

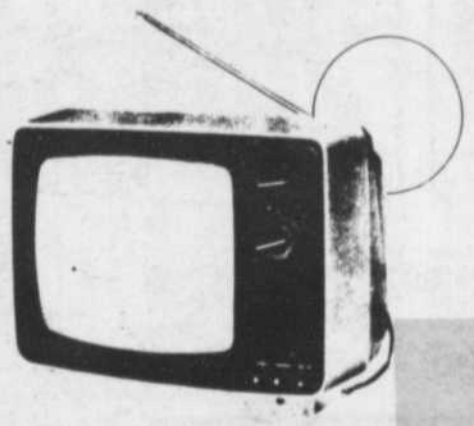
Galerie d'Art REPENTIGNY INC.
GALERIES RIVE-NORD
100 BOUL. BRIEN, REP.
Voisin de la pharmacie
585-4114

JEAN-PIERRE SAGALA

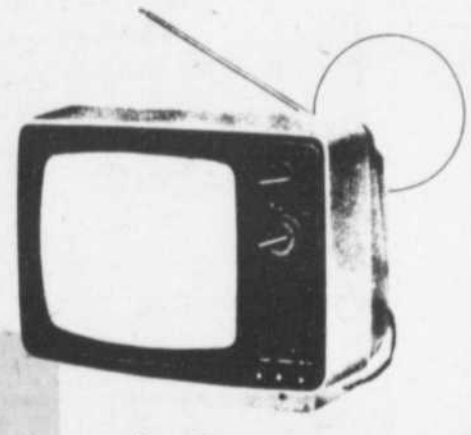
REDUCTION 20% SUR TOUTES NOS TOILES

SERVICES:
Exposons plus de 75 peintres bien connus au Québec
Service complet: plus de 12,000 possibilités d'encadrement et travail 100% garantie.
MONTAGE DE PETITS POINTS
Service de démonstration de tableaux à domicile sans frais ni obligation.
Plan mise de côté
Prix abordables pour tous

SUPER SPECIAL D'ETE!



VOS DEUX MARCHANDS
SPEC
DE LA REGION S'UNISSENT



POUR VOUS OFFRIR CE SPECIAL EXTRAORDINAIRE:
TELEVISEUR 12"
NOIR ET BLANC AC-DC
AVEC ADAPTEUR POUR L'AUTO ET ECOUTEUR

A SEULEMENT 99.95 Ordinairement $119.00

A SEULEMENT 99.95 Ordinairement $119.00

FAITES VITE...
QUANTITE LIMITEE...
EN VIGUEUR JUSQU'AU 15 JUILLET 79

SPEC
VENTE
SERVICE
LOCATION
Marcel TV
REPENTIGNY INC.
LES SPECIALISTES DE L'ELECTRONIQUE
FINANCEMENT
TELECHEQUE CANADA Division de Montréal
593 Notre-Dame Repentigny 581-8503

SPEC
VENTE
SERVICE
LOCATION
Radio et télévision
Bélisle Inc.
SPECialiste de l'électronique
Financement sur place
54 Des Sulpiciens, L'Epiphanie 588-2283
A VOTRE SERVICE DEPUIS 25 ANS

Ça c'est pour un bon congé...

ROSBIF DE PALETTE
DE BOEUF—CANADA CATÉGORIE "A"

1.48 LB

BONI NUTRITION

PRIX HABITUEL 2.08 LB

ÉCONOMIE .60 LB

ROSBIF DE CÔTES
CROISÉES—DE BOEUF
CANADA CATÉGORIE "A"

1.78 LB

BONI NUTRITION

PRIX HABITUEL 2.48 LB

ÉCONOMIE .70 LB

BOEUF HACHÉ
ORDINAIRE

1.58 LB

BONI NUTRITION

PRIX HABITUEL 1.88 LB

ÉCONOMIE .30 LB

POULETS SURGELÉS
CANADA CATEGORIE "UTILITE"

.69 LB

BONI NUTRITION

AUBAINE!

SOCS DE PORC FUMÉ
ROULÉS—CRYOVAC
2 À 3 LB—MAPLE LEAF
LB

1.99

AUBAINE!

BACON DÉCOUENNÉ
BON APPÉTIT
CANADA PACKERS—PAQ. 1 LB

1.19

AUBAINE!

SIMILI POULET
TRANCHÉ—OLIVE
MACARONI—PIMENT
HYGRADE—PAQ. 6 OZ

.69

AUBAINE!

PEPPERONI MAPLE LEAF — CRYOVAC 10 OZ — AUBAINE! **1.89**

POITRINE DE BOEUF — SAUMURÉE—MAPLE LEAF CRYOVAC—2 À 3 LB — LB — AUBAINE! **2.69**

SAUCISSES FUMÉES — TOUT BOEUF MAPLE LEAF — PAQ. 1 LB — AUBAINE! **1.38**

BOLOGNE TRANCHÉ — BITTNERS — PAQ. 16 OZ — AUBAINE! **1.49**

ÉPAULE DE PORC FUMÉ — GENRE PICNIC—CRYOVAC BITTNERS—4 À 5 LB — LB — AUBAINE! **1.39**

JAMBON CUIT FORÊT NOIRE — PRÊT-À-MANGER CRYOVAC BITTNERS—ENV 2 1/2 LB — LB — AUBAINE! **3.49**

Du Jardin des aubaines

CERISES BING
DE WASHINGTON—CANADA NO 1

.88 LB

BONI NUTRITION

AUBAINE!

POMMES DE TERRE
NOUVELLE IMPORTEE
CANADA NO 1
SAC 10 LBS

1.98

AUBAINE!

LAITUE BOSTON
RÉCOLTE DU QUÉBEC
GROSSEUR 16

2/.98

AUBAINE!

MANGUES FRAÎCHES
DE LA FLORIDE
GROSSEUR 16—CH.

.98

AUBAINE!

OIGNONS ROUGES
SUCRES - IMPORTES
VARIETE ITALIAN

.49 LB

AUBAINE!

Chronique de Louise Desaulniers
Diététiste, Conseillère en alimentation

Les consommateurs sont invités à m'écrire à l'adresse suivante:
Les Supermarchés Dominion Limitée, C.P. 6080, Succursale "A", Montréal, Québec H3C 3G7

Du poulet en brochettes

Le boeuf, l'agneau, le porc, le poisson, les légumes s'enfilent tous bien sur une brochette pour être grillés sur le charbon de bois. Mais pourquoi pas le poulet ou la dinde? La volaille de catégorie utilité avec ses imperfections est tout à fait désignée pour être dépecée, désossée, et coupée en cubes ou morceaux de 1 pouce carré et embrochée en compagnie de fruits ou de légumes.

Laisser mariner les morceaux de poulet quelques heures dans une marinade au cari ou au gingembre ou à la sauce soya et griller en tournant souvent durant 10 minutes environ; enfiler des morceaux d'oranges ou d'ananas, du raisin vert ou du poivron ou des courgettes ou des morceaux de pêches et badigeonner de marinade. Griller 5 minutes de tous côtés. Servir sur un nid de riz brun aux noix de Grenoble.

RADIS EN PAQUET
RÉCOLTE DU QUÉBEC

3/.59

AUBAINE!

POMMES GRANNY SMITH
DE L'AFRIQUE DU SUD
"CAPE"—LB

.78

AUBAINE!

ÉCHALOTES FRAÎCHES
RÉCOLTE DU QUÉBEC

3/.59

AUBAINE!

Ça c'est de bonnes aubaines

CAFÉ MOULU
CHASE & SANBORN

2.69 SAC 16 OZ

PRIX HABITUEL 3.49

ÉCONOMIE .80

DÉTERGENT EN POUDRE
PUNCH

2.69 PAQ. 2.4 kg

PRIX HABITUEL 3.36

ÉCONOMIE .67

PAPIER DE TOILETTE
COULEURS VARIÉES—IMPRIMÉ LADY SCOTT

1.19 PAQ. 4 ROUL.

PRIX HABITUEL 1.48

ÉCONOMIE .29

CRISTAUX SWING
SAVEUR DE RAISIN
PAQ. DE 4 ENV. DE 3¼ OZ

.79

PRIX HABITUEL .89

ÉCONOMIE .10

MARGARINE RÉGULIÈRE
BLUE BONNET
PAQ. 48 OZ

1.99

PRIX HABITUEL 2.29

ÉCONOMIE .30

BOISSON À L'ORANGE
CONCENTRÉ SURGELÉE—HONEY DEW
BTE 12½ OZ LIQ.

.79

PRIX HABITUEL .99

ÉCONOMIE .20

MÉLANGE À SOUPE
À L'OIGNON—LIPTON
PAQ. DE 2 ENV.

.59

PRIX HABITUEL .70

ÉCONOMIE .11

CRÈME GLACÉE
VANILLE OU NAPOLITAINE
DOMINO—CONT. 2 litres

1.19

PRIX HABITUEL 1.61

ÉCONOMIE .42

JUS DE TOMATE
DE FANTAISIE—LIBBY'S
BTE 48 OZ LIQ.

.65

PRIX HABITUEL .81

ÉCONOMIE .16

NOURRITURE POUR CHATS
VARIÉE—MISS MEW
BTE 6 OZ

5/$1

PRIX HABITUEL .31

ÉCONOMIE .55

NOURRITURE POUR CHIENS
VARIÉE—BURGER KEN-L RATION
PAQ. 1 kg

1.49

PRIX HABITUEL 1.69

ÉCONOMIE .20

BISCUITS LIDO
MÉLANGE 100
PAQ. 900 g

1.99

PRIX HABITUEL 2.29

ÉCONOMIE .30

PEPSI-COLA
BOUTEILLE CONSIGNÉE—1.5 litre
RÉGULIER OU DIÈTE

.59

PRIX HABITUEL .83

ÉCONOMIE .24

PATATES BLANCHES
ENTIÈRES—DE FANTAISIE—IDÉAL
BTE 19 OZ LIQ.

3/$1

PRIX HABITUEL .47

ÉCONOMIE .41

BRIQUETTE KINGS FORD
SAC 10 LBS

1.49

PRIX HABITUEL 2.49

ÉCONOMIE 1.00

MARINADES SUCRÉES — CORONATION	POT 24 OZ LIQ.	AUBAINE!	.89
POUDINGS INSTANTANÉS — VARIÉS—ROYAL, PAQ. 3 1/2 OZ / PAQ. 3 1/2 OZ		AUBAINE!	3/1.00
CRYSTAUX RISE 'N SHINE — SAVEUR À L'ORANGE	PAQ. DE 4 ENV. DE 3 1/4 OZ	AUBAINE!	1.09
SACHETS DE THÉ — ORANGE PEKOE SALADA	PAQ. DE 80	AUBAINE!	1.79
CIGARETTES BOUT FILTRE — FORMAT KING OU RÉG. 7 MG—CRAVEN A	CART. DE 200	EN VEDETTE	7.65
JUS DE PAMPLEMOUSSE — OU D'ORANGE—SUN PAC—PUR CONT. NON SUCRÉ—DE CONCENTRÉ	1 litre	AUBAINE!	.85
MÉLANGEUR À COCKTAIL — INSTANTANÉ—VARIÉ PARTY TYME	PAQ. 5 OZ	AUBAINE!	.99
MÉLANGE À THÉ GLACÉ — RÉGULIER OU TROPICAL NESTEA	BTE 24 OZ	AUBAINE!	2.29

FÈVES AU LARD — BIEN MIJOTÉES LIBBY'S	BTE 8 OZ LIQ.	AUBAINE!	.35
MÉLANGE À GÂTEAUX — VARIÉS DOMINION	PAQ. 500 g	AUBAINE!	.66
FARINE TOUT USAGE — DOMINION	SAC 3.1 kg	AUBAINE!	1.69
LAIT ÉVAPORÉ — DOMINION	CONT. 385 ml	AUBAINE!	.41
CAFÉ INSTANTANÉ — RICHMELLO	POT 10 OZ	AUBAINE!	5.19
TIGES DE BROCOLI — SURGELÉES DOMINION	PAQ. 10 OZ	AUBAINE!	.63
CHOUX DE BRUXELLES — SURGELÉS DOMINION	SAC 32 OZ	AUBAINE!	1.85
RHUBARBE NON SUCRÉE — SURGELÉE DOMINION	SAC 32 OZ	AUBAINE!	.99

TARTE YOGOURT — SURGELÉE—FRAISE MRS. SMITH	PAQ. 17 OZ	AUBAINE!	1.89
BÂTONNETS D'AIGLEFIN — SURGELÉS HIGH LINER	PAQ. 8 OZ	AUBAINE!	1.39
GÂTEAU À ÉTAGES — DIABOLO OU CHOCOLAT—SURGELÉ PEPPERIDGE FARM	PAQ. 13 OZ	AUBAINE!	1.19
HUILE DE MAÏS — MAZOLA	BOUT. 1 litre	AUBAINE!	2.11
RÉGLISSE ROUGE — OU ROPE TWIST	PAQ. 454 g	AUBAINE!	.95
SIROP DE CHOCOLAT — INSTANTANÉ MILK MATE	CONT. 36 OZ	AUBAINE!	2.45
FROMAGE CHEDDAR — BLANC OU FORT DOMINION	BÂTON 12 OZ	AUBAINE!	1.75
JUS DE RAISIN — WELCH'S	PAQ. DE 4 BTE DE 51.2 OZ LIQ	AUBAINE!	1.25

FROMAGE FONDU — DEUX MONTAGNES	PAQ. 16 OZ	AUBAINE!	1.65
DÉTERGENT LIQUIDE — PALMOLIVE	CONT. 1.5 litre	AUBAINE!	2.19
SACS À DÉCHETS PLASTIQUE — QUIKKI	PAQ. DE 20	AUBAINE!	1.99
PAPIER D'ALUMINIUM — ALCAN	ROUL. 12" x 60'	AUBAINE!	1.59

DÉTERGENT LAVE-VAISSELLE — ELECTRA SOL	PAQ. 50 OZ	AUBAINE!	2.25
POLI À MEUBLES — RÉGULIER OU CITRON PLEDGE	CONT. 6 1/2 OZ	AUBAINE!	1.39
NETTOYEUR LYSOL — TUILES & BAIN	CONT. 15 OZ LIQ.	AUBAINE!	1.49
DÉBOUCHE CONDUITS — LIQUID PLUM'R	CONT. 32 OZ LIQ.	AUBAINE!	1.31

ASSOUPLISSEUR DE TISSUS — SWEETHEART	CONT. 128 OZ LIQ.	AUBAINE!	1.65
BRILLE SI NET — JAVEX	CONT. 500 ml	AUBAINE!	1.89
ESSUIE-TOUT — COULEURS VARIÉES—SCOTT	PAQ. DE 2 ROUL.		1.19
PAPIERS-MOUCHOIRS — COULEURS VARIÉES SCOTTIES	PAQ. DE 200	AUBAINE!	.69

NOUS NOUS RÉSERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITÉS

Prix en vigueur jusqu'à la fermeture le mardi 3 juillet 1979 (sauf les produits de boulangerie le samedi 30 juin 1979)

FERMÉ LE LUNDI 2 JUILLET 1979

Place Repentigny et Galeries Rive-Nord

Les Supermarchés Dominion Limitée

Depuis 60 ans...

Dominion

Ça c'est du supermarché

1919 1979

Ça se fête!

CARTES D'AFFAIRES

L'ASSOMPTION 589-5505

RESIDENCE FUNERAIRE
EDGAR GUILBAULT
AIR CLIMATISE

371 L'ANGE-GARDIEN, L'ASSOMPPON — SUCCURSALE: LAVALTRIE, 586-1116

FONDATIONS

COFFRAGE
REPENTIGNY
FNR

Estimations gratuites

767, VALADE
REPENTIGNY. QUE.

JEAN LEMAY
585-0153

Dites-le avec des fleurs...

Pour toutes occasions!

427 Notre-Dame
Repentigny
581-2759
LIVRAISON

fines fleurs

DOMICILIAIRE
INDUSTRIEL

581-1573

CONSTRUCTION A.K. INC
ENTREPRENEUR GÉNÉRAL

RENOVATIONS INTERIEURES ET EXTERIEURES

ESTIMATION GRATUITE

13 Charbonneau, St-Paul l'Ermite

FERMES DE TOIT EN BOIS
DE TOUS GENRES

TELIERS FERJAN ENR.

117 CHEMIN
DES COMMISSAIRES
L'ASSOMPTION
589-5951

GARAGE C.P. ENR.

DEBOSSAGE - PEINTURE

LUBRIFICATION INTERIEURE DE CARROSSERIE
ESTIMATION

181 PRESQU'ILE
VILLE LE GARDEUR

PROP' W. COTTON
585-1825

Qualité nettement supérieure
Prix très compétitifs

TEL.: 754-2501
RES.: 754-4998

GG

GERARD GRENIER ENRG.

Gazon cultivé — Vente et livraison

461, RANG DE L'EGLISE — ST-LIGUORI

LA TOISON D'ART

Studio de tonte et toilettage pour toute race de chiens. FAIT PAR DIPLOME

PET SHOP

437 Boul. Lacombe Plaza St-Paul
Ville de Le Gardeur

Sur rendez-vous
581-5103

PLANCHER
G.S. ENRG.

SABLAGE DE PLANCHER
S. MORIN

588-3726 — 581-3783

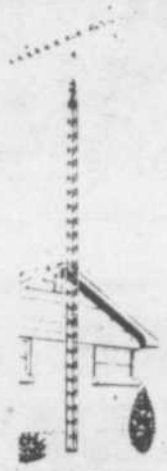
Tél.: 254-2013
Tél.: 324-8895 - 256-3944

Free ESTIMATION Gratuite
Bureau: 725-4834

LES PAVAGES
IACONO & FRERES INC.
ASPHALT PAVING CONTRACTOR

SPECIALITES:
ENTREE ET PLACE DE STATIONNEMENT
SPECIALTY: DRIVEWAY AND PARKING

3163 BELANGER, SUITE 10, MONTREAL



BRANCHEZ-VOUS
A LA BONNE
ANTENNE

NOTRE SPECIAL
Antenne
VHF/UHF/FM
Tour 30' Rotateur
Installez-là vous même
$249.95

ou nous vous l'installons pour $50.00

299.95 INSTALLEE

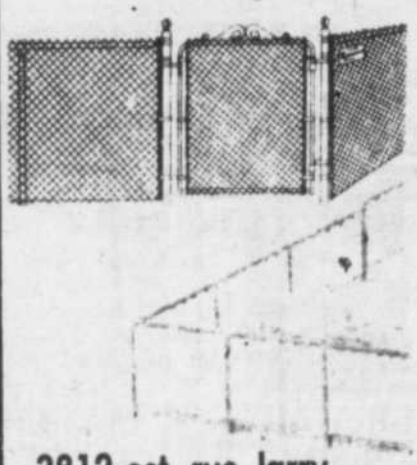
Achetez-là avec nôtre plan budgétaire à $10.90 par mois.

TELE MULTIPLE

588-5692
722-12[illegible]5

CLOTURES
Savino

VENTE — INSTALLATION
Visitez notre salle de montre
Estimation gratuite à domicile



— vinyle garantie de 12 ans
— hauteur de votre choix
— clôture pour piscine
— plan budgetaire

Clôture d'acier émaillé privée ou semi-privée, en panneaux.

3812 est, rue Jarry
Montréal, Québec

728-8324 ou 728-2012

RONALD DUMONT

TRAVAUX DE STUCCO INTERIEUR
& EXTERIEUR
CIMENTER SOLAGE
REPARATION PERRON
PLUS DE 20 ANS D'EXPERIENCE

588-3428

Je l'ai trouvé!
Qui?
ROGER CONTRE
Enrg.

581-9439

Roger Contre prop.

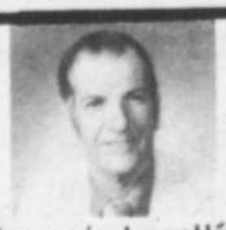
REPARATION
SECHEUSE - CUISINIERES
LESSIVEUSES - CONGELATEURS
LAVE VAISSELLE
-REFRIGERATEURS
-5 ANS D'EXPERIENCE
-SERVICE A DOMICILE

---

3 COIFFEUSES A VOTRE DISPOSITION

SALON AMICAL

FRANCINE RIVEST, PROP.
COIFFURES DE TOUS GENRES
UN VASTE ASSORTIMENT DE PRODUITS POUR LA COIFFURE
28, RUE DE L'EGLISE
L'EPIPHANIE
588-3344



François Lavallée

Pierre Lachance

Louis Côté

Jean C. Desmarais

612 Notre Dame, Repentigny

La Seigneurie

PONTIAC BUICK

Les libéraux veulent avoir des éclaircissements

Interrogé par les députés libéraux à l'Assemblée nationale, le ministre des Transports a affirmé que la tarification sur les autoroutes à péage du Québec faisait présentement l'objet d'une réévaluation.

C'est le député libéral de Laurier, M. André Marchand, qui a posé au ministre les premières questions à ce sujet, en se référant à un article d'un journal selon lequel le gouvernement songeait à augmenter les tarifs sur les autoroutes à péage. Le député a aussi voulu savoir s'il était exact que le gouvernement envisageait de faire "sauter" la tarification de 10 cents aux postes de péage de l'autoroute des Laurentides de 6h 30 à 8h30 et de 16h30 à 18h30 du lundi au vendredi alors, a-t-il dit "que ce sont des ouvriers et des travailleurs qui l'utilisent pour aller ou revenir de leur travail".

Quand au député libéral de Laval, M. Jean-Noël Lavoie, il estime quand à lui que le péage sur trois autoroutes du Québec constitue une discrimination pour les citoyens qui doivent les utiliser par rapport à ceux qui utilisent d'autres autoroutes, comme la 20 par exemple entre Québec et Montréal.

Reconnaissant que le système actuel n'était guère rationnel, le ministre des Transports a cependant refusé de s'engager dans le sens des suggestions du député de Laval.

Projet de loi 32 «modifiant la loi de la commission municipale du Québec»

Le ministre des Affaires municipales, monsieur Guy Tardif, a déposé devant l'Assemblée nationale, le projet de loi 32, "Loi modifiant la Loi de la Commission municipale du Québec".

L'objectif de ce projet de loi est de permettre au gouvernement de nommer à la Commission tout membre additionnel pour le temps qu'il détermine, et d'accorder aux membres ainsi nommés les pouvoirs et les immunités de commissaires nommés en vertu de la Loi des commissions d'enquête.

De telles nominations sont requises pour mener à bien les tâches d'enquête qui incombent à la Commission et qui compte tenu de leur caractère exceptionnel et temporaire nécessitent du personnel d'appoint. Par ailleurs, la Loi actuelle demeure ambigue sur les pouvoirs et les immunités des personnes qui peuvent être désignées par le Président de la Commission pour mener à bien une telle tâche spécifique, sans pour autant devenir membres permanents de la Commission et le projet de loi clarifie cet aspect.

Certain'ment Colonel!

Voir page 48

Sexe Boutique enr.

316 Notre-Dame, Repentigny 581-6930

DEPOSITAIRE

- BULOVA
- CARAVELLE
- ACCUTRON
- ACCUQUARTZ
- RODANIA

PLAN MISE DE COTE NOUS PERCONS LES OREILLES

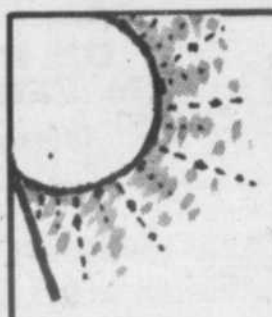
PRIX D'ESCOMPTE

BIJOUTERIE JEAN BOUCLIN

14 RUE ARCHAMBAULT CHARLEMAGNE

581-5504

Pour la saison estivale



SANDALE DEMI-TOILETTE

En cuir véritable, couleur tan, courroie amovible dans les largeurs

- 2A de 7 à 10
- B de 6 à 10

SANDALE DE TOILETTE

En cuir véritable, couleur "Biscotte", courroie amovible. Pointures:

Largeur - 2A de 7 à 10
B de 6 à 10

Ordonnances médicales exécutées avec soin

NOUS CHAUSSONS HOMMES, DAMES, ENFANTS, BEBES DANS TOUTES LES FORMES DE PIEDS LARGES, SPAS, ETROITS.

Membre de l'Association des Orthésistes du Pied

Centre d'ajustement

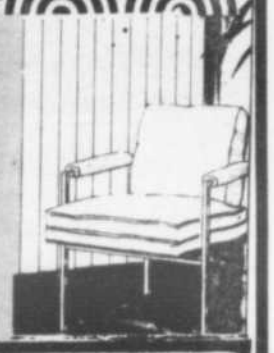
Chaussures Villeneuve

289 Iberville Repentigny 581-0140

STORE DE FENETRE

1ere QUALITEE SUPER DE LUXE

100% FIBRE DE VERRE



UNIS			FRANGES		
GRANDEUR	PRIX COURANT	NOTRE PRIX	GRANDEUR	PRIX COURANT	NOTRE PRIX
27 x 58	$13.75	$ 9.99	27 x 58	$20.40	$15.49
36 x 70	$14.70	$10.99	36 x 70	$21.60	$16.49
42 x 70	$18.35	$13.99	42 x 70	$25.50	$19.49
54 x 70	$21.60	$16.49	54 x 70	$30.20	$22.49
48 x 70	$24.80	$18.49	48 x 70	$34.50	$25.99
63 x 70	$41.60	$29.99	63 x 70	$51.85	$38.99
72 x 70	$47.45	$35.49	72 x 70	$59.40	$44.99

25% DE RABAIS
STORE FAIT SUR MESURE

20% DE RABAIS
STORE VENITIEN
STORE VERTICAL

Draperies Fortin INC.

336 NOTRE-DAME, REPENTIGNY 581-3154

SPÉCIALITÉS:
Draperies
Toiles
Stores verticaux
Couvre-lits
Matériaux décoratifs
Tapisseries
Filets importés
Rideaux
Poles décoratives
Quincailleries

«Il est temps de penser à votre piscine»

Les Entreprises H.-P. Carignan

975 boul. l'Ange-Gardien L'ASSOMPTION

MAINTENANT OUVERT

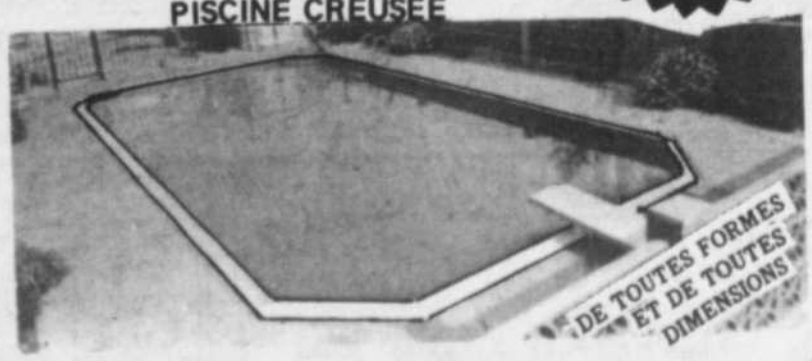
589-4136

TABLE A PIC-NIC AVEC PARASOL

HERCULES
Piscines d'aluminium

FOYER

PISCINE CREUSEE



DE TOUTES FORMES ET DE TOUTES DIMENSIONS

CARTES PROFESSIONNELLES

ARCHITECTES

Jacques HEBERT
Architecte

184, rue Notre-Dame, Repentigny, Qué. J6A 2P9
Téléphone (514) 585-4045

■ pierre major architecte
259 notre-dame, repentigny I6A 2R8 581-4919

ARPENTEURS-GEÒMETRES

GERARD LAROSE
INGENIEUR CONSEIL
ARPENTEUR GEr.
487 rue Notre-Dame
REPENTIGNY
J6A 2T6
581-4846
rés.: 722-3662

Les Ingénieurs Conseils
Leroux, Leroux, Nantel, Papi n
Les Estimateurs professionnels
Leroux, Beaudry, Picard & Associés
110, Place Crémazie, suite 220 384-4220

PIERRE LACAS
Arpenteur-géomètre
3,100 boul. Mascouche
Mascouche
474-2426

Bureau, tél.: 581-1160
Chaurette, Rondeau & Associes
Arpenteurs Géomètres
Yves Chaurette, B.Sc. A., A.G.
Julien Turgeon, B. Sc. A., A.G.
Jacques Guilbeault, B. Sc. A., A.G.
J.J. Rondeau, B. Sc. A., A.G.
Yves Chaurette B. Sc. A. A.G.
561 Notre-Dame
Repentigny, Qué.
J6A 1T6

Tél.: 336-5650
PAUL B. MITNYAN
Ingénieur
Les Laboratoires Industriels et Commerciaux Limitée
190 Benjamin-Hudon, St-Laurent,
Québec, Canada H4N 1H8

ASSURANCES

P.P. GAUTHIER ASSURANCES
VIE - FEU - VOL - AUTO - MOTO
SERVICE A DOMICILE
224 Champigny, REPENTIGNY
9h A.M. à 9h P.M.
581-5082
871-9104

GOUR ASSURANCES INC
A votre service depuis 1912
143 boul. L'Ange-Gardien
C.P. 343 L'Assomption
589-3432

ASSURANCES PICARD INC.
Assurance Vie-Générale
555 Notre-Dame
Ville Le Gardeur
Centre Professionnel St-Paul
581-5840

ASSURANCES

CLEMENT PHILIBERT & FILS ASSURANCES LTEE
Courtiers en Assurances
Bureau établi à l'Epiphanie depuis 1938
L'EPIPHANIE **588-5555**

PATENAUDE & MARTEL INC.
Courtiers d'assurances agréés
Tél.: 585-4311
184, RUE NOTRE-DAME
REPENTIGNY, P.Q. J6A 2P9

AVOCATS

TEL.: (514) 645-9250
RES.: 581-7905
Jacques Cyr, LL.L.
AVOCAT
11920 RUE NOTRE-DAME EST
SUITE 210
POINTE-AUX-TREMBLES H1B 2Y3

Gilles André
Forest & Renaud
AVOCATS
PARTICIPONS A L'AIDE JURIDIQUE
224 Notre-Dame
Repentigny, P.Q.
J6A 2R5
Bureau le soir:
Lundi, mardi, mercredi
Tél.: 581-3250

duval et bertrand, avocats
522 rue notre-dame
suite 202
repentigny, québec
J6A 2T8
michel duval
jean-carle hudon
serge bertrand
tél.: 581-7675

CLAUDE SAVOIE
AVOCAT ET PROCUREUR
215 rue Notre-Dame
Suite 202
585-2605
REPENTIGNY, QUE.
J6A 2R4

Tél.: 581-3142
581-5393
ME CLAUDE DUCHARME L.L.L.
AVOCAT
2 Place Yvon Plourde
Charlemagne

DENTUROLOGISTES

ANDRE BEAULIEU, D.D.
DENTUROLOGISTE
529 Notre-Dame, Repentigny
Réparations et confections de prothèses dentaires
Sur rendez-vous 581-9226

JEAN-NOEL SIMARD, d.d.
DENTUROLOGISTE
prothèses dentaires
BUR.: 585-3075
215 RUE NOTRE-DAME
REPENTIGNY

ROBERT LAFERRIERE
Denturologiste
Sur rendez-vous
Bur.: 589-3449
171 Dorval,
l'Assomption, Qué.

CHIROPRATICIENS

Sur rendez-vous
Tél.: 585-1121
CENTRE CHIROPRATIQUE LE GARDEUR
45 Boul. Industriel
Suite 212
Repentigny, Qué.
Dr. D. CARIGNAN D.C.

DR. ROBERT M. VENDITTOLI
Chiropraticien
86, CHERRIER, REPENTIGNY
581-9292

CHIRURGIEN DENTISTES

Clinique Dentaire
Dr Yves Messier 581-4190
Dr Clément Rivest 581-8120
Dr Jean-Guy Theriault 581-4342
CENTRE PROFESSIONNEL NOTRE-DAME
172, rue Notre-Dame, Repentigny

CHIRURGIEN DENTISTE
Dr. Michel Bernier
CENTRE PROFESSIONNEL
ST-PAUL
555 Notre-Dame,
St-Paul l'Ermite
Sur rendez-vous
581-2493

Bur 581-0460
Sur rendez-vous
Dr. Daniel Robin D.M.D.
Chirurgien-Dentiste
Clinique Médicale de Repentigny
520 NOTRE-DAME, REPENTIGNY

HEURES DE BUREAU:
LUNDI A VENDREDI: 9-17 HRES.
CERTAINS SOIRS
Dr. Paul Lavallée
B.A., D.D.S.
CHIRURGIEN DENTISTE
PLACE 493
493, NOTRE-DAME, SUITE 101
REPENTIGNY, QUE. J6A 2T6
TEL. 581-4121

DR ROLAND DUCHARME DDS
Chirurgien-Dentiste
2 Place Yvon Plourde
Charlemagne
Pour rendez-vous
581-1628

COMPTABLES AGREES

Marcoux, Adam, Gagnon & Associés
COMPTABLES AGREES
173 NOTRE-DAME, REPENTIGNY
QUEBEC J6A 2P8
CHAMBRE 201
TELEPHONE (514) 585-2131

CARTES PROFESSIONNELLES

COMPTABLES AGREES

215 Notre-Dame Repentigny 581-0749

ROBILLARD, DUMAS ET ASSOCIES,
Comptables Agréés

Jacques Robillard, C.A. — Michel Dumas, L.S.C. C.A.

Alain Belzile, c.a.
Robert St-Jean, c.a.
Gilles Sperano, c.a.
Jacques Branchaud, c.a.

MTL: 729-5226
REPT: 581-2880

BELZILE, ST-JEAN, SPERANO & ASSOCIES
COMPTABLES AGREES

PIERRE BARBEAU, c.a.
2345 EST, RUE BELANGER
MONTREAL, P.Q. H2G 1E1

LABELLE, RACICOT & ASSOCIES C.A.
Comptables agréés

Michel A. Beauséjour C.A.
Roger Racicot L.s.c., C.A.
Conseil:
Jean-R. Labelle B.A., L.s.c., C.A.

L'Assomption:
157, rue Saint-Joseph
Tél.: 589-5611
L'Epiphanie:
29 rue de l'Eglise
588-2223 - 581-1331

REPENTIGNY 581-8654 MONTREAL 845-9253

HAREL, DROUIN, VILLENEUVE & ASSOCIES
COMPTABLES AGREES

522 Notre-Dame, Repentigny

MEDECINS

Dr. André Ménard

493 Notre-Dame suite 306
Repentigny
Tél: 585-3683
VISITE A DOMICILE
Bureau: Lundi, Mardi, Mercredi, Jeudi

CLINIQUE MEDICALE CHARLEMAGNE

Dr. Lucie Bonin
Dr. Robert Lagarde
Dr. Jocelyn Riopel

HEURES D'OUVERTURE
LUNDI au VENDREDI 10h à 21h

AVEC OU SANS RENDEZ-VOUS

2, Pl Yvon Plourde, Charlemagne 581-2120

Médecine générale
Maternité
Chirurgie mineure

PODIATRES

R. VILLENEUVE
PODIATRE

285, IBERVILLE REPENTIGNY 581-9703

MEDECINS VETERINAIRES

DR. JEAN PROULX
MEDECIN VETERINAIRE
613 ST-ETIENNE, L'ASSOMPTION 589-6905

TEL.: 589-3533 SUR RENDEZ-VOUS

Clinique Vétérinaire L'Assomption Enrg.

Dr. Michel Venne, M.V.
Dr. André Morin, M.V.

155 MARGUERITE-BOURGEOIS L'ASSOMPTION

TEL.: 581-7555

BUREAU VETERINAIRE LE GARDEUR
DR. Michel Venne M.V.
Dr. André Morin M.V.

555 NOTRE-DAME VILLE LE GARDEUR

NOTAIRES

ME MARC MARTEL, L.L.L. D.D.N.
NOTAIRE
2 Place Yvon Plourde
Charlemagne
581-3142

CLOSSEY & GRAVEL
NOTAIRES
493 rue Notre-Dame
Suite 202
Repentigny J6A 2T6 581-5720

581-5999

Me FRANÇOIS BARRON
notaire
224 rue Notre-Dame
Repentigny, Qué. J6A 2R5

PERIGNY, TOUPIN
NOTAIRES

ME. ROBERT TOUPIN
NOTAIRE
• Maitrise en fiscalité
Pratique générale
172 Notre-Dame, suite 205,
Repentigny J6A 2P8 581-9990

Hébert, Durand, Raymond
Notaires
Centre légal de Repentigny
10 boul. Brien, Repentigny
581-7020

ME LOUISE LORTIE L.L.L., D.D.N.
NOTAIRE
581-0549 184 boul. Iberville Repentigny

Me YVAN PELLETIER LL.L
Notaire et Conseiller Juridique
45 boul. Industriel no 208
585-2670 Repentigny

CET ESPACE EST RESERVE POUR LA VOTRE

OPTICIENS

NEREE SEGUIN
Opticien d'ordonnances
Prescriptions de lunettes

- LENTILLES CORNEENNES
- LENTILLES PROGRESSIVES
- LENTILLES ASPHERIQUES (OPERE DE CATARACTES)

REPENTIGNY,
41 BOUL. INDUSTRIEL
581-0642

MONTREAL
1841 Sherbrooke est 524-6110

GERARD BOURBONNIERE
OPTICIEN D'ORDONNANCE DIPLOME
Lundi, Mardi, Jeudi, Vendredi, 10:00 hrs A.M. à 9:00 hrs P.M
472 C Notre-Dame, Repentigny 581-2356

OPTOMETRISTES

MICHEL BONIN
OPTOMETRISTE
520 Notre-Dame, Centre Médical, Repentigny
581-7616

MICHEL ROUSSEU Optométriste
2 Place Yvon-Plourde, Charlemagne 581-2725

MICHEL GRANGER
OPTOMETRISTE
172 rue Notre-Dame, Repentigny (2ième étage)
581-8700

SUR RENDEZ-VOUS S.V.P. TEL.: 581-4400

Pierre P. Provost,
OPTOMETRISTE
155, rue NOTRE-DAME (CENTRE D'ACHATS REPENTIGNY)

CLINIQUE D'OPTOMETRIE RIVE-NORD

OPTOMETRISTES

EXAMEN DE LA VUE
LUNETTES
VERRES DE CONTACT
(Lentilles dures - souples - double foyer et a port continue)

DR. A. COTE O.D.
DR. J. DESROCHERS O.D.
Pour rendez-vous:
Les Galeries Rive-Nord, Repentigny 581-8781

PSYCHOLOGUE

consultation psychothérapie

Services pour adultes adolescents enfants

FRANCE DROUIN M Ps.
PSYCHOLOGUE
Clinique Médicale de Repentigny
520 Notre-Dame, Repentigny
Sur Rendez-vous Tél.: 585-1620

SUR LES RAYONS

Le Guêpiot

Par Viviane Villamont

Avoir cinq ans. Un papa qu'on adore, qui sent l'usine, la sueur, la limaille et qui parle français avec une extraordinaire grossièreté qui n'est pourtant jamais vulgaire. Et une mère surnommée "la guêpe" par son mari. Artiste peintre, spécialiste de l'absence et des fugues, qui n'a que faire de son encombrante fillette.

Avoir cinq ans. Etre "le Guêpiot" de son père, ne pas souffrir de l'indifférence de sa mère puisque la vie, au fond, c'est papa, l'usine, les champs, les randonnées à bicyclette avec papa et Corniaud, son chien.

Puis être brutalement arrachée à ce monde. Etre enfermée par sa mère dans un couvent où les coups et les humiliations pleuvront, quatre années durant, jusqu'à l'épuisement de toutes ses ressources d'enfant. Résister et survivre, impuissante, mue par le seul espoir d'être rendue un jour à ce père qui souffre sans son "Guêpiot".

Ce premier roman de Viviane Villamont, écrit d'un trait, est à couper le souffle. Tout y est vrai: les larmes, les fous-rires, les gros mots, les explosions de vie et, surtout, l'incroyable aptitude d'une enfant à survivre au malheur.

Un LOVE STORY sur la plus pure narration de l'amour d'une enfant pour son père, que les critiques n'ont pas hésité à comparer à un nouveau VIPERE AU POING signé par une femme.

A lire absolument, l'histoire de Viviane, cette petite fille gaie, spontanée, poète, devenue écrivain.

315 pages, publié aux Editions Belfond, au prix de $16.50

Un ouvrage sur la vie d'un médecin de campagne

"Le Dr. Wilfrid Locat, médecin à Saint-Roch de l'Achigan a péri il y a deux ans, lors d'une collision frontale à Mascouche. Son départ a causé un vif émoi dans tout le secteur Joliette - L'Assomption - Montcalm et suscité la rédaction d'un ouvrage destiné à faire connaître ce médecin de campagne dont l'activité ne se limitait pas à la profession médicale mais s'est exercée dans les milieux scolaire, musical, social.

"Préfacé par Marcel Trudel, historien à l'université d'Ottawa, cet ouvrage dont la majeure partie se nourrit de nombreux témoignages, décrit notamment le rôle de premier plan exercé par un médecin qui est allé longtemps procurer les soins à domicile avec toutes les aventures que cette pratique pouvait entraîner par mauvais temps et par des chemins quasi impraticables. Le Dr Wilfrid Locat a laissé le souvenir d'un médecin d'une rare disponibilité, d'un abord aimable, d'une grande humanité.

L'ouvrage souligne le rôle essentiel qu'il joua dans la formation de groupes de chant, sa contribution comme président de la Commission scolaire de son milieu, son dévouement comme conférencier au mouvement Lacordaire, et, plus généralement, son effort pour revaloriser la personne humaine, son attention aux vieillards, aux petits, aux pauvres.

"On prendra connaissance avec intérêt de cet ouvrage tonifiant, enrichi de quelque 40 photos et présenté dans une tenue qui en fait désirer la lecture".

Une médecine à la mesure de l'homme - Dr Wilfrid Locat par Raymond Locat, Joliette, 1979, 145 pages et photos.

En vente **à St-Roch:** à la caisse populaire, au marché Richelieu, chez Léon Majeau, chez le dépanneur Chayer, aux restaurants Chez l'père, et chez Monic.

En vente **à l'Assomption,** marché Métro, pharmacie Payette **à l'Epiphanie,** pharmacie Dupuis, dépanneur A. Pelletier.

Librairie Eureka
ANCIENNEMENT PLACE REPENTIGNY
maintenant situé au
92 NOTRE-DAME, REPENTIGNY
581-1110
ANNONCE CES SPECIAUX DU MOIS (OU JUSQU'A EPUISEMENT)
PRIX?
Un arbre dans la tempête
Rég.: $6.95 $5.50
A COEUR OUVERT MARGARET TRUDEAU
Rég.: $12.95 SPÉCIAL $9.99
Margaret Trudeau

Donnez du sang à la Croix-Rouge
le don de vie.

CINEMA MARSEILLE
84 Boulevard Industriel
581-8160
DU 29 JUIN AU 5 JUILLET
1) Amours difficiles
2e FILM Caresses en kimono

CINEMA ROYAL
DES SULPICIENS L'EPIPHANIE 588-5522
VEN-SAM-DIM-LUN
29-30 JUIN 1-2 JUILLET
LAURA GEMSER, la seule et vraie EMANUELLE NOIRE, dévoile sa beauté et son charme exotiques à la recherche de nouvelles sensations...
BLACK EMANUELLE EN ORIENT
2e FILM LAURE
ATTENTION
Relâche le dimanche après-midi pour les 2 cinémas durant la période estivale.

NOUVEAU CONCOURS

GAGNEZ une de ces trois brochures en solutionnant ce Mot Inconnu

15 GAGNANTS PAR SEMAINE

PROBLEME NO 8 — **MOT INCONNU** — MOT DE 5 LETTRES GREVE

A	M	R
agité	malaise	repos
arrêt	médiateur	repris
C	miser	retour
contre	N	S
E	négocier	sorti
employeur	O	subir
évitée	opte	T
F	outil	temps
force	ouvrier	tournante
I	P	U
intérêt	partie	union
interruption	patron	unité
L	perd	V
litige	perlée	votée
long	piquet	
lutte	point	

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	E	T	E	A	N	G	U	O	T	E	I	I
2	S	C	S	R	E	H	C	E	T	E	N	E
3	O	R	I	B	U	S	O	I	E	T	T	E
4	F	E	R	L	E	E	N	T	E	I	E	S
5	E	T	F	O	Y	U	T	R	G	V	●	I
6	R	R	E	T	O	U	R	A	E	E	M	A
7	F	L	R	N	L	U	E	F	I	S	T	L
8	A	I	D	M	P	L	V	C	O	D	I	A
9	T	T	Q	T	M	S	O	R	R	T	E	M
10	R	D	I	U	E	G	T	N	I	O	P	N
11	O	O	F	T	E	I	E	G	G	E	F	E
12	N	O	I	N	U	T	E	T	S	R	R	A

ENVOYEZ VOTRE REPONSE A:
L'ARTISAN - 142A NOTRE-DAME, REPENTIGNY J6A 2P4

NOM:_____

ADRESSE:_____

SOLUTION
_____

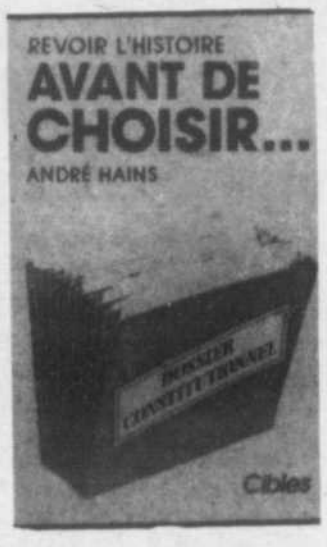
SUR LES RAYONS

Un ouvrage à lire «Avant de choisir»...

"Cibles", voilà le nom d'une nouvelle collection qui voit le jour aux Editions Héritage, avec la parution de **AVANT DE CHOISIR...**, un essai historique et politique de André Hains.

L'auteur, historien de formation et observateur attentif de la vie politique, étudie l'évolution de la question constitutionnelle qui est au coeur des grands débats actuels Québec/Ottawa.

M. Hains définit d'abord dans la première partie les données du problème. Les trois chapitres intitulés "Fédération ou confédération", "Le mémoire collective et "La prochaine étape constitutionnelle" forment non seulement une synthèse brillante de notre histoire mais aussi une analyse des facteurs qui ont mené le Canada à la crise actuelle.



La seconde partie, intitulée "L'Option Québec", nous plonge en pleine actualité.

L'auteur scrute les deux volets de la formule préconisée par le PQ: souveraineté-association. Il a recours, bien sûr, aux testes officiels du parti mais, en plus, il compile les faits et les opinions, accumule les données, retrace l'évolution de la situation.

A partir des faits historiques et des données récentes, André Hains nous indique quelle sera vraisemblablement la prochaine étage, et possiblement, le dénouement de l'imbroglio constitutionnel actuel.

Cet ouvrage de 200 pages est en vente dans toutes les librairies au prix de $7.50

La nouvelle plomberie de plastique des économies de temps et d'argent

Les bricoleurs, soucieux d'économiser temps et argent dans leurs travaux de plomberie, consulteront avec profit le tout nouveau guide que leur propose Charles Bordeleau, **Plomberie de plastique pour le bricoleur**, qui vient de paraître aux Éditions Héritage.

Matériau moins coûteux et plus facile à installer que l'équipement traditionnel, le plastique est la conception de l'avenir en plomberie. Les architectes, les entrepreneurs de construction et les plombiers l'utilisent de plus en plus. Il convient parfaitement pour l'installation de tous les systèmes de tuyauterie dans un chalet ou une résidence.

Ce nouveau volume touche tous les types de tuyaux, de tubes, de raccords, de conduits ou de gouttières. Chaque élément de plomberie est illustré d'une photo accompagnée d'un graphique indiquant les dimensions disponibles sur le marché. De plus, des schémas complets d'installation permettent de refaire la plomberie de la salle de bains, de la cuisine ou du sous-sol de même que la tuyauterie d'égout et de drainage.

L'auteur y va de nombreux conseils clairement et humoristiquement illustrés qui permettront au bricoleur de rencontrer ses objectifs dans un minimum de temps et avec un maximum d'efficacité.

Ce précieux guide de plomberie à l'intention des bricoleurs ne coûte que $5.95 et on le trouve dans la plupart des librairies ainsi que dans beaucoup de tabagies et de kiosques à journaux.

J'ai vaincu mon cancer

Par Monique Couderc

- Vous avez un cancer.

Cette phrase, que chacun redoute d'entendre, elle fait vaciller Monique Couderc, un jour de décembre 1972. Le médecin est formel, les analyses sont sans appel: cancer du col de l'utérus. Après quarante ans d'une vie apparemment normale et saine, Monique Couderc se voit atteinte par ce mal "qui n'arrive qu'aux autres".

- Il faut vous faire opérer d'urgence. L'ablation s'impose.

Monique Couderc essaie de comprendre:

- Mais quelle est l'origine de mon cancer?

Une question si "naïve" indispose les mandarins. Les nombreux spécialistes qu'elle consulte ricanent: refuser la mutilation, c'est douter de la science!

Monique Couderc ne peut, désormais, compter que sur elle-même pour se battre et survivre. Et c'est cette lutte solitaire, magnifique et, à priori, désespérée, qu'elle nous dépeint dans son livre.

Par la réflexion, la méditation, le jeûne contrôlé, Monique Couderc s'attaque au mal. Et le cancer régresse. D'analyse en analyse, les symptômes s'atténuent. En huit mois, son cancer est passé de la classe V - l'antichambre de la mort - à la classe I - la béatitude inconsciente des bien portants.

Monique Couderc ne donne pas de recette: elle se donne en exemple, elle, son courage, sa foi, sa volonté de guérir. Son récit n'est pas un réquisitoire contre la médecine officielle; elle ne prétend détourner personne des thérapeutiques codifiées; elle dit simplement qu'il y a une autre voie, celle qu'elle a suivie, qui l'a sauvée... Rien de plus. Cela suffit.

Dans sa préface, le Dr. Jean-Claude de Tymoski atteste que tous les faits rapportés par Monique Couderc sont authentiques. Il précise: "Les équations "cancer - opération", "cancer - irradiation" sont totalement remises en question. Ce qui ne veut pas dire qu'il faille les rejeter automatiquement". Et il plaide pour une médecine naturelle, une "éco-médecine", qui, pour Monique Couderc, fut la médecine de l'optimisme et du miracle.

Raffin
LE PLUS GRAND CHOIX DE LIVRES DE LA REGION
CARTES DE SOUHAITS POUR TOUTES LES OCCASIONS
Le livre que vous cherchez, vous le trouverez à la...
Librairie Raffin
YVON DELISLE - HERVE OUELLET, co-props
GALERIES RIVE-NORD
Angle Autoroute 40 et boul. Brien 581-9892

585-4121
a partir du
29 JUIN
CINÉMA RIVE-NORD
AIR CLIMATISE POUR VOTRE CONFORT
SALLE 1 Des vendredi
LES MEILLEURS FILMS DANS LA REGION
LE CIEL PEUT ATTENDRE
(HEAVEN CAN WAIT)
WARREN BEATTY JULIE CHRISTIE JAMES MASON CHARLES GRODIN DYAN CANNON BUCK HENRY VINCENT GARDENIA JACK WARDEN
POUR TOUS
KIRK DOUGLAS
BRUCE DERN
"Posse"
"BRIGADE DU TEXAS"
SALLE 2 Des vendredi
2 GRANDS FILMS à ne pas manquer
18 ANS
L'imagination court....!
Suprêmes JOUISSANCES
outrageusement sexy!
LA PARTOUZE DE MINUIT
avec LINA ROMAY
couleur
2 DERNIERS JOURS - SALLE 1
Le souffle de la tempête
Retour
2 DERNIERS JOURS - SALLE 2
Dèsirs
Intimes rapports au collège de fille
Le cinema est situé aux Galeries Rive Nord à Repentigny, autoroute 40, sortie 100, coin Boul. Brien
Représentation tous les soirs à 7.30 h.

DISCO - DISCO - DISCO
HOTEL
Chapon Fin
723 NOTRE-DAME, ST-SULPICE 589-5566
JEUDI, DISCO - RIGOLADE
VENDREDI & SAMEDI : SPECTACLE
DIMANCHE: «GOING SHOW»
AVEC PIERRE STEPHANE
POUR RECEPTION, VOIR CHANTAL

Nous aidons les enfants

Le ministre de l'immigration, monsieur Jacques Couture, a annoncé que le gouvernement du Québec versera un montant de $100,000 au Haut-Commissariat des Nations Unies pour les réfugiés afin de financer des projets d'aide et d'établissement de réfugiés en Afrique.

S'inscrivant dans le cadre de l'Année internationale de l'enfant, cette initiative permettra de porter secours à près de 200,000 enfants réfugiés en Angola, au Burundi et au Zaïre. Les six projets qui seront financés par le Québec ont trait à l'amélioration de la santé et de l'éducation des enfants africains qui, ayant dû fuir leur propre pays, se sont réfugiés dans ces trois pays.

Le ministre Couture a souligné qu'en plus d'accueillir des réfugiés sur son territoire, le Québec désire également favoriser l'établissement des enfants réfugiés dans un pays voisin du leur, afin de leur éviter les traumatismes d'une transplantation sur un autre continent et dans un contexte social qui leur est totalement étranger.

TOURISME

Dans les Hautes-Terres de la région de Haliburton

Par Nancy Sandrin

Dotées généreusement de plus de 600 lacs hérités de la dernière glaciation, les hautes-terres de la région de Haliburton en Ontario sont d'une beauté naturelle unique et particulièrement bien servie par une infrastructure récréative exceptionnelle.

Situées au sud du parc provincial Algonquin, bien connu des amateurs de beaux sites, les Hautes - Terres sont le prolongement naturel de ce parc, mais avec quelque chose en plus.

Les lacs y sont idéals pour la natation de plaisance, et la pêche. On peut également y faire de la natation et du ski nautique, et profiter des parcs magnifiquement aménagés autour des lacs, endroits tout désignés pour les pique-niques. Enfin, ceux qui recherchent la paix et la tranquilité se rendront au parc provincial Silent Lake où les embarcations à moteur sont interdites.

Au coeur de la région se trouve le joli village de Haliburton et son musée des pionniers des Hautes-Terres (Haliburton Highlands Pionneer Museum), bâtiment en rondins de deux étages construit dans les années 1880 et meublé d'articles datant des premiers jours du village. Cette reconstitution offre l'image fidèle du mode de vie des trappeurs et des bûcherons qui colonisèrent la région.

L'exposition et la vente estivales d'objets d'art et d'artisanat de l'école des beaux-arts de Haliburton est un événement annuel qui coïncide avec les festivités de la fête du Canada et attire des visiteurs de tous les coins du pays.

Accroché à la pointe-ouest des Hautes-Terres, au sud du parc Algonquin, Dorset est un paisible hameau. On y trouve un mirador de 30 m (100 pi.) utilisé autrefois par des gardes forestiers. La tour, maintenant surmontée d'une plate-forme d'observation vitrée, est située sur une éminence de 109.5 m (365 pi) d'où l'on jouit d'une vue magnifique des Hautes-Terres et du Lac des Baies.

Le Centre Leslie Frost est une ancienne école forestière où le visiteur s'initie à la nature qui l'entoure à l'aide de diverses expositions d'une maquette de scierie et de sentiers qui lui en font découvrir toute la richesse.

Le village de Minden, chief-lieu du comté et situé à l'entrée sud des Hautes-Terres, est doté d'attraits uniques.

Le musée international Kanawan possède la plus riche collection de canoës et de kayaks au monde. Plus de 400 embarcations, antiques et modernes, sont exposées dans un bâtiment en rondins de deux étages situé sur la Route des pionniers (Heritage Trail), où se trouve également le premier établissement du comté de Haliburton, notamment une scierie, une boutique de forgeron et quelques témoignages d'époque.

A Buttermilk Falls, les eaux du lac Hall plongent d'une hauteur de 21 m (70 pi) dans le lac Boshkung. D'une profondeur de 360 m (1200 pi.) le lac Hall est réputé le plus profond en Amérique du Nord.

Bien que les Hautes-terres soient généralement considérées comme le paradis des estivants, l'hiver, la quantité et la qualité de sa neige en font un endroit très recherché des adeptes du ski alpin et du ski de fond, ainsi que des amateurs de motoneige. En outre, l'abondance de collines et de bois contribuent à son attrait naturel tout en le protégeant des vents.

De plus, les 560 km (350 milles) de pistes aménagées de l'association de motoneigistes du comté de Haliburton en font le plus important membre de l'**Ontario Federation of Snowmobile Clubs.**

Le ministère des Richesses naturelles de l'Ontario entretient deux réseaux de sentiers reliés à ceux de l'association, tandis que deux parcs privés de la région possèdent leurs propres réseaux de pistes.

Pour tout renseignement sur les voyages au Canada, veuillez écrire à l'Office de tourisme du Canada, Ottawa, Canada, K1A 0H6.

Songez à tout ce que vous pourriez faire avec une somme pouvant aller jusqu'à 25.000 dollars

Téléphonez dès aujourd'hui à Beneficial et renseignez vous au sujet de la somme importante qui vous permettra de faire les choses en grand — régler les frais de scolarité, voyager, faire des achats, liquider les grosses factures, et tout ce qui vous plaira! Un Prêt-Propriétaire de Beneficial représente une somme importante d'argent que vous pourrez utiliser à votre gré — et non pas seulement pour votre maison. Il n'est même pas indispensable que votre maison soit entièrement payée! Taux competitifs. Pas de frais de commission. Propriétés urbaines et rurales. Nous voulons vous prêter le plein montant — à concurrence de 25.000 dollars — en vous accordant des facilités de paiement. Beneficial vous offre plus.

Beneficial
REPENTIGNY — 142 Notre Dame 585-3612

POUR UN MEILLEUR SERVICE à des prix PLUS bas

NOUVEAU A REPENTIGNY

PISCINES PLUS INC.
494 NOTRE-DAME, REPENTIGNY 585-5762

VENTE DE VACANCES
PRIX REDUITS SUR EQUIPEMENT DE
PISCINE HORS-TERRE & CREUSEE
JOUETS DE PISCINE ET SUR CHAISE «KRANCO»

NOUVEAU A REPENTIGNY - NOUVEAU A REPENTIGNY

*Toiles
*Rideaux
*Draperies
*Confection
*Tapisseries
*Service à domicile

DRAPERIES JEAN-GUY CUSSON INC
Spécialiste de décoration intérieure
153 Notre-Dame, L'Assomption
589-3206

CCR
CENTRE COUTURE REPENTIGNY
DOMESTIQUE 581-6405 INDUSTRIELLE
310 NOTRE-DAME, REPENTIGNY

ECOLES
MAISON
ATELIER
BOUTIQUE
MERCERIE
INDUSTRIE
NETTOYEUR
REMBOURREUR
ETC...

300 ARTICLES DE COUTURE
MEUBLES
CHAISES
BANCS CADEAUX
PIECES
TOUTES MARQUES

SPECIALISTE EN MACHINE A COUDRE

NECCHI

Affilage de ciseaux

G. Beauchesne, prop.

DES SPÉCIAUX SOLEIL... POUR LA LONGUE FIN DE SEMAINE!

DÉTERSIF EN POUDRE
ARCTIC POWER
bte 6 litres
2.88

MÉLANGE À GÂTEAUX
SNACKIN' BETTY CROCKER
saveurs variées,
14 oz
.88

JUS D'ORANGE PUR
KRAFT
32 oz
.98

RELISH SUCRÉE
CORONATION
12 oz
.49

COCA-COLA
(bouteilles consignées)
caisse familiale 4.4 litres
1.69

BOEUF MÉRITE

ÉPAULE DE PORC FUMÉ,
genre picnic 5-7 livres
METRO RICHELIEU
lb **.98**

SOC DE PORC FRAIS
désossé
lb **1.28**

BIFTECK DE RONDE DÉSOSSÉ
tranche entière
COUPE PROVENANT DE BOEUF, CANADA, CATÉGORIE "A"
lb **2.28**

BIFTECK D'ALOYAU OU CÔTE D'ALOYAU
bout enlevé
lb **3.28**
COUPE PROVENANT DE BOEUF, CANADA, CATÉGORIE "A"

ROSBIF DE CROUPE EXTÉRIEUR — Coupe provenant de bœuf Canada Catégorie "A" — lb **2.28**

ROSBIF OU BIFTECK DE POINTE DE SURLONGE — Coupe provenant de bœuf Canada Catégorie "A" — lb **2.78**

BIFTECK DE SURLONGE tranche entière — Coupe provenant de bœuf Canada Catégorie "A" — lb **2.68**

BOEUF HACHÉ MAIGRE — lb **2.28**

JAMBON CUIT TRANCHÉ LA BELLE FERMIÈRE — 6 oz **1.28**

PÂTÉ AU POULET SURGELÉ LA BELLE FERMIÈRE — 8 oz **.99**

TÊTE FROMAGÉE BILOPAGE — 10 oz **1.25**

MINI ROULÉS AUX OEUFS BILOPAGE — 12 oz **1.89**

BOEUF FUMÉ TRANCHÉ COORSH — 2 oz **4/2.05**

SAUCISSES FUMÉES TOUT BOEUF COORSH — 1 lb **1.55**

SAUCISSE SALAMI TOUT BOEUF COORSH — 10 oz **1.79**

MÉLANGE À THÉ GLACÉ NESTEA — 12 oz **1.19**

BRIOCHES À LA CANNELLE WESTON — 8's **.95**

SINGLES PRÉPARATION DE FROMAGE FONDU MINCE KRAFT — 2 lb **3.19**

BISCUITS Farine d'avoine DAD'S — 450 g **1.27**

BISCUITS À LA CRÈME BELLE FEUILLE LIDO — 400 g **.99**

PAPIER DE TOILETTE rose, jaune, blanc DELSEY — paquet 2 rouleaux **.59**

FROMAGE FONDU KRAFT VELVEETA — 1 kg **3.49**

SAUCE A LA VIANDE BRAVO — 28 oz **1.19**

PÂTES ALIMENTAIRES spaghetti, spaghettini, macaroni-coupé LANCIA — 32 oz **.88**

MARGARINE MOLLE PARKAY (disponible au Québec seulement) — maxi-bol 2 lb **1.69**

SUPERPILES EVEREADY
carré — ch. **1.19**
petites — 2s **.89**
moyennes ou grosses — 2s **1.29**

SOUPE AHUNTSIC Won Ton, Won Ton au poulet — 19 oz **.79**

DÉTERGENT LIQUIDE PALMOLIVE — 32 oz **1.48**

NETTOYEUR À VITRES METRO RICHELIEU — 700 ml avec pompe **.99**

RICHELIEU

RICHELIEU

BOISSON
ROUGEMONT
saveurs variées,
bte 10 oz "zip top"
5/ 98

RICHELIEU

POUDRE POUR GELÉE
JELL-O
saveurs variées,
bte 3 oz
4/1.00

RICHELIEU

JUS DE TOMATES
METRO RICHELIEU
Canada fantaisie,
bte 48 oz
.48

BON MÉRITE

TOMATES ROSES DE SERRE
produit de l'Ontario
Cat. Canada No 1
lb **.77**

MELON D'EAU "coupe rouge"
produit de la Floride
environ 18 lb
chacun **2.59**

ÉPINARD FRAIS
culture locale
cello 10oz **.49**

BLÉ D'INDE EN ÉPIS
produit des États-Unis
Cat. Canada No 1
5/.79

ÉCHALOTES
culture locale
2 paquets **.29**

BEAUTÉ SANTÉ

DÉSODORISANT
poudre légère ou parfumé
SOFT & DRI 150 ml **1.38**

FIXATIF POUR CHEVEUX
bleu, rouge,
ADORN 150 ml **1.69**

SAVON DE TOILETTE
IVORY
format bain, 3 pains **.93**

MAXI-SERVIETTES ADHÉSIVES
STAY FREE
bte 48s **3.89**

SAUCE POUR SANDWICHS CHAUDS
GAZA
14 oz
3/1.00

MOUTARDE PRÉPARÉE
CONDOR cont. 16 oz **.55**

POUDING DEL MONTE
saveurs variées
paquet 4 btes de 5 oz **1.09**

CÉRÉALES
CHEERIOS
GENERAL MILLS bte 425 g **1.13**

CRISTAUX
à saveur de raisin, limonade, orange,
WYLER'S 3 env. de 3.4 oz **.79**

RICHELIEU

MARGARINE DURE
METRO RICHELIEU
1 lb
.38
(disponible au Québec seulement)

ALIMENTS SURGELÉS

LIMONADE BLANCHE CONCENTRÉE
SUN SQUEEZE
12 oz
3/1.00

FILETS DE MORUE
HIGH LINER 16 oz **1.69**

FRITES METRO RICHELIEU
coupe julienne, ondulée, régulière 2 lb **.69**

GÂTEAUX
STUART
ass.
bte familiale 8's
.69

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU 30 JUIN 1979
NOUS NOUS RÉSERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITÉS

LUNDI LE 2 JUILLET 1979 LES MAGASINS RICHELIEU SERONT FERMÉS TOUTE LA JOURNÉE.

QUALITÉ ET SERVICE TOTAL

Pierre Devault fait le point

Les 300 de Repentigny en sont déjà rendus à la mi-saison. Si l'on regarde et que l'on compare leur fiche avec celle de l'an dernier à pareille époque, on peut constater que celles-ci se ressemblent étrangement: "Comme en 78, nous sommes à trois ou quatre parties de la moyenne de .500", disait le jeune pilote Pierre Devault. confortablement assis à son bureau.

La seule différence avec l'an dernier se situe au niveau des lanceurs: "La saison dernière, nos lanceurs abattaient une besogne admirable alors que cette année, à part Alain Lavoie tous les autres lanceurs ont visiblement manqué d'expérience et n'eut été de notre excellente défensive, notre fiche serait beaucoup plus alarmante", continuait Devault, mentionnant que celle-ci n'avait commis que 20 erreurs en 18 parties.

Considérant l'état parfois lamentable de certains terrains de la Ligue, on peut dénoter une marge certaine d'excellence de l'équipe au champ: "De plus, pour une équipe jeune comme la nôtre, les erreurs mentales, parfois plus graves que les autres, ont été rares".

JOUEUR PAR JOUEUR

Comme à chaque moitié de saison il est d'usage pour un instructeur de passer en revue la performance de chacun de ses jouurs, laissons au jeune mentor le privilège d'analyser la tenue de ceux qui sont présentement à 4 parties de la tête de leur division, derrière le Concorde de Laval, avec une fiche de 7 victoires et 11 échecs.

Laurent Koslowski: "Au bâton, Laurent possède un excellent oeil. Il ne s'est pas élancé une seule fois sur un mauvais lancé. Il a frappé son premier circuit à St-Léonard mercredi et frappe la balle de plus en plus avec applomb. Derrière le marbre, il bloque merveilleusement bien les balles et avec encore 5 ans devant lui, il ne reste qu'à améliorer son tir au deuxième but car il commence déjà à bien diriger les lanceurs.

Louis Houde: "Défensivement, Louis a été formidable au premier coussin. Cependant, il est présentement dans une léthargie à l'attaque. Il ne semble pas aussi sûr de lui que l'an dernier alors qu'il voulait presque manger le lanceur lorsqu'il s'amenait au marbre. Il a cependant une bonne attitude et le jour n'est pas loin qu'il redeviendra le Louis Houde que l'on a connu l'an dernier".

Laurent Koslowski.

Claude Bergeron: "Ti-Coune a connu un lent début de saison à cause d'un mal de bras. Par contre, depuis 5 ou 6 matchs, il couvre énormément tout le monde par ses catchs spectaculaires. Malgré sa petite taille, il couvre énormément de terrain parce qu'il part immédiatement sur le coup. Il ne faut pas oublier qu'il en est à sa première saison comme régulier et que la position de deuxième but est nouvelle pour lui. Il a travaillé fort et son assurance à la défensive déteint sur son jeu offensif qui s'améliore constamment".

Michel Pelletier: "Michel deviendra le meilleur inter du circuit Bélec. Déjà, à 19 ans, il est le joueur le plus naturel à cette position. D'ailleurs, il dit lui-même qu'il est facile de ramasser un roulant. Au marbre, il aura à s'améliorer contre les lanceurs gauchers même s'il est une menace constante pour les droitiers".

Jules Cardinal: "Jules a bien démarré l'année puis il a ralenti. Présentement, il se replace en étant plus sélectif dans le choix de ses lancers. Il pourrait bientôt débuter une série de succès qui aideront l'équipe à l'attaque. Son retour au troisième but a fait du bien à l'avant-champ... De toute façon, ce poste lui a toujours convenu à la perfection".

Robin Picotte: "Même s'il frappe pour une moyenne de .300, il a plus de talent qu'il ne l'a démontré jusqu'ici. Il ne cogne pas la balle avec autant d'applomb que l'an dernier. A la défensive, il s'adapte à une troisième position en deux ans après avoir patrouillé le champ centre et le troisième but".

Alain St-Michel: "C'est le bon Dieu qui nous l'a amené!!! Le petit grassouillet du camp d'entraînement est la révélation de l'année pour notre équipe. Venu de Sorel, ce receveur naturel s'est mérité le poste de voltigeur de centre par un concours de circonstances et il s'en tire plus que bien à cette position. Frappeur ambidextre et doté d'une incroyable rapidité, il se classe au rang des étoiles de la Ligue. On peut facilement le comparer à Daniel Corbin lors de ses belles années avec nous mais Alain a un caractère plus agressif que ne l'avait "Ti-Père".

Christian Allard: "Le capitaine de notre formation est en voie de connaître sa meilleure saison. Meilleur frappeur du club, il s'est bien adapté au poste de voltigeur de droite. Ce changement aura peut-être été favorable puisqu'en étant petit de taille, le fait de travailler derrière le marbre le défavorisait physiquement et mentalement lorsqu'il s'amenait au bâton. C'est grâce à une meilleure concentration s'il présente une moyenne aussi ronflante".

Alain Lavoie: "Que dire de plus sur Alain... Il est d'une classe à part dans la Ligue. Il a conservé jusqu'ici la deuxième meilleure moyenne de points mérités même si sa fiche indique 4 victoires et 5 défaites et qu'il a trop souvent été appelé à officier au monticule au cours de cette première moitié de saison. Dorénavant, il lancera à tous les quatre jours et peut-être qu'il sera le pompier des grandes occasions".

Si tu es capable de te rendre...
ON VA TE LA CHANGER TON AUTO

Viens faire une bonne affaire... Christin

Citation 1980 SPECIAL
A PARTIR DE: $3,995

TRACTION AVANT

la Chevette 79 SPECIAL
A PARTIR DE: $4,797

AUCUN COMPTANT REQUIS*

Christin CHEVROLET
LOCATION À LONG TERME
FINANCEMENT BANCAIRE
12011 EST, RUE SHERBROOKE P.-A.-T 354-1050

Vous rêvez d'une roulotte?
VOYEZ LE PLUS GRAND
CONCESSIONNAIRE PROWLER AU QUÉBEC

PROWLER
LA ROULOTTE DE VOYAGE LA PLUS POPULAIRE EN AMÉRIQUE
ROULOTTES ET "FIFTH-WHEELS" DE 17 À 35 PIEDS
PLUS DE 50 ROULOTTES EN MONTRE

SERVICE SANS COMPÉTITION
MAGASIN DE PIÈCES ET ACCESSOIRES
OUVERT DIMANCHE 1 H A 5 H
SEMAINE 9 H A 9 H — SAMEDI 9 H A 5 H
ROULOTTES GAGNON INC.
2 SUCCURSALES
• 23, rue Forest L'ASSOMPTION 589-5718
• Route 343 (Angle Rte 50) ST-PAUL-DE-JOLIETTE 756-1029

Mario Fortier: "Mario est celui qui a le mieux fait chez les lanceurs après Alain Lavoie. Un athlète sérieux et toujours au sommet de sa forme physique, il doit cependant une épaule fragile. Voilà donc pourquoi je ne peux l'employer en relève même s'il tient souvent le coup sous la tension. C'est son style, il accorde généralement beaucoups sûrs en laissant frapper ses adversaires au sol".

Hugues Normand: "Nouvellement acquis du Concorde de Laval, ce colosse a bien fait lors de son premier test à Pteaux-Trembles. Sa rapide explose au marbre et il a un contrôle. Ses tirs à effets ont besoin d'être polis mais il ne lui manque rien physiquement pour devenir un bon lanceur".

Richard Rivest: "Il a un style qui s'apparente beaucoup à celui qu'avait Michel Corbin. Une bonne variété de lancers et lorsqu'il les contrôle comme il le faut, il est difficile à battre. Il a lancé un match de quatre coups sûrs contre Longueuil et il aidera l'équipe à atteindre une vingtaine de victoires cette saison, car il a l'attitude d'un gagnant".

Normand White: "On connaît son bras... il pourrait causer de désagréables surprises à nos opposants. Il possède une remarquable balle rapide et des tirs à effets décevants".

Jean Caillé: "Il a une bonne attitude pour une recrue. Il veut apprendre avant de s'aventurer. A 18 ans, il demeure un bon prospect pour les années à venir".

Denis Daudelin: "Denis verra peut-être de moins en moins d'action au fur et à mesure que nous avancerons dans le calendrier mais lui aussi est encore au stage de l'apprentissage. Tant qu'il conservera cet excellent esprit d'équipe, il sera utile à notre équipe".

François Chiasson: "Comme on le dit bien en "canayen", François a bien réagi au "barouettage" de l'enclos au cours de la première moitié de saison! Il est prêt à jouer n'importe où pour aider le club. Il peut être appeler à jouer à toutes les positions du champ extérieur, derrière le marbre et au monticule et il répondra du mieux qu'il le peut à notre appel".

Richard Roussin: "Il a déçu au début de l'année mais il est en train de remonter sûrement la pente. Il a le physique de l'emploi, il ne lui reste qu'à prouver qu'il peut oeuvrer sur une base régulière".

Pierre Joly: "Le seul réserviste au champ intérieur, Pierre est un des joueurs les plus utiles à notre équipe dans son sens. Il est en fait notre soupape de sûreté. Il a travaillé fort pendant tout l'hiver et depuis la première minute du camp d'entraînement et il s'est mérité ainsi l'honneur de faire partie intégrante de notre groupe. Il est toujours bon de lancer un appel à un bonhomme en qui nous avons confiance".

Richard Lachapelle: "Comme frappeur désigné, "Méo" affiche une excellente moyenne mais il est, ce que l'on appelle en terme de baseball, "Hot and Cold". Il est un joueur qui aime cependant remonter la pente et il l'a prouver en étant opportuniste à ses heures".

Jocelyn Rivard: "Il est au rancart pour six semaines à cause d'une fracture à la mâchoire. Il n'en tiendra qu'à lui de se remettre en forme pour terminer la saison avec nous. Il a énormément de potentiel".

ET LES INSTRUCTEURS...

Pierre Devault a vu toute une charge s'affaisser sur ses épaules quand Claude Dupuis a annoncé sa démission. Mené une barque comme celle des 300 à 24 ans constitue tout un défi pour celui qui serait satisfait si ses troupiers terminaient avec une movenne de victoires-défaites de .500: "Il faut dire que les joueurs de même qu'Alain Beaupré et Pierre Beaudoin me facilitent la tâche. Il n'y a pas de vedettes sur cette équipe et les gars acceptent bien les décisions que nous prenons toujours conjointement moi, Beaupré et Beaudoin".

S'il y a un point sur lequel Devault espère s'améliorer d'ici la fin de la campagne, c'est son objectivité: "J'ai tenté d'être plus objectif que possible dans le choix de mon alignement lors de chacune des rencontres. Par contre, j'ai quelquefois fait des erreurs de jugement. C'est donc en étant plus objectif et en laissant les sentiments de côté que je m'améliorerai dans l'abri".

Comme on peut le constater, il y a de la place pour l'amélioration à tous les postes au sein de cette équipe. Les 300 le savent et connaissent leurs faiblesses. N'est-ce pas le meilleur moyen de les corriger? S'il y parviennent d'ici la fin de la saison, il faudra les surveiller au cours des éliminatoires.

Louis Houde.

POUR PASSER DES VACANCES SANS PROBLEMES

FAITES FAIRE VOTRE MISE AU POINT PAR LES EXPERTS DE

chez:

•MISE AU POINT •ELECTRICITE •MECANIQUE

DENIS AUTO ELECTRIQUE

2965 ST-CHARLES, LACHENAIE 471-3081

DISTRIBUTEUR D'HUILE A CHAUFFAGE

VENNE ET LAURIN INC.

ATTENTION NOUVEAU NO DE TEL.: 585-5110

•Assurances pièces
•Humidificateurs
•Chauffe-eau à l'huile

Livraison au compteur selon la méthode «DEGRE-JOUR»

94 Notre-Dame, Repentigny (2ième étage)

585-5110

BIENTÔT CHEZ VOUS

OUI. BIENTOT VOTRE CLUB OUVRIRA SES PORTES. TRES BIENTOT PISCINE AVEC TOURBILLONS, SAUNA, VESTIAIRES MODERNES, SALON, SALLE A MANGER, BAR SALON, BOUTIQUE PISTE DE JOGGING, SALLE DE RECREATION, STATIONNEMENT MAIS NE VOUS Y TROMPEZ PAS... C'EST UN CLUB DE RACQUETBALL.

club racquetball repentigny

SI INSCRIT AVANT LE 17 JUILLET 1979 PRIX SPECIAL:

FAMILLE - $195.00
HOMME - $ 80.00
FEMME - $ 75.00
JUNIOR (MOINS DE 21 ANS) $45.00

APPELEZ DES MAINTENANT ET SANS HESITATION AU NUMERO...

581-7060

centre récréatif de lanaudière ltée, 80 boul. brien, repentigny

300 PROPOS...

On dit souvent que la force d'une équipe de baseball se situe souvent au niveau de la ligne du centre formée par le receveur, le lanceur, l'inter, le deuxième but et le voltigeur de centre. Eh bien, lorsque Pierre Devault parle de sa ligne de centre, il s'emballe: "L'espace de terrain que couvre Michel Pelletier, Claude Bergeron et Alain St-Michel prend des proportions de plus en plus étendues au fur et à mesure que la saison avance. Les coups des adversaires doivent être bien placés pour déjouer leur vitesse d'exécution".

****

Parlant de la merveilleuse entente qui existe entre les trois instructeurs des 300, Devault déclarait même qu'il n'a pas à transmettre ses signaux à l'instructeur du troisième but, Pierre Beaudoin: "Il devance souvent ma décision. Au fond, c'est normal puisque nous avons appris notre baseball au même endroit".

****

Tous ceux qui connaissent un peu Pierre Devault vous diront qu'ils ne l'ont jamais vu se fâcher contre qui que ce soit. C'est à exception près très réel car la semaine dernière, il se faisait expulser pour la première fois de sa vie d'un match, alors que pendant une rencontre de balle-molle, de la Ligue Molson, il a farouchement critiqué la décision d'un officiel: "Il m'a sorti un règlement que qui n'a jamais existé dans les livres..." De rager Devault, qui en a surpris plusieurs dans ce "nouveau rôle"!

****

Les 300 recevront les Orioles de Rosemont lundi et le JiJunior d'Anjou mercredi au Parc Champigny avant de se rendre à Montréal-Nord vendredi et à Longueuil samedi. Les trois premières parties auront lieu à compter de 20 heures et la rencontre contre les Ducs débutera à 19 heures 30.

Semaine encourageante pour les 300:

Une défaite, un gain et... une victoire morale!

Les 300 de Repentigny ont passé avec relativement de succès la première de leurs "deux plus grosses semaines de la saison", comme le disait dans notre dernière édition, l'instructeur-chef Pierre Devault.

Ce dernier misait sur deux victoires en trois parties et ses hommes l'ont sans doute fait frémir sur le bout du banc du Parc Hébert de St-Léonard, en parvenant presqu'à défaire l'équipe de l'heure du circuit Bélec, mais une décision douteuse de l'arbitre au marbre Claudio Ponari à la septième manche et une claque de 360 pieds de Claude Brodeur à la huitième manche, éteignaient tous les beaux espoirs que le jeune pilote s'était conçu.

BRODEUR LEUR FAIT MAL

Insatisfait d'avoir lancé un match sans point ni coup sûr contre les repentignois plus tôt cette saison, le colosse des Cougars, Claude Brodeur, leur a de nouveau brisé les reins en retirant d'abord Michel Pelletier au marbre sur un relais du receveur Pierre Boyer après un mauvais lancer pour mettre un terme aux 7 manches réglementaires, ensuite catapultant la première offrande de Mario Fortier par dessus la clôture pour gagner à lui seul, 3 à 2, un match qui aurait pu avoir une tournure différente.

"Le point tournant de la rencontre fut quand même le retrait douteux de Pelletier", disait Devault, plus volubile qu'à l'accoutumée. "Nous aurions dû remporter ce match. Nous avions si

(suite à la page 47)

Alain St-Michel.

Spécialité...

Colonial, Canadien...

Ainsi que...

MODERNE, ESPAGNOL, ETC...

Disponible dans plusieurs marques telque: **ROUGIER, IMPACT 2000, SINGNER, ETC...**

(fabrication artisanale)

SERVICE DE DECORATEUR

FOYER CANADIEN

Gilles Cardinal Inc.
29 Boul. JEAN-TALON
(près rue Notre-Dame)
REPENTIGNY
UN MILLE DU PONT LE GARDEUR
581-3760

FERME LE MERCREDI

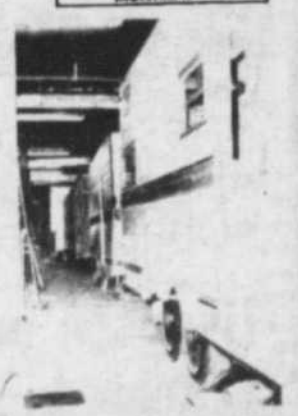
ACHETEZ DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER

Spécial de juin
taxe de vente incluse

35'	$9645.00	771.60
28'	8645.00	Économisez 691.60
24'	7645.00	611.60
22'	6945.00	555.60
20'	6545.00	523.60
17'	5495.00	439.60
14'	4295.00	343.60

Quelques-uns de nos modèles.

Notre département de pièces de toutes sortes, équipements, service et réparation
OUVERT DU LUNDI AU SAMEDI



Vue de notre chaîne de fabrication continue.

Plusieurs innovations chez Satellite

"CAMPERS" — Roulottes Satellite Ltée a débuté dernièrement la fabrication de "Campers" et "semi-campers" pour installer sur camions pick-up. Solidement construits de bois et aluminium, ils vous seront offerts complètement équipés si désiré.

ROULOTTES Satellite LTÉE

3490 Chemin Gascon (Rte 337)
St-Louis de Terrebonne
(514) 477-1803

Financement bancaire disponible

FABRIQUANT DE ROULOTTES DEPUIS 1969

(suite de la page 46)

bien joué..." répétait-il, déclarant cependant que les performances contre Longueuil et St-Léonard serviront de tonique à ses hommes pour débuter la deuxième moitié de saison.

RIVEST MYSITFIE LONGUEUIL

A propos de la victoire de 7 à 5 des 300 sur les Ducs, Richard a salué son retour comme partant en accordant que quatre coups sûrs aux hommes de Réal Lelièvre. Il a quand même eu besoin de l'aide d'Alain Lavoie pour retirer le dernier homme de la partie.

Une bévue du voltigeur de gauche Richard Carellier, des Ducs, aura procuré ce gain aux 300. Sur ce jeu, le sing le d'Alain St-Michel lui a glissé entre les jambes pour rouler jusqu'à la clôture et du même coup les sentiers se vidaient pour quatre points.

Michel Pelletier et Claude Bergeron avec des simples consécutifs produisaient deux autres points au cours de cette quatrième manche pour envoyer l'artilleur Jacques Courtemanche aux douches.

A P.A.T.

Lundi à Pointe-aux-Trembles, un circuit de trois points de Michel Gagnon scellait dès la première manche l'issue du match, alors que les Jets rossaient les repentignois 11 à 2.

Un autre circuit, de deux points celui-là, réussi par Guy Berthiaume, couronnait une cinquième manche de 7 points pour les Jets qui ont maintenant remporter leurs deux affrontements contre les 300.

L'artilleurs Marc Brisebois a bien espacé cinq coups sûrs pour mériter ce gain.

NOMINATION

RAYMOND DUBE
Notre maison est heureuse de vous annoncer qu'elle vient de s'adjoindre un nouvel associé en la personne de **M. Raymond Dubé**, de Ville Le Gardeur.
M. Dubé saura vous offrir une multitude de services et ce à divers points de vue. Assurance voyage, ( ) hypothèque, salaire, placements, etc. De plus, M. Dubé travaille avec plus de 30 compagnies. Il saura répondre à vos moindres désirs.
Pour informations:
Bur.: 352-8392
351-5343
Rés.: 581-1690

VEILLEUX
BARIL
& ASSOCIÉS INC.

courtiers en assurance-vie

Firestone®

VENTE POLYESTER

DELUXE CHAMPION

JUSQU'AU 30 JUIN

FLANC BLANC

$29.00 600-12 560-15

DIM.	PRIX DE LA VENTE
A78/13 B78/13	$33.00
C78/14 D78/14 E78/14 F78/14	37.00
G78/14 G78/15	38.00
H78/14 H78/15	40.00

- Carcasse 4 plis polyester: robustesse et douceur de roulement
- Semelle à 7 nervures, à lamelles
- Moulage concave
- Conçu et fabriqué pour fournir une qualité élevée à un prix avantageux

FLANCS NOIRS: $3.00 DE MOINS

AUTRES AUBAINES SENSATIONNELLES

Deluxe Champion RADIAL
- Semelle à 5 nervures, à lamelles
- Profondes fentes d'adhérence
- Carcasse radiale 2 plis, plus deux ceintures stabilisatrices

À PARTIR DE $54.00 BR78-13 FLANC BLANC

Deluxe Champion SUP-R-BELT
- Semelle à 7 nervures, à lamelles
- Profondes fentes d'adhérence
- Double ceinture
- Pneu d'équipement d'origine

À PARTIR DE $43.85 A78-13 FLANC BLANC

SUPER SPORTS
- Pneu surbaissé pour le maximum de performances et d'apparence
- Carcasse polyester, 4 plis en biais
- Grosses lettres blanches en relief

SÉRIE 50 60 70 LETTRES BLANCHES

S/S RADIAL
- Grosses lettres blanches en relief, ultramodernes
- Deux ceintures stabilisatrices en fibre de verre
- Carcasse radiale polyester, 2 plis

LARGE BAS CHIC

SÉRIE 50 60 LETTRES BLANCHES

SUPER-SPÉCIAL DU MOIS

TRANSPORT RENFORCÉ
- Semelle à forte adhérence
- Pour service rural et routier
- Pneu toute position

$37.50 700-15 6 plis

Avec tous ces pneus: montage sans frais et garantie Firestone valable dans plus de 172 magasins de la compagnie répartis dans tout le pays.

Fabriqué au Canada

ENTRETIEN DES FREINS TAMBOURS/DISQUES
- Pose de garnitures neuves, à l'avant et à l'arrière
- Regarnissage des roulements externes des roues avant
- Inspection: tambours et disques, étriers avant, cylindres de roues arrière, maître-cylindre, canalisations et pièces de freins

Garantie de 32 000 km — NOUS POSONS DES PIÈCES

$64.95 LA PLUPART DES VOITURES

ENTRETIEN DES FREINS AVANT À DISQUE
- Pose de garnitures neuves de freins à disque
- Regarnissage des roulements externes des roues avant
- Inspection: disques et étriers avant, maître-cylindre, canalisations et pièces de freins

Garantie de 32 000 km — NOUS POSONS DES PIÈCES

$37.45 LA PLUPART DES VOITURES

MONROE-MATIC RENFORCÉS
MONROE
- Amortisseurs renforcés calculés et réglés pour fournir stabilité et confort
- 6 étages de soupapes: réglage automatique selon l'état de la route et la charge

MONTAGE SANS FRAIS
$19.95 CHACUN

AMORTISSEURS RADIAL-MATIC
MONROE
Donnent une superbe douceur de roulement à toute voiture, avec des pneus radiaux ou ordinaires. Se règlent automatiquement selon toutes sortes de routes et de charges.

MONTAGE SANS FRAIS
$25.95 CHACUN

PROFITEZ DU CRÉDIT Firestone OU... master charge AMERICAN EXPRESS CHARGEX VISA

RENSEIGNEZ-VOUS SUR NOS CONDITIONS DE PAIEMENT À 90 JOURS.

PRENEZ RENDEZ-VOUS PAR TÉLÉPHONE.

*Marque de commerce déposée. Firestone Canada Inc. usager inscrit.

Magasins Firestone®

164 Notre-Dame REPENTIGNY 581-5150

1400 boul. St-Jean Baptiste POINTE-AUX-TREMBLES 645-4541

HEURES D'OUVERTURE:
LUN A MER 9h A 17h30
JEU - VEN 8 A 21h
SAMEDI
JUSQU'A MIDI

LES 300 A LA LOUPE...

	AB	P	CS	PP	1B	2B	3B	C	RAB	BB	SAC	BV	E	MOY.
C. Allard	48	7	17	6	13	4	0	0	8	8	2	6	0	.354
A. St-Michel	62	13	20	11	13	5	1	1	12	11	0	7	1	.323
R. Lachapelle	48	11	15	9	10	4	0	1	11	6	0	0	0	.312
R. Picotte	33	3	10	6	8	2	0	0	4	12	0	0	3	.303
M. Pelletier	52	9	15	6	13	2	0	0	14	16	0	4	4	.288
L. Kosloski	53	9	14	6	12	1	0	1	8	13	0	2	1	.264
J. Cardinal	56	9	13	11	10	1	0	2	11	8	0	2	3	.232
F. Chiasson	10	0	2	0	2	0	0	0	4	0	0	0	0	.200
R. Roussin	40	2	7	1	6	1	0	0	11	2	1	0	0	.175
L. Houde	43	8	7	4	6	1	0	0	6	7	1	4	1	.163
C. Bergeron	31	4	5	5	3	2	0	0	12	6	2	1	4	.161
P. Joly	3	1	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0	.000
M. Lusignan	12	3	0	0	0	0	0	0	5	4	0	0	0	.000
Autres													3	
Equipe	491	79	125	65	96	23	1	5	106	94	6	25	20	.255

(Partie à St-Léonard non incluse)

Les lanceurs

	G	P	ML	PM	P	CS	RAB	BB	M.P.M.
A. Lavoie	4	5	61.33	10	19	49	69	21	1.14
M. Fortier	2	2	25.33	10	16	28	14	19	2.76
R. Rivest	1	0	7.66	8	9	7	3	6	7.31
J. Caille	0	1	4.00	5	5	6	2	2	8.75
J. Rivard	0	1	8.33	13	14	12	4	10	10.92
D. Daudelin	0	0	4.33	8	9	5	1	4	12.92
F. Chiasson	0	0	5.33	15	18	11	6	11	19.69
H. Normand	0	1	4.33	6	6	4	4	4	9.70
Autres	0	1	4.33	13	15	12	4	9	21.02
Equipe	7	11	125.00	88	111	134	107	86	4.93

ARRET
STOP

ARRÊTEZ

332 boul.
Notre-Dame-des-Champs
Repentigny

Venez voir notre collection printemps-été

CKLM
SUR LES LIEUX

JEUDI-VENDREDI
SAMEDI

LES PREUVES
SONT FAITES AUX
GALERIES DE L'HABIT

PRIX DÉFIANT TOUTE COMPÉTITION SUR DES MILLIERS D'HABITS

HABITS BOUTIQUE-VESTONS SPORT
PANTALONS-CHEMISES ET ACCESSOIRES
SUPERBES MANTEAUX de CUIR LONGS ou COURTS

Galeries l'habit **AUX GALERIES DE L'HABIT**
6336, RUE PAPINEAU TÉL.: (514) 274-5131
SUCCURSALES:
332 Boul. Notre-Dame-Des Champs Repentigny, Qué.
8585, Chemin Chambly St-Hubert 678-2738

Certain'ment Colonel!
Du bon poulet!

De l'Abitibi à la Gaspésie, de l'Estrie à la Mauricie, le Poulet Frit Kentucky a créé chez nous une savoureuse habitude alimentaire. Tout prêt à servir, le poulet du Colonel est en parfait accord avec notre style de vie et les joies de l'été. Nutritif, économique et toujours prêt au moment voulu, il fait partie du menu familial, des buffets, des pique-niques, des excursions. En un mot chaque fois qu'on veut bien manger sans trop se compliquer la vie.

Il n'est donc pas étonnant que, au Québec, plus on aime le poulet, plus on aime le Poulet Frit Kentucky.
Du bon poulet au goût de chez nous.

La recette du col Sanders de
Poulet Frit Kentucky®
Colonel Sanders et ses aides le font "bon à s'en lécher les doigts"®

La Villa du Poulet®

Le Club cycliste de Repentigny cherchent de nouveaux membres

Le Club cycliste de Repentigny se cherche des membres, si vous êtes intéressés par les randonnées à bicyclette, par le cyclo-camping, si vous avez découvert que la bicyclette est un moyen agréable de se mettre en condition physique, le Club cycliste de Repentigny vous offre tout ça.

Le Club a également un petit côté compétition et il aimerait pouvoir se bâtir une équipe de coureur, alors pour tous les jeunes de 12 ans et plus intéressés par l'entrainement ou la compétition à vélo. Contactez-nous le plus tôt possible au service des Loisirs de Repentigny à 581-8885 et laissez vos noms et numéros de téléphone, nous vous rappelerons.

Programme d'athlétisme et de conditionnement physique

Quelques moniteurs des Villes de Repentigny, l'Assomption et Le Gardeur ont mis sur pieds un programme estival de conditionnement physique et d'athlétisme pour toute la famille.

Les responsables Michel et Yves Lamarche vous invitent à vous inscrire à cette activité en communiquant avec le bureau du Service des Loisirs de votre région.

RENCONTRE D'ATHLETISME

Toujours dans le cadre de ce programme, les organisateurs ont prévu une rencontre d'athlétisme opposant les athlètes de la région à ceux de Ville St-Laurent. Cette rencontre aura lieu le 4 juillet prochain sur la piste d'athlétisme de la Polyvalente J.B. Meilleur de Repentigny pour les catégories cadet et benjamin.

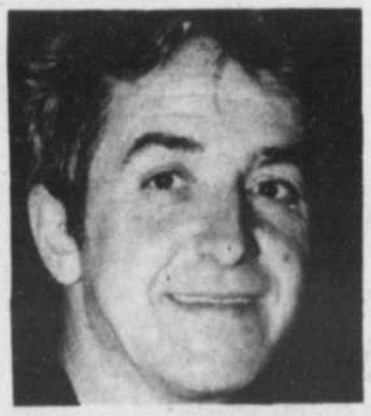
Venez donc vous amuser tout en améliorant votre condition physique. Renseignements supplémentaires: 581-8885.

Leçons de golf
p. 54

300

Présentation des Gouverneurs des 300

M. Paul Robitaille



M. Paul Robitaille

Monsieur Paul Robitaille sera honoré lors de la joute du 3 juillet à 7.45 hres alors que les Royaux du Sud-Ouest seront les visiteurs au parc Champigny.

Les Moteurs Robitaille Enr situé au 611 rue Leclerc, à Repentigny vous offre 500 billets gratuits à l'occasion de cette joute que vous pourrez vous procurer à son commerce.

MATÉRIAUX
M. LEBLANC
ENR.

PEINTURES Benjamin Moore PAINTS

SATIN IMPERVO:

EMAIL ALKYDE d'intérieur de qualité supérieure très lavable. Toutes les peintures d'intérieur LATEX ou ALKYDE sont disponibles en 1440 couleurs.

AQUAVELVET:

LATEX d'intérieur, fini coquille d'oeuf. MAT.

REGAL AQUAGLO:

EMAIL LATEX d'intérieur de très haute qualité, résiste au lavage.

Nous avons toutes les gammes de couleurs teintures opaques et semi-transparentes qui ne cachent pas la texture et les grains du bois au LATEX ou à l'ALKYDE. Tous les vernis d'intérieur ou extérieur mats et luisants. Peintures Hydrofuges pour murs de Béton.

EMAIL A PLANCHERS ET PORCHES

Peinture à base d'ALKYDE extérieur et intérieur. Recommandé pour bois, ciment et métal.
GRIS PERRON, VERT PATIO etc...

312 BAS L'ACHIGAN, L'EPIPHANIE

588-2557

Du cyclo tourisme - dans la région

Dans le cadre du programme conjoint de plein air entre les Villes de Repentigny, l'Assomption et Le Gardeur, un animateur spécialisé en cyclotourisme sera parmi vous trois jours par semaine à compter du mercredi 27 juin.

D'abord, le mercredi, l'animateur se rendra au Parc Laverdière de Ville de Le Gardeur. Le jeudi, il sera à l'Aréna de l'Assomption et le vendredi, au Chalet du Parc Thiffault de Repentigny. Tous ces rendez-vous auront lieu à compter de 9 heures a.m.

Des randonnées à votre goût et à votre mesure seront entreprises à ces endroits. On vous y attend!

FAIS QUELQUE CHOSE
VA JOUER DEHORS
Kino-Québec

M. G. BOIRE
directeur des flottes

semaine des vacances

plusieurs modèles exclusifs en inventaire au plus bas prix en ville

ROCHELEAU
11,251 EST, RUE NOTRE-DAME
(coin Broadway)
645-1651
5 MINUTES A L'EST DU PONT-TUNNEL H. LAFONTAINE
rocheleau met la pédale douce!
PONTIAC GMC

Tournoi de golf de la Chambre de Commerce de Repentigny

Le président de la Chambre de Commerce, M. Jacques Labelle, a remis le trophée à la championne du Tournoi chez les dames, Mme Grenier.

A 87 ans et toujours aussi pétant de santé, il a joué les dix-huit trous du tournoi en compagnie de trois jeunes dames... Pierre Léard a trouvé l'attente entre le cinquième et le sixième trou un peu longue...

M. Jean-Guy Carrière (au centre) a reçu une magnifique montre commémorant ses 18 années au sein de la Chambre de Commerce de Repentigny. Le président de cet organisme, M. Jacques Labelle lui a remis ce cadeau alors que M. Raymond Marcotte lui a transmis son trophée pour le meilleur score net.

C'est mercredi dernier qu'un total de 101 golfeurs ont participé au Tournoi Annuel de la Chambre de Commerce de Repentigny qui avait lieu sur le parcours du Club de golf de l'Epiphanie.

On ne pouvait demander mieux pour un événement du genre. Du beau temps, des cadeaux pour tous (dont la valeur minimale était d'une quinzaine de dollars) et une soirée plaisante après un bon buffet, bref, rien ne manquait. Peut-être une seule chose... Personne n'a réussi de trou d'un coup.

M. Jean Robillard (75) a enregistré le meilleur score brut et M. Raymond Marcotte finissait deuxième avec un 83.

Chez les femmes, Mme Grenier de Repentigny, remportait les grands honneurs. M. Jean-Guy Carrière, qui fut également honoré pour ses 18 années de service au sein de la Chambre de Commerce, a présenté le meilleur score net, soit un 72.

EN SORTANT DU VERT

M. Pierre Léard ne laissera plus jamais personne passer en avant de lui. Il l'a appris à ses dépends, alors que le confrère Benoit Gignac l'a presque scalpé en jouant à Robin des Bois... Denis Dumontier a tellement confiance en lui sur les allées d'un parcours qu'il ne choisi même plus ses partenaires quand vient le temps de parier. Parfois mieux vaut un acquis que deux tu l'auras, n'est-ce pas Denis? M. Henri Allard n'a pas changé.

GRANDE VENTE POUR LUI

EXEMPLES:

3e Anniversaire
20% SUR MARCHANDISE D'ETE
Sauf sur les jeans

CHANDAILS $3.29 à $21.95 moins 20%
SHORTS moins 20%
PANTALONS D'ETE moins 20%
ENSEMBLES «Safari» moins 20%

BIENVENUE AUX NOUVEAUX RESIDENTS

Plusieurs autres items

AU COIN DU TRAVAILLEUR ENR
427 BOUL. LACOMBE, 581-1655
PLAZA ST-PAUL, ST-PAUL L'ERMITE

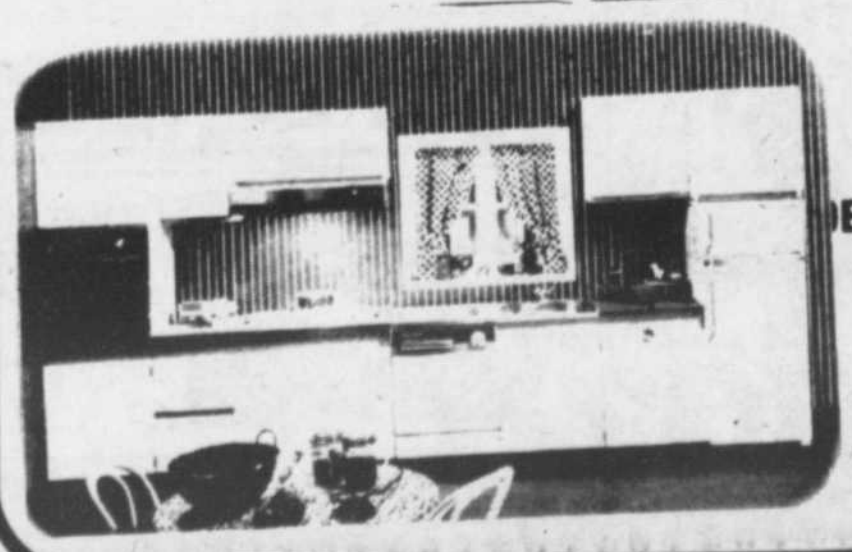
CHARGEX master charge

1000 COMPTOIRS MOULÉS EN ENTREPÔT

GROS ET DETAIL

MESURE A DOMICILE GRATUITE

CHOIX DE 40 COULEURS ARBORITE ET FORMICA



Centre du Comptoir Moulé DE MONTREAL INC.
MONTRÉAL
8241 est, boul. Métropolitain
sortie Jarry
Tél.: 351-6840-42

ARMOIRES ET VANITÉS
STYLES MODERNES
EN ARBORITE ET FORMICA
AUSSI DISPONIBLE EN CHENE MASSIF
DESSUS en MARBRE CULTIVÉ (sur mesure)
Distributeur des hottes de cuisine Nutone

Heures d'affaires:
Lundi au mercredi: 8.30h. à 5h.
Jeudi et vendredi: 8.30h. à 9h.
Samedi: 8:30h. à midi

SALLE DE MONTRE
VENEZ NOUS VISITER

LANAUDIÈRE
LES JEUX DU QUÉBEC
ÉTÉ '79

Enfin, du soccer à Lachenaie

Depuis déjà quelques semaines un groupe de bénévoles travaille à organiser une ligue de soccer à Lachenaie. Une de leur phase importante de développement est amorcée, il s'agit de la période des inscriptions.

Ces bénévoles sont MM. Mills, d'Astou, Oliveros, Sicard, Rousseau, Robichaud, Concicao, St-Pierre et Bureau, ils sont stimulés par le responsable Monsieur Richard Grenier. Présentement, ils suivent un stage de formation, qui leur permettra de mieux connaître le soccer et de retransmettre, à la suite, aux jeunes de Lachenaie, les principaux règlements et les techniques du soccer.

Le soccer est une discipline sportive très populaire sur plusieurs continents et qui semble vouloir se développer en Amérique du Nord et au Québec. Dans notre région il existe des ligues ou équipes de soccer à Mascouche, Terrebonne, Repentigny, Laval et plusieurs autres villes. Dans quelque temps, Lachenaie rejoindra ce groupe d'initiés à cette discipline sportive des plus intéressantes.

La période d'inscription amorcée dans la dernière édition du bulletin mensuel municipal "Le Chêne" se poursuit toujours. Donc si tu as de 5 à 17 ans et que tu désires jouer au soccer, alors inscris-toi, en remplissant une formule d'inscription et retourne-nous, ces renseignements à l'adresse suivante:

Inscription au soccer
Service des loisirs
2953, boul. St-Charles
Lachenaie, Québec
J6W 3T8

L'Artisan vogue vers un championnat

L'équipe de balle-molle du Journal L'Artisan est en train de pulvériser tous les records de l'Association Sportive des Commerçants de Repentigny, alors qu'elle n'a connu la défaite qu'en une seule occasion en dix rencontres.

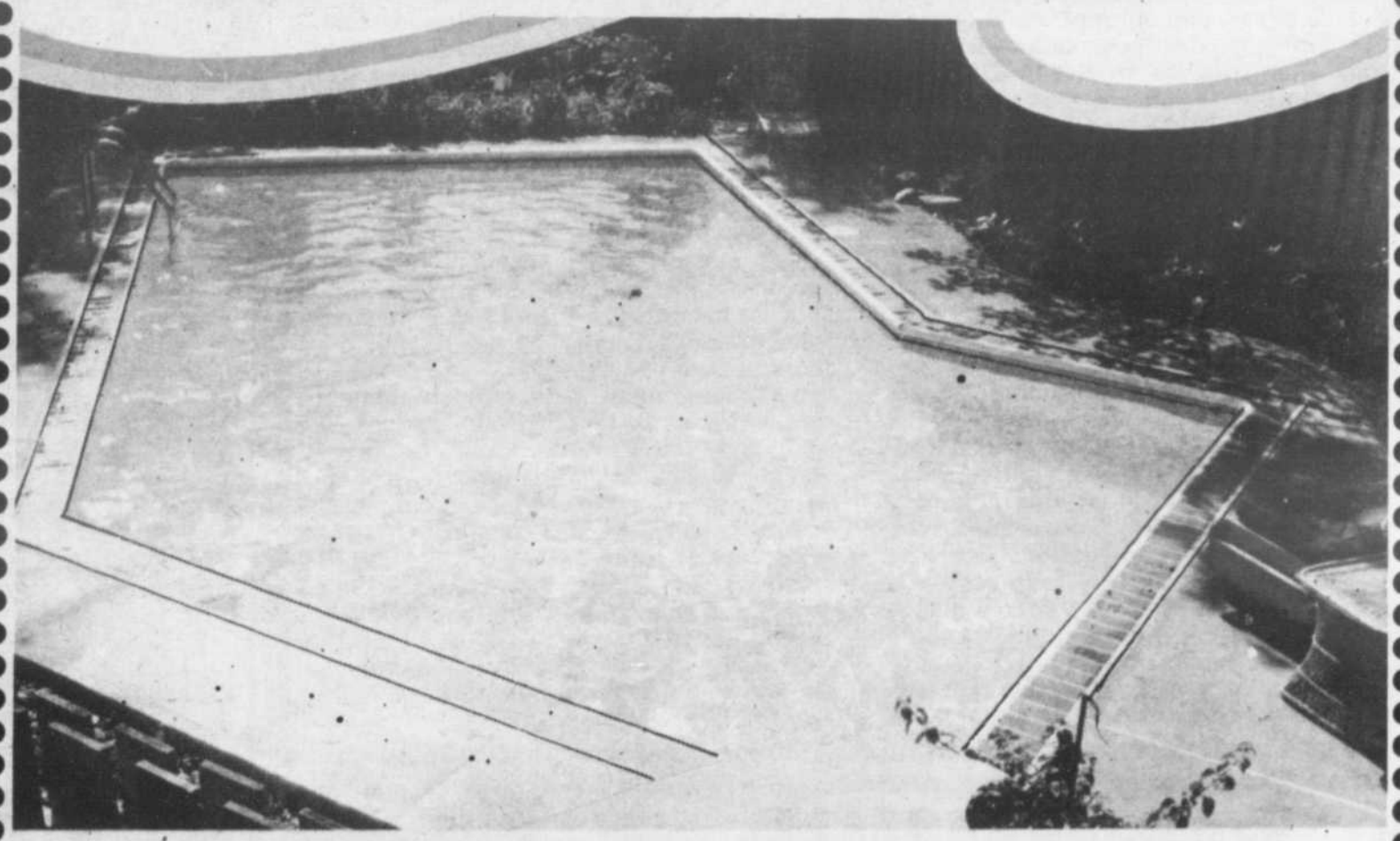
En effet, encore la semaine dernière, les hommes de Claude "Le Polonais" Stosiak sont venus de l'arrière pour vaincre le Beigne d'Or 5 à 4 en huit manches. Gaston Massé, lanceur de cette dernière équipe, a bien fait mais il n'a pas été appuyé par la défensive qui a permis deux points au début de la septième manche.

Réal Lague a eu l'honneur de croiser le marbre en supplémentaire sur le simple de Pierre Demers.

Ensuite, mardi et mercredi, l'attaque coriace de l'Artisan s'est mise en branle pour rosser le Woolco à deux reprises par des comptes de 17 à 5 et de 14 à 5.

L'artisan a maintenant un dossier de 8 victoires, 1 défaite et un match nul et est talonnée par les As, qu'il affrontera mardi, possédant une fiche de 7 gains contre 2 échecs et un match nul.

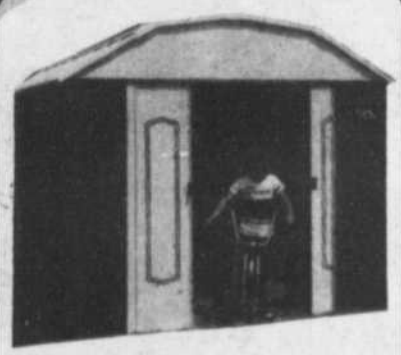
POUR VOTRE PISCINE CREUSEE... VOYEZ Piscines CARON



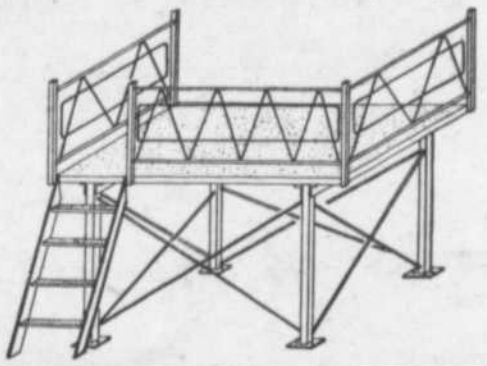
SPECIAUX VACANCES

AUTRES SPECIAUX NON ILLUSTRES

GLISSOIRE 6'
Sugg.: $357
spécial balayage $295



CABANON
Sugg.: $399.
spécial balayage 299.95



DECK EN ACIER
4' x 8' recouvert en ozite
Sugg.: $425. spécial balayage $375

	SUGG.	SPECIAL
*PATIO (deck) 3' x 4' pour piscine hors-terre 48"	$64.95	$39.50
*TOILES de recouvrement 18' (contre feuilles, poussière, etc.)	$24.95	$12.95
*ECHELLES 2 marches pour piscine creusée	$135.00	PRIX VARIES
*ECHELLES 3 marches pour piscine creusée	$160.00	PRIX VARIES
*PLANCHES de tremplin 4.0' à 10.0'		Voyez nos prix imbattables
*PATIO de piscine 4' x 6' «COLECO» avec clôture aluminium	$199.95	$124.95

Aussi nombreux articles discontinués ou endommagés dans le transport. Quantité limitée

Piscines CARON (1978) LTEE
751 RET 343, L'ASSOMPTION 866-1076 / 589-5635

FINANCEMENT DISPONIBLE
PIÈCES ET ACCESSOIRES DE MARQUE RÉPUTÉES

CHARGEX VISA

HEURES D'OUVERTURE
LUNDI AU VENDREDI:
9 hrs A.M. à 9 hrs P.M.
SAMEDI: 10:00 à 17:00
DIMANCHE: 12:00 à 17:00

CENT COMMENTAIRES...

par Daniel Caza

Ils se plaignent le ventre plein!!!

Vous est-il déjà arrivé d'aller jouer une ronde de golf par une belle journée chaude, sèche et ensoleillé, en compagnie de personnes qui n'ont qu'à penser quoi entreprendre pour occuper leurs longs moments de loisirs... C'en est enrageant!

La semaine dernière, alors que j'ai réussi à me lever très tôt le matin, je me suis rendu au Club de l'Epiphanie, histoire de me rappeler des souvenirs que j'ai manqué durant mes vacances, alors que je méditais sur le poteau de ma clôture en construction ou derrière les gouttelettes de peinture qui me tombaient dans le visage, pendant que je passais le rouleau au plafond de la chambre à coucher de ma fille!

Pendant ces journées de méditation, j'aurais donc préféré être rentier comme avec qui j'ai eu le déplaisir de golfer plutôt que d'être propriétaire avec un tas de petites rénovations que j'avais accumulées suite à un hiver et un printemps mouvementés, entremêlé du merveilleux monde du sport et des campagnes électorales...

"Passons ces heures pénibles et oublions ces corvées en claquant une petite balle dure dans le calme d'un décor vert", m'étais-je dit. Bon Dieu que je me suis trompé!

En partant du premier trou, ces rentiers commencent déjà à se plaindre de leur technique: "Maudite "slice"!!!" disait l'un qui n'était pas content parce que sa balle s'était arrêtée à trois pieds d'une trappe de sable. "Ca fait pourtant soixante fois que je joue cette année et je ne me suis pas encore corrigé!"

Bon moyen de me rappeler le temps que j'ai perdu à vous écrire toutes sortes de racontards... alors que j'aurais eu le temps de me corriger, moi qui suis encore jeune.

Le deuxième qui joue normalement entre 82 et 84, n'était pas content de sa ronde de 87: "Je joue trop de ce temps-ci. Il faudrait que je prenne quelques jours de repos à taquiner la truite!" pensait-il m'encourager dans mon travail celui-là?

Enfin, mon père (il répète qu'il est âgé de 39 ans depuis 1953) s'est soudainement senti fatigué après avoir marché son septième 18 trous en une semaine, lui qui m'a quand même battu cette journée-là.

Il me regarde et l'air aussi sérieux que lorsqu'il me réprimendait (ce n'est pas arrivé souvent) il me lance dans le portrait: "Il serait temps que je prenne une vacance, pour me changer les idées. Trop de golf ce n'est pas bon. Mon jeu se détériore!"

Non, mais il aurait pu le dire avant! Lui qui est menuisier aurait pu bâtir ma clôture et moi, amant du sport, j'aurais pu jouer au golf!

Plus j'y pense, plus c'est vrai... quand les gens ont le ventre plein, ils ne sont plus à leur place.

FAITES VERIFIER L'AUTO
•ALIGNEMENT
BALANCEMENT DE ROUES
FORD
FINANCEMENT BANCAIRE 581-0121
Une bonne affaire commence chez
GARAGE P. VENNE Inc
94 NOTRE-DAME, REPENTIGNY
37 ANS A VOTRE SERVICE
ALIGNEMENT ET BALANCEMENT DE ROUES

PINGOUIN

Mme Denise Lavoie, (PROP.)
1 balle GRATUITE
banco
Avec tout achat de 4
581-3657
LA LAINIERE
582 NOTRE-DAME, REPENTIGNY

«AIDONS LA NATURE»
Pépinière
Les Serres de Mascouche inc.
3550 ST.-PHILIPPE, EST MASCOUCHE
MICHEL CONTE PAYSAGISTE
TERRASSEMENT RESIDENTIEL ET COMMERCIAL
Rte 640 — Ste.-Marie — St.-Pierre — Rte. 25 — St.-Philippe
LES SERRES DE MASCOUCHE
474-3832

ALUMINIUM ET VITRERIE
THIFAULT INC. 140 RUE ST-JOSEPH L'ASSOMPTION
Jour: 589-4179
Soir: 581-9626
Distributeur unik
SUPERVISION
SERVICE D'URGENCE POUR BRIS DE VITRE 24 HRES

Reynolds
● Estimation gratuite
● Revêtement Acier et Aluminium 20 ans garantie
● Revêtement en vinyle garantie 40 ans
Spécialités: Portes-fenêtres Revêtement extérieur
Commercial & Résidentiel Projet domiciliaire
Vente avec ou sans installation.

Pétanque à l'Assomption

Le plus gros désappointement: André Brault
La plus grande surprise: François Picotte
Une nouvelle initiative en 79; la création des trophées pour les capitaines.

M. Joseph Jobin a du caractère; il a sorti de ses gonds un mercredi pour ne retrouver le sourire que le vendredi.

André Gignac, le CAM CONNOR local est une recrue surprise pour René Lebel; en bien ou en mal?

L'équipe numéro 10 du capitaine Armand Paquin était la seule invincible au 13 juin.

Diane Lambert est une recrue de taille pour l'équipe de Mario Jobin; la taille reste à déterminer soit la grandeur ou le talent de POINTEUSE.

Carole Demers et Claudette Lévesque figurent en 7ième et 9ième position à quand la révolution féminine?

La récente double défaite de l'équipe 16 de Réjean Brien l'a fait dégringoler en cinquième position; on a entendu dire que l'ami Réjean aurait courbé dans le salon ce soir-là.

La Coupe du Monde II Montréal, 24, 25, 26 août 1979

Les billets sont maintenant en vente

Les billets d'entrée à la Coupe du Monde II, l'événement de l'année en athlétisme qui aura lieu au Stade olympique les 24, 25 et 26 août prochains, sont maintenant en vente.

En annonçant la nouvelle la semaine dernière, le vice-président exécutif de la Coupe du Monde II, M. Larry Eldridge, a précisé que le public pouvait se procurer des billets d'entrée en s'adressant aux comptoirs TRS au Canada et Ticketron aux Etats-Unis.

De plus, à compter du début de juin, les billets seront

(suite à la page 55)

VELO—MOTEURS

*Mobylette *«Ténor-Solex»

•BICYCLE
Vente — pièces — réparations de toutes marques

•TRICYCLE pour adultes

Dépositaire «Scooter»
vespa

JACO, VELO ET SPORTS
643 boul. L'Ange-Gardien L'Assomption 589-5578

ST-PAUL BICYCLE Enrg.
391 boul. Lacombe
St-Paul l'Ermite
«Votre tondeuse est-elle malade?»
Voyez ses spécialistes chez Saint-Paul Bicycle
Nous soignons toutes marques.

Vente et réparation de souffleuses, tondeuses, scies à chaine et bicycles.
Effectuons garantie sur toutes marques.
Robert
Tél.: 581-0251

COMBATTEZ L'INFLATION CHEZ CARON A L'ASSOMPTION

Voyez notre nouvelle salle de montre

•••••

Économisez l'énergie et vos dollars avec une couverture solaire

SPÉCIAL DE LA SEMAINE

Chlore HTH
83.95 le baril

PRIX VALIDES JUSQU'AU 30 JUIN

Voyez nos piscines creusées

••••

Pensez à votre piscine maintenant

PRODUITS CHIMIQUES, ACCESSOIRES,
PIÈCES JACCUZZI, COLECO, HAIWARD,
RÉPARATIONS PISCINES CREUSEES
VENTE ET SERVICE
ATELIER DE RÉPARATIONS

Piscines CARON (1978) LTEE
751 RET 343, L'ASSOMPTION 866-1076 / 589-5635

FINANCEMENT DISPONIBLE
PIÈCES ET ACCESSOIRES DE MARQUE RÉPUTÉES

CHARGEX VISA

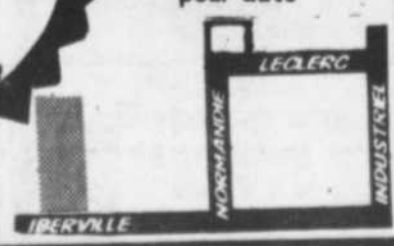
HEURES D'OUVERTURE
LUNDI AU VENDREDI:
9 hrs A.M. à 9 hrs P.M.
SAMEDI: 10:00 à 17:00
DIMANCHE: 12:00 à 17:00

REGUY
Auto Radio Inc.
609 LECLERC — REPENTIGNY
581-4666

ROADSTAR ROADSTAR ROADSTAR ROADSTAR

EN VENTE
AM-FM Stéréo, 2 hauts-parleurs
$225.00
Installation comprise

THE GENERAL
Nous installons les systèmes d'alarme pour auto



•VENTE •SERVICE •INSTALLATION

Exclusif L'ARTISAN

Lecons de golf.

AVEC LA COLLABORATION SPECIALE DE

Paul Labonté. PROFESSIONNEL DU CLUB DE L'EPIPHANIE

LA SEMAINE PROCHAINE:

LES TRAPPES DE SABLES

FAITES NETTOYER CHEZ

VIC

588-5566

Le journal L'Artisan, en collaboration avec le professionnel du Club de Golf de L'Epiphanie, Paul Labonté, vous offre une série de douze leçons de golf. Voici donc le huitième de cette série d'articles.

Les coups d'approche

S'il y a un endroit sur le terrain où le golfeur moyen peut sauver des coups superflus, c'est bien en réussissant ses coups d'approche. Une bonne technique et quelques petits trucs faciliteront votre tâche en vous obligeant à effectuer un coup roulé de deux ou trois pieds , plutôt qu'une dizaine de pieds, et ainsi, vous baisserez votre handicap.

Si vous vous retrouvez à environ 20 ou 30 verges du vert, je vous conseillerais de vous servir d'un fer 8 ou 9 en effectuant un demi-élan afin que la balle parcoure la moitié de la distance dans les airs et le reste en roulant (fig. 1).

Par contre, si le vert est élevé, ou que vous avez un obstacle à surmonter, je vous conseillerais un wedge d'allée et pour les golfeurs plus avancés, un wedge de sable qui aura pour effet de faire lever la balle plus vite et plus haute en plus de la faire mordre au vert plus rapidement.

LE FER 7

Si votre balle est située à une vingtaine de verges du vert et qu'il n'y a pas d'obstacle devant vous, un fer 7 fera l'affaire, car rien ne sert de faire lever la balle inutilement. Aussi bien la faire rouler, la marge de chances d'erreurs en sera ainsi de beaucoup diminuée.

En certains cas, vous pouvez même employer votre putter.

Si le gazon est court et que le drapeau est près de la bordure du vert, un coup roulé peut ajouter beaucoup de précision à votre approche (fig. 2).

Pour ce qui est de l'élan à effectuer dans ces cas, il doit être exécuté de façon bien détendue car tout durcissement soudain de vos muscles vous fera donner un coup brusque et vous mettra dans l'embarras plus souvent qu'autrement.

L'élan arrière devra être très court et contrôlé avec votre bras gauche. Les genoux ne doivent presque pas bouger car le poids de votre corps restera presqu'entièrement sur votre côté gauche.

La descente s'amorce avec la flexion des genoux et non pas une poussée des bras et des mains. Selon la distance à parcourir, le bras gauche descendra avec la flexion plus ou moins forte des genoux.

En pratiquant assidûment ces mouvements souples et détendus, vous atteindrez les résultats escomptés.

Fig. 2

REPARATION GENERALE

Estimation gratuite
Ouvrage garanti

Fabriquons des meubles sur demande

STUDIO REMBOURRAGE LE GARDEUR

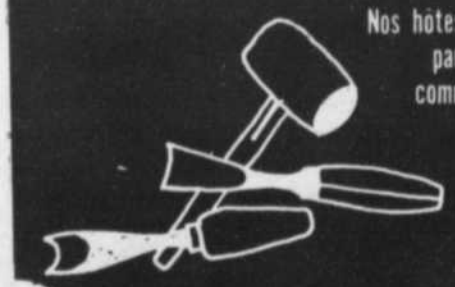
560 Notre-Dame, Ville de Le Gardeur

581-1344

artisanat chl

GALERIES RIVE NORD, REPENTIGNY 585-1991

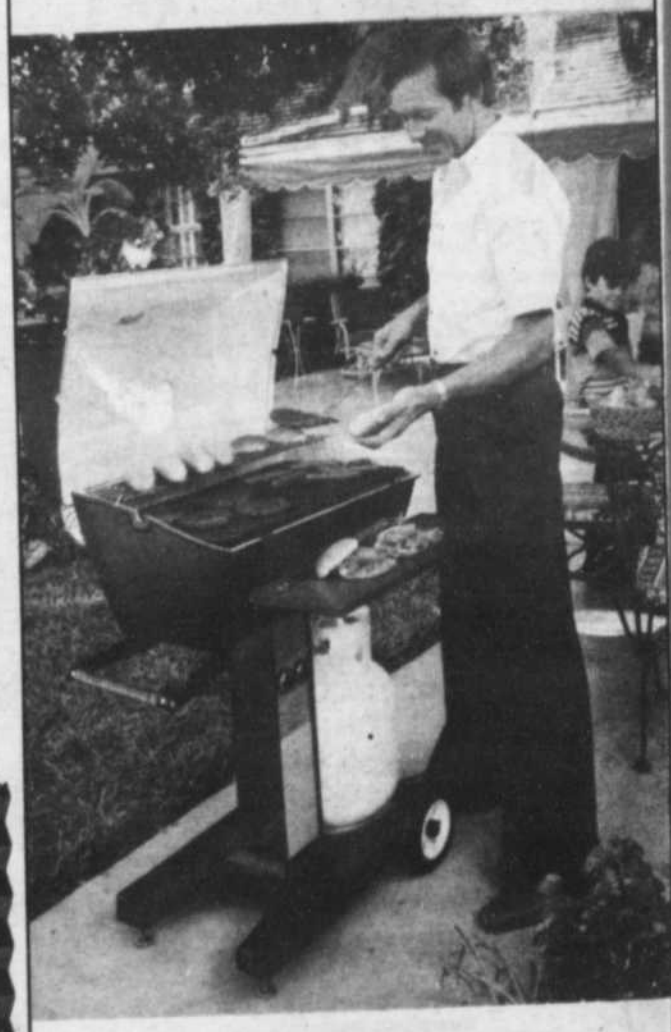
Nous sommes heureux de vous présenter les plus belles pièces de nos meilleurs artisans québécois.



Nos hôtesses nous feront part de toutes vos commandes spéciales.

J. Caron
P.H. Heppell
L. Leclerc
prop.

Jacuzzi vous fait plaisir... en vous apportant le tout nouveau et sensationnel Jet Chef M.D.



Jacuzzi Jet Chef

DISPONIBLE:

Foyers Continent Inc.

405 NOTRE-DAME REPENTIGNY 581-9782

Fig. 1

Solidarité au Tiers-Monde

OXFAM

588-4788 581-6261 585-1475

B. CARON ALUMINIUM ENRG:

369 boul. Iberville, Repentigny

Prop.: B. Caron

Pour approximativement LE DOUBLE D'UN CONTRAT DE PEINTURE votre maison est recouverte au complet d'aluminium ou d'acier.

- Revêtement acier ou aluminium: 20 ans de garantie
- Revêtement vinyle: 40 ans de garantie

SPECIALITES:
-Portes - Fenêtres -Menuiserie générale

COMMERCIAL * RESIDENTIEL * PROJET DOMICILIAIRE

(suite de la page 53)

également disponibles dans tous les magasins Eaton du Québec.

On peut aussi acheter ses billets aux guichets du Stade olympique ou au siège social de la Coupe du Monde II, au 448 de la rue Saint-Gabriel à Montréal. Adresse postale: C.P. 425, Place d'Armes, Montréal, Québec H2Y 3H3.

"Je suis très heureux que des compagnies réputées comme TRS, Ticketron et Eaton s'associent à la Coupe du Monde II, de dire M. Eldridge. Ces maisons ont l'expérience des événements sportifs internationaux et leur collaboration est un gage de succès".

TRS compte 35 comptoirs au Canada et Ticketron environ 1,000 aux Etats-Unis. Quant à la compagnie Eaton, elle possède 11 points de vente au Québec. Elle s'est signalée dans le passé dans la vente de billets pour des événements prestigieux tels les Jeux Olympiques de 1976, le Grand Prix du Canada et la Classique Peter Jackson.

Rappelant que les prix des billets sont de $20, $15, $12, $8 et $5, M. Eldridge a souligné que les compagnies associations ou particuliers qui se porteront acquéreurs de séries de billets pourront réaliser des économies considérables, à la condition toutefois qu'ils les achètent au siège social de la Coupe du Monde II.

En effet, les réductions sont de 5% pour 50 à 99 billets, de 8% pour 100 à 499 billets et de 10% pour 500 billets et plus.

"La Coupe du Monde II, a déclaré M. Eldridge, offrira un spectacle passionnant dont l'intensité ne se démentira jamais. Les 35 épreuves au programme - 20 chez les hommes et 15 chez les femmes - seront toutes des finales opposant les meilleurs athlètes du monde. Ce sera un avant-goût mémorable de la competition d'athlétisme des Jeux Olympiques de Moscou en 80".

Huit équipes, chez les hommes et chez les femmes, participeront à la Coupe du Monde II, soit cinq équipes continentales et trois équipes nationales. Les continents seront l'Afrique, Les Amériques, l'Asie, l'Europe et l'Océanie. Les équipes nationales seront les Etats-Unis et les deux premières équipes au classement de la Coupe d'Europe qui aura lieu cet été.

Le Canada fera partie de l'équipe des Amériques qui regroupera aussi des athlètes de l'Amérique centrale, de l'Amérique du Sud et de Cuba.

D'ici à la Coupe du Monde II, des épreuves de qualification se dérouleront dans les diverses régions du globe en vue de la sélection finale des équipes qui viendront à Montréal.

GUY LABATT, REPENTIGNY KARATE CLUB

Etabli depuis 10 ans, affilié à Chong Lee Tae Kwon Do 7e dan

Instructeurs Diplômés de l'Association mondiale de Tae Kwon Do

GUY LABATT, ceinture noire (3e Dan)
YVON VILLENEUVE, ceinture noire (2e Dan)
RENE LAFERRIERE, ceinture noire (2e Dan)

15 ceintures noires pour vous aider

Lundi, mardi, mercredi, jeudi, le soir.
Samedi matin.

KARATE COREEN
581-7284

Hommes, femmes et enfants
92 Notre-Dame, Repentigny

EN SUPER SPECIAL CETTE SEMAINE

FORD SEDAN

STOCK: 8887

SPECIAL
6495.00
DETAIL $7,293.90

CUST 500 2 PORTES
Moteur 302 po. cu., transmission automatique, pneus FR 78x14, FB, servo direction, servo freins, pneu de rechange ord., butoirs de pare-chocs avant, butoirs de pare-chocs arrière, dégivreur électrique de glace arrière, batterie à grand rendement, couvre-roues de luxe, suspension extra robuste.

FORD - PINTO - MUSTANG - FAIRMONT - THUNDERBIRD - CAMION FORD - ECONOLINE ET «PICK-UP»

FORD
FINANCEMENT BANCAIRE
581-0121
Une bonne affaire commence chez
GARAGE **P. VENNE Inc.**
94 NOTRE-DAME, REPENTIGNY
ALIGNEMENT ET BALANCEMENT DE ROUES
37 ANS A VOTRE SERVICE

LA COUPE DU MONDE II
Montréal, 24, 25, 26 août 1979

CSLG
COMMISSION SCOLAIRE LE GARDEUR

AVIS PUBLIC

Est par les présentes donné par le soussigné, directeur général de la susdite commission scolaire.

A une session spéciale du Conseil des commissaires tenue le 18 juin 1979 à la Polyvalente Jean-Baptiste Meilleur de Repentigny, une résolution a été adoptée aux fins de procéder à une émission d'obligations pour un montant de $78,000 et destinée à financer les dépenses inscrites au budget d'immobilisations approuvé par résolution pour l'exercice financier 1979-80.

Les contribuables sont invités à prendre connaissance de cette résolution au bureau du directeur général, 577 rue Notre-Dame à Repentigny.

Donné à Repentigny, ce 22 juin 1979.

André OUELLETTE,
Directeur général.

CSLG
COMMISSION SCOLAIRE LE GARDEUR

AVIS PUBLIC

Est par les présentes donné par le soussigné, directeur général de la susdite commission scolaire.

A une session spéciale du Conseil des commissaires tenue le 18 juin 1979 à la Polyvalente Jean-Baptiste Meilleur de Repentigny, une résolution a été adoptée aux fins de procéder à une émission d'obligations pour un montant de $430,000 et destinée à financer les dépenses inscrites au budget d'immobilisations approuvé par résolution pour l'exercice financier 1979-80.

Les contribuables sont invités à prendre connaissance de cette résolution au bureau du directeur général, 577 rue Notre-Dame à Repentigny.

Donné à Repentigny, ce 22 juin 1979

André OUELLETTE,
Directeur général.

PROVINCE DE QUEBEC
VILLE DE REPENTIGNY

Avis Public

Aux propriétaires d'immeubles imposables inscrits au rôle d'évaluation en vigueur le 5 mars 1979, et concernés par le règlement numéro 685, ci-dessous décrit,

est par la présente donné par le soussigné, greffier de la susdite municipalité, que le règlement numéro 685 intitulé "Règlement décrétant la confection de travaux de trottoirs sur le boulevard Ibervile du côté nord, entre la vue Valmont et le lot 40, ainsi qu'un emprunt pour la somme de $14,000.00 à cette fin, a reçu les approbations requises suivantes:

- du Conseil municipal: le 5 mars 1979;
- des électeurs propriétaires d'immeubles concernés: le 27 mars 1979;
- du Ministère des Affaires municipales: le 28 mai 1979;
- de la Commission municipale du Québec: le 28 mai 1979.

Que ledit règlement 685 est présentement déposé au bureau du soussigné pour examen par toute personne intéressée, et ce aux heures de bureau.

Donné à Repentigny, ce 19ième jour du mois de juin 1979.

Le greffier,
Jean Fafard, o.m.a.

PROVINCE DE QUEBEC
VILLE DE REPENTIGNY

Avis Public

Aux personnes inscrites le 2 avril 1979 comme propriétaires d'immeubles touchés par le règlement numéro 468-A ci-dessous décrit,

est par la présente donné par le soussigné, greffier de la susdite municipalité, que le Conseil municipal de la Ville de Repentigny a adopté le 2 avril 1979 son règlement numéro 468-A, décrit comme suit: "Règlement amendant le règlement numéro 468, lequel est relatif à la confection de travaux d'égout pluvial collecteur sur la rue Philippe, de façon à y modifier le plan de cotisation numéro 102-82.

Que ledit règlement numéro 468 a reçu l'approbation requise suivante:

- de la Commission municipale du Québec: le 14 juin 1979.

Que ledit règlement est présentement déposé au bureau du soussigné pour examen par toute personne intéressée, et ce aux heures de bureau.

Donné à Repentigny, ce 19ième jour du mois de juin 1979.

Le greffier,
Jean Fafard, o.m.a.

LES PETITES ANNONCES

TARIF

Une insertion de 15 mots ou moins $3.00
Chaque mot additionnel $0.10
Titre spécial $0.75 du mot de plus
Annonce encadrée $0.50 de plus
Encadrement double $1.00 de plus

Façons de commander

1) à notre bureau
2) par la poste 142A Notre-Dame
Repentigny J6A 2P4
3) chez nos dépositaires
4) par téléphone carte Chargex - Master Charge

Heure de tombée:

LUNDI MIDI A NOTRE BUREAU
DIMANCHE CHEZ NOS DEPOSITAIRES

Payable d'avance
CHARGEX master charge

581-3236
581-5121
581-5120

MAISON À VENDRE

St-Gérard Magella, bungalow, construction 10 ans avec terrain de 86 x 100. André Pion, domaine Ouellette. 588-4102. (J.N.O.)

Lavaltrie, bungalow 1975, chauffage électrique, abri d'auto, clôturé, gazonné, taxes $650.00. 586-1895. (13-20-27)

Lavaltrie village, maison 2 étages, 6 pièces, chauffage électrique, foyers, tapis, patio, vue fleuve, garage double isolé, remise, $38,000.00, meublée ou non, facilités. financement, 111 Terrasse Perreault, Lavaltrie, 586-1823 après 4 hres. (20-27-4-11)

Mascouche ouest, Magnifique bungalow 1978, 34 x 40, en brique, sur terrain 100 x 100, chauffage électrique, foyer remise et sous-sol fini pour seulement $58,500. Tél.: 471-3387. (20-27)

Maison québécoise située à 1591 Montée L'Assomption, 5 pièces, 28 x 40, terrain 100 x 107, façade pierre Patio 11 x 12. Inf.: 588-5863. (20-27)

L'Assomption, grand 13 pièces, avec terrain de 150 de façade par 100 de profondeur, boisé, s'adresser à 589-4157. (20-27-4)

Reprise d'hypothèque, bungalow 5 1/2 brique, sous-sol fini, 2 foyers, terrain 13,147 p.c. Caisse populaire St-Paul l'Ermite. Claude Renaud, 585-3240. (2027)

Repentigny, cottage 6 appt. sur grand terrain boisé, 2 salles de bain, tapis mur à mur, antenne T.V. taxes totales $524. près Galeries Rive Nord, $43,000. 581-2769. (20-27)

Lavaltrie, petit bungalow à vendre, très propre, fini stucco, 5 1/2 avec véranda. chauffé, système central, situé près de toutes commodités, et sur terrasse tranquille, bord de l'Eau, taxes $430. Prix à discuter, terrain 100 x 100, hangár 10 x 12, téléphoner après 7 hres, 586-1675. (20-27)

Repentigny bungalow, terrain 10,000 pi. ca. , garage, piscine, $50,000.00. 581-6511. (27, 4)

Triplex 4 1/2 appt., terrain 117 x 40, grande cour arrière clôturée, bon revenus, prix à discuter, 581-8856. (27, 4, 11)

Bungalow neuf 1979, Mascouche Eights, prêt pour août, 42 x 25, 5 1/2, chauffage électrique, extérieur fini brique / aluminium, cheminée, foyer , terrain 100 x 60, finition frêne, très intéressant , particulier, jour 471-8574, soir 477-5443. (27, 4)

Maison domaine plage d'Or, 5 1/2 avec système de chauffage, prix très raisonnable, 588-4689. (27)

Bungalow, Terrebonne, sous-sol fini, revenus intéressant, garage double, piscine hors-terre, tour télévision, terrain paysage, après 5:30, 839-3214. (27)

Lanoraie Bungalow 1975, 7 1/2 pièces, rue Texera, sous-sol fini, foyer briques, cause transfert. Monique Sauvageau 753-7725, H. Juneau 586-1680. Fiducie du Québec, courtier. (27)

Aubaine Lanoreai C-188, maison neuve, style rustique, escalier de pin naturel, extérieur semi-terminée, terrain de 90' x 160'. $32,000.00. Raymond Faust, courtier, s'adresser à Huguette Laberge, agent 887-2880, soir rés: 836-7129. (27, 4,11)

L'immeuble commercial situé au 493 Notre-Dame à Repentigny, pour information 581-4580. (27,4)

Ville Le Gardeur, 9 Adrien, maison à vendre avec garage, 581-9626, 589-4179. (27, 4)

TERRAINS À VENDRE

Terrain à vendre, domaine Ouellette, 86 x 100, André Pion, 588-4102 (J.N.O.)

St-Paul l'Ermite, terrains à vendre résidentiels et commerciaux, prix à partir de $1.00 p.c. 581-4832, 581-9182, 588-4725 (jno)

St-Paul L'Ermite, terrains à vendre résidentiel et commercial, prix à partir de $1.00 pi. car. 581-4832, 581-9182, 588-4725. J.N.O.

Terrain prêt à construire, rue St-Valier, Repentigny, 9500 pi.ca., $11,500.,pas d'agent,581-3879 (27,4

Repentigny, terrains boisés, résidentiels et commerciaux, près boul. Brien et L'Assomption, 581-4580, (27,4)

AUTOS À VENDRE

Oldsmobile 98, 1969, Datsun pick-up 1973. 471-7034, 471-6298. (27)

Achetons auto pour démolition et autos accidentés. Payons comptant. 581-4040. (13-20-27-4)

Station Pontiac Laurentien 1976, bonne condition. 581-4698. (13-20-27)

Camion Chevrolet 1974, 427 p.c. Boîte 24 pieds, aluminium, panneau arrière, hydraulique, disponible ensemble ou séparément. S'adresser L. Marin, Dumoulin Automobiles, 585-6860. (JNO)

Ford Custom 1975, très bonne mécanique, prix à discuter. 585-1197. (20-27)

Pontiac Lemans 1970, 2 pneus à neige avec roues, bon marché. 581-3199. (27)

Pontiac Leman 75, très propre, excellente condition. $2,600.00, prix à discuter. 585-6605. (27)

Dodge 74, club-cab, 3/4 tonne, vendrais particulier, prix à discuter. 581-5191. (27)

Duster 1973, toute équipée avec 318, très propre, $1,000.00. 585-2468. (27)

Nova 1975 automatique V8, 48,000 milles, $2,600.00, particulier après 5 heures, 585-0885. (27,4,11)

Camaro 1977, bas millage, radio, pneus michelin, prix à discuter, moteur 305. 581-1544. (27)

Mazda Station 1974 en parfaite condition, cause mortalité. 581-1108. (27)

Hornet 1972, 54,000 milles, radio am-fm, $400.00. 581-3063. (27)

Pontiac Grand Lemans 1975, tout équipé, bonne condition, $1,500.00. 585-0890. (27)

FIERI FACIAS DE TERRIS
CANADA - PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE JOLIETTE - COUR SUPERIEURE
NO: 705-05-000-289-796

LES ARTISANS, SOCIETE COOPERATIVE D'ASSURANCE-VIE, corporation légalement constituée, ayant son siège social au numéro 333 rue St-Antoine est, dans les cité et district de Montréal, partie demanderesse c. JACQUES POISSANT, domicilié et résidant au 593 rue Beauchamp, Ville Le Gardeur, district de Joliette, partie défenderesse et DAME GHISLAINE PARTHENAIS, épouse commune en biens dudit Jacques Poissant, des mêmes lieux, mise-en-cause.
"UN emplacement situé en la ville de Le Gardeur (anciennement St-Paul l'Ermite), connu et désigné comme étant le lot numéro TROIS CENT HUIT de la subdivision officielle du lot originaire numéro CENT CINQUANTE-NEUF (159-308) aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Saint-Paul l'Ermite.
AVEC maison dessus érigée portant le numéro 593, rue Beauchamp, Le Gardeur, circonstances et dépendances.
TEL que le tout se trouve présentement avec toutes les servitudes actives et passives, apparentes ou occultes attachées audit immeuble et notamment une servitude en faveur de l'Hydro-Québec, enregistrée à l'Assomption, sous le numéro 172.133".
Sous réserve du droit de retention prévu par l'article 689 du Code de procédure civile, le montant minimum que l'adjudicataire devra verser au moment de l'adjudication, soit en argent, soit par chèque visé, payable au nom du Ministre des finances, est fixé à $6,125. représentant 25% de l'évaluation municipale.
Pour être vendu au bureau de la division d'enregistrement de L'ASSOMPTION au 300 rue Dorval à l'Assomption, district de Joliette, MARDI le SEPTIEME jour d'AOUT 1979, à ONZE heures de l'avant-midi.

Le shérif-adjoint
JEANNE MATTE

District de Joliette
Bureau du shérif
Joliette, ce 19 juin 1979

AVIS IMPORTANT

Avec la nouvelle politique de location du Gouvernement Fédéral, la Maison Coopérative de Lavaltrie peut baisser ses loyers aussi bas que **$175. mensuellement**

comprenant:

Chauffage
Electricité
Eau chaude
Toutes taxes payées
Balcon ou patio
Salles communautaires
Tapis mur à mur
Cuisinière électrique
Réfrigérateur à dégivrage automatique
Laveuse, sécheuse
Caiser postal personnel

LOGEMENTS 2-1/2 et 3-1/2 pièces
Inf.: Mme Rollande Matteau
Bur.: 586-2686 Rés.: 586-1395
La Maison Coopérative de Lavaltrie
4 PLACE DU PHARE, LAVALTRIE

L'Endroit
pour une meilleure transaction

184 RUE NOTRE-DAME, REPENTIGNY, QUE.

RESIDENTIELLES

REPENTIGNY, pour le connaisseur, belle maison canadienne, pierre et brique, salle à manger, 5 chambres à coucher, foyer, sous-sol fini, garage, grand terrain 1/2 arpent, près de l'hôpital, taxes basses $840. Gilberte Bourgault, 581-0220-3291.
REPENTIGNY, secteur tranquille, boisé, bungalow 5 1/2 pierre et brique, garage, taxes $625. Libre immédiatement, Ghislaine Bergeron 581-0220, 585-0737.
REPENTIGNY
Résidence unifamiliale, cuisine très grande avec porte patio, sous-sol fini avec toilette au complet, base pour foyer, porte de sortie au sous-sol, prix pour vente rapide, Yves Rivest 581-0220, 589-3598, Louise Parent, 581-0220-3136.

REPENTIGNY, très joli bungalow, grand 5 1/2, style ranch, avec garage, secteur paisible, terrain 9,300 p.c. faut voir, Micheline Caty, 581-0220-8758.
LAVALTRIE, maison neuve, très belle apparence, grand terrain boisé, salle familiale, foyer brique, à voir $42,000, Marie Vachon, 581-0220, 589-6734.
LANORAIE, la tranquilité et le confort dans une magnifique résidence à la campagne, près d'un petit village, le tout sur un beau terrain paysagé, accroché sur les rives du St-Laurent, grande salle familiale, foyer naturel, garage, etc., le tout pour seulement $85,000. et à 45 minutes du centre-ville, 581-0220.
LAVALTRIE, Superbe maison canadienne, pierre et brique, garage, foyer naturel, terrain 60,000 p.c., boisé, remise 16 x 20, à 2 étages, plusieurs extras, site rural, taxes très basses, faut voir, Yves Rivest 581-0220, 589-3598.
STE-MARCELLINE de Kildare, belle maison en pierre des champs, avec foyer sur très grand terrain boisé, taxes très basses $394. prix $34,000. accepterait échange pour propriété à Repentigny, Jacynthe B. Denommé, 581-0220, 585-3100.
LE GARDEUR, résidence unifamiliale, décoration remarquable, piè - ces des plus fonctionnelles, salle familiale avec foyer, toilette et douche au sous-sol et 1 chambre, air climatisé central, humidificateur, piscine, patio, garage 1314 x 24, prix avantageux, ville Le Gardeur, Yves Rivest, 581-0220, 589-3598, Louise Parent, 581-0220-3136.
ST-SULPICE, un terrain avec résidence, deux foyers, salle à manger, piscine creusée et chauffée, le tout réuni en bordure du fleuve et de façon impeccable, une visite vous intéresse? 581-0220.
REPENTIGNY, bungalow détaché pierre et brique, 5 1/2 pièces, chauffage $400., taxes $619.51, impeccable, appelez Gilberte Bourgault, 581-0220-3291.
REPENTIGNY, bungalow, 5 1/2, chauffage électrique, prpropriété impeccable, taxes $495. faut vendre, $36,000. Ghislaine Bergeron, 581-0220, 585-0737.
REPENTIGNY, luxueuse résidence bordant le fleuve, piscine, terrain 14,500 p.c., lave-vaisselle, comporteur, tapis partout, Louise Parent, 581-0220-3136.
REPENTIGNY, résidence semi-détaché, appartements très spacieux et des plus fonctionnels, près de tous services, prix très abordable, taxes basses, Yves Rivest 581-0220, 589-3598, Louise Parent, 581-0220-3136, Ghislaine Bergeron 581-0220, 585-0737.

HUIT LOGEMENTS, 4 1/2 et 5 1/2 pas chauffés, brique et bois, neuf, abri fiscal, catégorie 32, comptant $20,000. Gilberte Bourgault, 581-0220-3291.
REPENTIGNY, propriété commerciale, 8-2 1/2 pièces, meublées, et deux commerces, revenu brut $27,582. Gilberte Bourgault, 581-0220-3291.
REPENTIGNY, appartement, 6 logements, 3-4 1/2, 2-5 1/2, 1-2 1/2, revenu brut $13,068, Gilberte Bourgault, 581-0220-3291.

TERRAINS

CHARLEMAGNE, grand terrain 11,423 p.c. Marie Vachon, 581-0220, 589-6734.
REPENTIGNY, 2 terrains 80 x 85, magnifique vue sur le fleuve, $1.55 le p.c. Ghislaine Bergeron, 581-0220, 585-0737.
LAVALTRIE, magnifique terrain 10,500 p.c. à proximité de l'autoroute, prix $2,000. seulement, pour vente rapide, Marie Vachon, 581-0220, 589-6734.
REPENTIGNY, magnifique terrain boisé de 194 pieds de profondeur, entouré de belles résidences canadiennes et modernes très récentes, taxes très basses, 581-0220.
TERRAIN, 28,555 p.c. avec service d'aqueduc et chalet d'été, $15,000 pour informations, Gilberte Bourgault, 581-0220-3291.

les entreprises repentigny inc.
581-0220

NOUVEAU DEPOSITAIRE dauphine

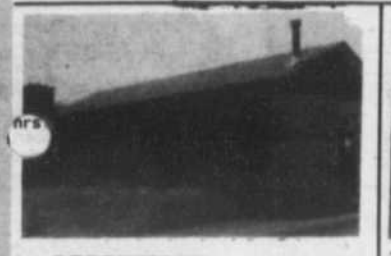
L'ami du Campeur
VENTE ET LOCATION
REPARATION
-TENTES ROULOTTES
-MAISONS MOTORISEES
-EQUIPEMENT
-DAUPHINE
Calif. STARCRAFT
586 NOTRE-DAME, REPENTIGNY
581-7100

DEMENAGEMENT
Camion fermé boîte 12 pieds
A LOUER
avec chauffeur
585-5762

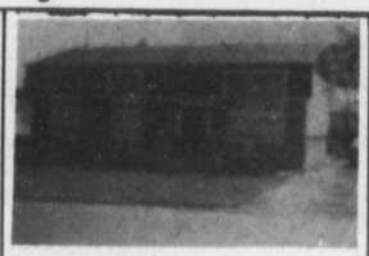
NORMAND
Lavage de vitres Enrg.
COMMERCIAL, RÉSIDENTIEL
585-0621

M. LACHAPELLE
COURTIERS en IMMEUBLES INC
585-4001

Les professionnels de l'Immeuble vous offrent

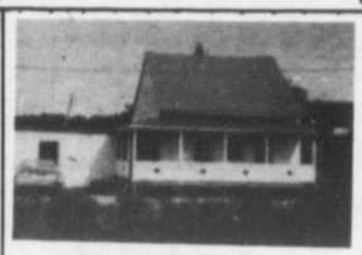


1 - REPENTIGNY
Bungalow 5 pièces, avec foyer au salon, étagères murales, fenêtres d'autrefois, terrain clôturé, gazonné, maison impeccable, occupation immédiate, construction 1976, taxes $843. René & O. Trudeau, 581-5802.



2- REPENTIGNY
Bungalow 78, chauffage électrique, terrain 7,232 p.c. sous-sol fini, 5 chambres à coucher, foyer naturel dans salle familiale, très beau secteur résidentiel. Yvette Dumas, 581-8875, 585-4001.

3- REPENTIGNY
Superbe cottage moderne pour professionnels, 4 chambres à coucher, mezzanine, foyer naturel, construction supérieure, secteur boisé. Gisèle St-André, 581-6302, 585-4001.



4- SITE ENCHANTEUR
Situé sur les bords de la rivière, magnifique cottage de campagne fini hiver-été, garage, une vraie aubaine. Normand René 585-4001 581-6493.

5- REPENTIGNY
Occupation immédiate, bungalow détaché tout brique avec garage, terrain 100 x 100, clôturé, gazonné, beaucoup d'arbres adultes, chauffage électrique poussée 200 amp. sous-sol fini, beaucoup d'extras. René & O. Trudeau 581-5802. 585-4001.

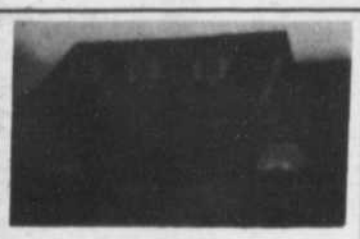
6- AUBAINE UNIQUE
Bungalow 1973, avec garage,, grand terrain, lave-vaisselle, taxes minimes, la voir vous convaincra. Janet Trudeau 585-3076 585-4001.

7- REPENTIGNY
Superbe bungalow brique et pierre avec sous-sol fini, foyer naturel, garage, piscine creusée dans un secteur de choix, une occasion recherchée. Janet Trudeau 585-3076, 585-4001.

8- PLAISIRS DE LA CAMPAGNE
Bungalow neuf 5 1/2 appt. beaucoup de clarté, de beaux arbres, un coin de rue, des taxes basses, un prix très bas. Camille Desrochers, 585-0352, 585-4001.

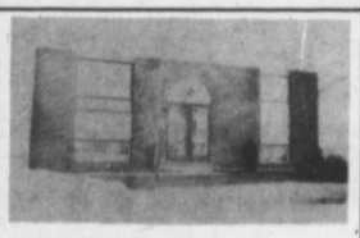
9- ATTRAYANT
Repentigny, bungalow 1973, foyer, piscine, grand terrain, beau secteur, taxes basses, une affaire. Venant Horth, 581-2061, 585-4001.

10- REGION DE REPENTIGNY
Bungalow impeccable, comptant $4,000., piscine creusée, idéal pour tout budget. André Longpré 585-4117, 585-4001.



11- MAISON QUEBECOISE

Avec garage, grand terrain, armoires de chêne, four encastré, et plaque chauffante, c'est à visiter. Denise Pelletier, 585-4001



12- COIN DE RUE

Bungalow très propre, magnifique patio, secteur tranquille, faites offre. Michel Blain, 585-4001

13- VILLE LE GARDEUR

Luxueux bungalow détaché, piscine creusée, armoires de chêne, magnifique paysagement, logement rentable au sous-sol. Michel Fontaine 585-4001.

14- BEAULAC
Bungalow avec 4 chambres à coucher, sous-sol fini, garage, foyer grands appartements, terrain de 115 x 200, secteur très calme, transport pour les écoliers, une visite vous convaincra, idéal pour ceux qui n'aime pas la ville. Jean Desrochers 585-4001, 585-0352.

15- CANADIENNE

Pierre des champs, salle à dîner, grand terrain, four, lave-vaisselle, plaque chauffante, 3 chambres, prix raisonnable, Lise Lacas, 581-0664, 585-4001.

Votre satisfaction est notre gage de succès

Michel Lachapelle
Président

Michel Blain

Michel Fontaine

Camille Desrochers

Normand René

Jean Desrochers

Venant Horth.

René Trudeau

Line Morin

Janet Trudeau

Olivette Trudeau

Yvette Dumas

Denise Pelletier

Lise Lacas

Gisèle St-André

André Longpré

Particulier, Mercury Monarch 1978, 6 cylindres, automatique, radio, toit vinyl, millage 18,000 milles, après 5 heures. 581-4834, prix $4,450. 00. (27)

Firebird 1974, mécanique A-1, très propre, prix à discuter. 581-29 26. (27, 4)

COMMERCE À VENDRE

Dépanneur de variétés, à vendre ou à louer, bien situé, avec ou sans logis, bon chiffre d'affaires, l'Epiphanie, 588-2456. Maurice Amirault, 12 l'Eglise. (13-20-27)

Occasion d'être votre propre patron, taxis permis et dispatch, Taxi d'Or, 581-5337 dans Repentigny, équipe de 4 voitures. (13-20-27-4) 11

Restaurant bar buffet, cause santé. 586-1173. (6-13-20-27)

MEUBLES À VENDRE

A BAS PRIX NEUFS, matelas sommiers, toutes grandeurs, mobiliers salon, cuisine, chambre à coucher, dépositaire laveuse sécheuse Speed Queen, lave-vaisselle Wasteking, poêle, réfrigérateur Léonard. S'adressez à 230 Lanoue, Repentigny, 581-3583. (JNO)

Set de salle à diner, style provincial, 4 chaises, 1 table, $190. 00. 581-2354. (27)

Mobilier de salon, lit pliant, fauteuils, bureau, lit capitaine. 581-2690, après 5 hrs. (27)

Laveuse, sécheuse, poêle, frigidaire, très propre, 3 ans d'usure. 581-6511. (27)

Chaise lasy boy, $75.00, étagère $15.00, 2 chaises chromées $15.00, 4 bancs pour bar couleur orangé $60.00. 585-3426. (27)

Set salon canadien foncé complet en frêne, set chambre garçon complet foncé. Prix à discuter, 589-3407. (27)

Idéal pour le chalet, réfrigérateur Westinghouse, $100.00, laveuse automatique Inglish, sécheuse McClary, les deux $100.00. 589-3278. (27)

CHALETS À VENDRE

St-Côme , chalet 5 pièces, chauffage électrique, sous-sol avec garage, eau chaude, chemin privé, terrain 150 x 110, près de l'eau, $30, 000.00. 581-7044. (6-13-20-27)

Deux chalets à St-Gabriel de Brandon, au bord du Lac Maskinongé, 589-4284 entre 6 hres et 7 hres pm. (6-13-20-27)

ROULOTTES À VENDRE

TENTE ROULOTTE

Tente roulotte Bellevue DL8, 1977, 8 places, toute équipée, toit rigide, isolé, 1 an d'utilisation 581-9890 (27)

Corsaire 21 pieds, toute équipée, 1969, $3,500.00. 581-9169. (27)

MOTO A VENDRE

Moto Honda 360 cc, 1974, accidenté, bas millage, meilleure offre, 323-9883, 589-3704. (27, 4)

A vendre, moto Yamaha 400 cc, 1976, parfait ordre. 588-2124. (27)

Suzuki PE 175, 1979, 1,000 km, parfaite condition, après 4hrs, 581-0365. (27)

DIVERS À VENDRE

Sacrifierais set de salon provincial français, tables en marbre, lampes set de cuisine colonial et buffet. Salon colonial lover-seat, linge pour dame grandeur 14 et 16 ans, 384-8701. (9-16-23-30 - 6 ju)

Tourbe cultivée, terrassement et nivelage de terrain , 835 Notre-Dame, St-Sulpice, Ernest Landreville, 589-4524.
(Av. 25 - Mai 2-9-16-23-30 Ju. 6-13)

2 Michelins d'été usagés pour coccinelle et 4 rims. 581-4924. (20-27)

Mini laveuse sécheuse, poêle , frigidaire, set de salon style espagnol, bon prix, avant 2 heures. 585-7022 ou 668-4829. (20-27)

Poêle 30", hotte fixture cuisine, armoire, complète, tapis or 16 x 17. 588-5803. (20-27)

Bois de foyer, 12 po, 15 po, 18 po, R. Chicoine, 589-6752, 589-6211. (30-6-13-20-27)

Trailer à vendre, 6 x 8 fond de métal, comme neuf, s'adressez à Pierre Longpré, 581-4891. (27)

Chauffrette électrique, chaise haute pliante, 3 bicyclettes usagées, valise porte habit. 581-6641. (27)

Piano antique, 130 ans, très propre, 585-4194, Toronado 75, tout équipé, $2,200.00. 585-4194. (27)

Laveuse et sécheuse général électrique, bonne condition , tapis multicolore, 9' x 12'. 581-3179. (27)

Tente 9 x 9, poteau extérieur, 1 an d'usage, $30.00. 589-6414. (27)

2 portes aluminium, très propre, avec moustiquaire & vitres, grandeur 71 pouces par 35 1/2". 588-3456. (27)

Air climatisé Gibson 6000 BTU, très bon état, a peu fonctionné, $100.00 tricycle comme neuf, $15.00. 585-0903. (27)

Califfo Deluxe 1978, bleu métallique, $400.00. 581-9657. (27)

Système de sons neuf, table Toshiba, amplificateur, model 2252 Marantz, colonne fait à la main, 50w par canal, cause départ, prix à discuter. Manon 581-5149. (27)

Gazebo pratiquement neuf, valeur $400 pour $250. 585-3968. (J.N.O.)

Lifter tracteur M.S. cabine, full équipe, boon 4,000 livres, arroseuse neuve Georgewhite 200 gallons, semiporté pompe Johnblie 4 pistons construction spéciale pour jardinier, 2 voitures 4 roues, 6 tonnes 18 pi. plateforme tracteur M.S. 165 full équipe, multi power avec loader basket à neige, videur de boîte hydrolique pour installer sur tracteur ou lifter, lot de palettes, boîte à légumes d'entreposage, 500 dalles plaque de ciment à patio au trottoir de jardin, épandeurs2boudins à engrais chimique, 1643 Notre-Dame St-Sulpice. (27)

Fournaise à l'huile, coolman drum 90 gallons, aubaine poêle à gaz, bonne condition. 589-5370. (27)

ANIMAUX À VENDRE

Chienne Labrador, pure race, tatouée, vaccinée, bon prix, 4 mois 1/2. 581-5268. (20-27)

Chiots Airdales , Pomeraniens, Irish Setters enregistrés, Madame C. Pilon auparavant St-Sulpice, 585-3968. (J. N.O.)

Alaska Malamuth "Coutou", 2 magnifiques chiots, 5 semaines, pair, gagnant de 1er prix concours de beauté F.C.Q., lundi au vendredi de 10 hrs a.m. à 2 hrs p.m. ou toute la fin de semaine. Yvon Laberge. 585-4345. (20-27)

A vendre, Berger Allemand blanc, 1 mois. 589-4030. (20-27)

Boxeur femelle enregistrée, vaccinée, 6 semaines. $200.00. 581-7478. (27)

APPARTEMENT À LOUER

Repentigny, à louer, [illegible], 4 1/2, 5 1/2, secteur coin industriel et Iberville. Près école régionale. Libre immédiatement. Inf. 581-4480 soir, 581-7428 (jno)

Repentigny, 4 1/2 , s'adressez 581-5750 (jno)

Repentigny, 3 et 4 pièces chauffées (meublé si désiré), 275 Notre-Dame, 581-6304, 585-1222. (JNO)

Repentigny, 3 1/2 place centre ville libre immédiatement. 581-4908. (jno)

Repentigny, grand 3 1/2, 4 1/2, sur boul. Iberville, très paisible, faut voir 1 mois gratuit, 585-4091.
(16-23-30 Juin 6-13-20-27)

LOGEMENTS CHAUFFES A LOUER

3 et 4 pièces Vue sur le fleuve

(meublé si désiré)

275 ET 277 NOTRE-DAME, REPENTIGNY 581-6304 585-1222

LOGEMENTS A LOUER

MEUBLES OU NON MEUBLES

4-1/2 - 3-1/2 - 1-1/2

- Taxe d'eau payée
- Chauffé
- Eau chaude fournie
- Stationnement
- Piscine
- Prise pour auto

CONCIERGE: 581-5567 ou 581-9180

YVON PLOURDE CONSTRUCTION INC.

255 Notre-Dame, Repentigny

A LA BOITE A FLEURS Enrg.

1A BOUL. LEVESQUE, REPENTIGNY

585-3429

ARRANGEMENT FLORAUX POUR:
Naissances
Mariage
Funérailles
Anniversaire
Etc...

NOUVELLE ADMINISTRATION

OUVERT LE DIMANCHE DE 10h à 17h

LIVRAISON GRATUITE

BOUTIQUE D'ARTISANAT SOLEIL

LIQUIDATION Economisez de 20% à 40%

A. E. LePAGE

Repentigny

REPENTIGNY:
Bungalow neuf, 5 pièces, 3 ch. à coucher, armoires chêne, fenêtres thermal Unik, entrée laveuse sécheuse, portes patio, sous-sol isolé, base pour foyer, comptant 10%. EXCL. Suzanne Gibeau 725-9183, 352-1140.

REPENTIGNY:
Bungalow 8 pièces bord de l'eau sur terrain de 196' x 246' x 590' quai et coulée pour votre bateau. M. Pagé 725-9183, 351-7199.

Le Gardeur

LE GARDEUR:
Rue Jeanne-Mance, bungalow tout brique avec de grande pièces et sous-sol semi-fini. Prix à discuter. A. Parent 725-9183, 729-9061.

LE GARDEUR:
Bungalow de 10 ans tout brique à $28,000. Située sur la rue Claude entre l'Assomption et Le Gardeur, cette maison possède un sous-sol fini et les taxes sont de $300. seulement. A Parent 725-9183, 729-9061.

Lachenaie

LACHENAIE:
Rue Léveillé, bungalow avec garage sur terrain clôturé avec piscine et patio. Intérieur très propre chauffé à l'électricité. Prix à discuter. A Parent 725-9183, 729-9061.

COURTIER EN IMMEUBLE

LOGEMENTS NEUFS A LOUER

(meublés ou non meublés)

5-1/2 - 4-1/2 - 3-1/2 581-9688

- Taxe d'eau payée
- Eau chaude fournie 581-9180
- Stationnement
- Prises électrique pour auto 325-6902

CONCIERGE 581-9661

1 MOIS GRATUIT
si occupation immédiat

Domaine Des Rives
20 Place Yvon Plourde, Charlemagne

BUNGALOW SEMI-DETACHE, foyer Franklin, chauffage électrique, 7 pièces, sous-sol fini avec bar, piscine 24 pieds hors terre avec tous les accessoires. MARCEL AUCOIN 254-4591, 1-836-2767.

LANORAIE: Bungalow pierre et brique situé dans un secteur tranquille avec terrain de 100 x 118. MARCEL AUCOIN 254-4591 1-836-2767.

P.A.T.: Bungalow avec belle cuisine rénovée, porte patio, salle de jeux, foyer Franklin, garage, un plaisir à habiter. FERNANDE BLAIS 725-0607, 254-4591.

P.A.T.: Beau bungalow chauffé électricité, cuisine moderne chêne, sous-sol bien fini, unité air climatisé, garage, secteur de choix. FERNANDE BLAIS 254-4591, 725-0607.

Pourquoi vous devriez me confier la vente de votre maison?

Il me fera plaisir d'aller vous expliquer sans aucune obligation de votre part.

585-0352
585-4001

Camille Desrochers A.I.

M. LACHAPELLE

Courtiers en Immeuble

Les Immeubles R. BEAUCAGE

COURTIER EN IMMEUBLES

581-7910

HEURES:
9h A.M. a 5h P.M.
7h P.M. a 9h P.M.

493 Notre-Dame, Suite 303 Repentigny

ACHAT - VENTE - LOCATION
COMMERCIAL RESIDENTIEL TERRAIN
PRET HYPOTHECAIRE
PLAN DE VENTE GARANTIE

5-1/2 chauffé, eau chaude fournie, 588-5149. (6-13-20-27)

L'Assomption, 51 Panet, 4 1/2, neuf, chauffage électrique, près de Polyvalente, informations 71 Panet, 589-6444, 721-5594. (6-13-20-27)

Urgent: Appt. . à sous-louer 3-1/2, 2e étage, balcon, vue sur marina, entrée laveuse - sécheuse, insonorisé, 581-3034 jour ou 372 Notre-Dame, #1. (6-13-20-27)

Repentigny 1 1/2, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, libre immédiatement, stationnement, buanderette, 245 Notre-Dame et 20 Moncana, meublé ou non. 585-4819, 585-3579. (13-20-27-4)

Repentigny, 3 1/2 neuf, chauffé, éclairé, semi-meublé, si désiré, entrée laveuse sécheuse, entrée privée, sur semaine 585-3665 soir 585-3283 (20-27)

Semi-détaché, tapis mur à mur, armoire en chêne, 2 salles de toilette, à partir de $250.00. 588-5858. (13-20-27)

Repentigny près Marina , 4 1/2 bas cours, stationnement, entrée laveuse/sécheuse, chauffage électrique, tranquille, bon arrangement, $200.00. Après [illegible] hrs 581-2315, 581-9395. (13-[illegible])

Insonorisé, bain sauna, 1 mois gratuit, 15 Yvon Plourde, 585-2914. (20-27-4-11)

Banlieue Est, 3 1/2 pièces, édifice neuf, à l'épreuve du feu et du bruit, ascenseur, sauna, site enchanteur, bord de l'eau, $213., Diane De Longchamp 581-0220-1625. Les Entreprises Repentigny Inc., courtier depuis 1959. (13-20-27)

Repentigny, 482A Notre-Dame, coin Brien, 5 1/2 fermé tapis mur à mur complètement rénové, disponible immédiatement, 581-1572. (20-27)

L'Assomption, sous-sol, 2 1/2 pièces, chauffé, éclairé, entrée laveuse sécheuse, 589-3983. (20-27)

Logement à louer, à l'Assomption, en face de l'école, polyvalente Paul Arsenault, grand 4 1/2 sur boul. Papin. 589-4197. (20-27)

Grand 2 1/2 meublé, chauffé, électricité, taxe incluse, 249 Iberville Repentigny. (27)

L'Assomption, semi sous-sol, grand 5 1/2, moderne, laveuse sécheuse, cour, stationnement, fournaise fournis, inf.: 589-4155. (20-27)

Repentigny, appart. à sous-louer, 3 1/2 pièces, poêle, frigidaire, sauna $160. 585-1796, 585-1713. (20-27)

Repentigny, 3 1/2 pièces demi sous-sol à louer, non meublé, boul. Iberville, $165 par mois, 585-2260. Après 5 hres. (20-27)

---

2 1/2 sous-sol meublé, chauffé, éclairé, entrée privée, stationnement 581-0558. (20-27)

Logement 4 1/2 tapis antenne T.V. central, taxe d'eau et vidange payée, libre 1er juillet, 588-5858. (20-27)

Appartement 4 1/2 pièces, 50 rue St-Laurent, Repentigny, Mme Boisjoly, après 18 heures. 585-6073. (27,4,11,18)

Appartement à sous-louer, 3 1/2 pièces, ménage frais fait. 585-4270. (27, 4)

Très beau 4 1/2, juillet ou août, 1er plancher, parc, cours, stationnement, cabanon, très propre, 585-3769. (27, 4)

A louer, maison mobile, cabanon, grand terrain, 4 1/2 pièces, chauffage électrique, domaine des fleurs, 2 milles de l'Assomption. 589-6953. (27,4)

Logement à louer, très propre, tél. 589-3240. (27)

Grand 4 1/2 à louer, à St-Paul l'Ermite, s'adresser à 585-2283, 581-5475. (26)

Repentigny Léonie, 3 1/2, eau chaude, taxes payées, buanderie, sous-sol, $145.00, poêle-frigidaire, $155.00, non-chauffée, soir: 581-3715. (27, 4)

Repentigny 4 1/2, entrée laveuse/sécheuse, 2 chambres à coucher, stationnement privé, concierge, location immédiate. 581-5253. (27)

Repentigny 3 1/2, chauffé, eau chaude, $150.00, pourrait aussi être bureau, aussi dans haut de maison, petit storage de marchandises ou meubles, $50.00. 585-2834. (27)

Repentigny, 3 1/2, 4 1/2, chauffée, vue sur le fleuve, endroit tranquille, 301 et 301 A Notre-Dame. 581-7242, 581-0576. (27, 4,11,18)

---

3 1/2 pièces demi sous-sol, foyer, spatieux, insonorisé, chauffé et éclairage compris, tapis mur à mur, entré laveuse/sécheuse, $225.00. 585-2084. (27,4,11)

Repentigny 3 1/2 dans triplex moderne, coin tranquille, après 6 heures. 122 Place Le Gardeur. (27, 4)

Grand 2 1/2, meublé, chauffé, électricité, taxe incluse, 249 Iberville Repentigny. (27)

MAISON À LOUER

Cottage semi-détaché, neuf, 5 1/2 pièces, libre 1er juillet, 588-5858. (6-13-20-27)

Chalet meublé à louer, à St-Donat, 3 chambres à coucher, à partir du mois d'août. 581-6981. (27)

L'Assomption, maison mobile, 60 x 14, grand 4 1/2 à louer, sur grand terrain, $225.00 mois , après 5 hrs, 581-3878. (27,4)

---

ville Le Gardeur, 9 Adrien, maison à louer avec garage, 581-9626, 589-4179. (27,4)

Lavaltrie, maison à louer, 3 1/2 3 pièces au sous-sol, chauffage électrique, $150. par mois, 586-1771. (20-27)

CHAMBRES À LOUER

Chambres à louer, personnes âgées de préférence. 581-7390. (27)

Chambre avec boudoir et salle de bain privée, $125.00 par mois ou $35.00 à la semaine. 581-2869. (20-27)

LOCAUX À LOUER

Repentigny, magasins à louer à partir de 300 p.c. et plus grand, stationnement, 589-4657, 585-0414. (jno)

Local commercial à louer, s'adresser à 581-5750, (jno)

Petit local commercial à louer, idéal pour bureau ou petite entreprise, prix modique, 472 Notre-Dame, 581-9545. (20-27)

Repentigny, local à louer, 20 x 25, 642 Notre-Dame. 581-1653. (J.N O.)

Espace de bureau à louer. 581-5750. (JNO)

Repentigny, espace commercial et bureau, 581-4580. (27, 4)

Lavaltrie local, commercial à louer, 900 pi. car. très bien situé, information: 586-1237. (27)

Ville Le Gardeur, local à louer ou bungalow semi-détaché. 589-3587, 589-5810. (27)

Repentigny, local 14 x 55, place centre-ville, 581-4908. (JNO)

DIVERS

Cours de clarinette privé en septembre, si intéressé, téléphonez à 581-1426 ou 581-9096. (27)

Cherche dame pour entretien de maison, une journée par semaine, appelez après 6 heures, 589-6381. (27)

Sable, pierre, top soil, terre noire, 589-4464, 581-4270. (27, 4)

Achetons frigidaires usagés , Frigo Climatel, 581-2401. (27)

RÉPARATIONS

PISCINE

Réparation, toile de vinyl, filtre, installation piscine creusée, surface trottoir en béton, ouverture de piscine, 351-7618 (27,4,11,18)

LOGEMENTS A LOUER
NEUFS
A ST-PAUL L'ERMITE
5-1/2 - 4-1/2 - 3-1/2
Informations: Tél.:
581-9182 - 588-4725 - 581-5475
Construction Perron & Jacques Inc.

Diminuer vos frais de courtage
NOUVEAU PLAN DE VENTE
C. Lavoie **585-2350**
IMMEUBLE 2000 COURTIER
VENTE ECHANGE LOCATION

TAPIS HERCULE ENRG.
Props. Fiset & Vallières
Vente et installation par EXPERT
Tuiles - Prélarts - Tapis
Estimation gratuite à domicile
Prix compétitifs
992 NOTRE-DAME LAVALTRIE 586-1444
(annexe au salon de coiffure pour hommes R. Vallière)

A LOUER
COMMERCIAL
BUREAU & MAGASIN
PLACE CHERRIER
Coin Iberville & Cherrier
581-4434

IMMEUBLES NEUFS
APPARTEMENTS LUXUEUX
3 1/2 4 1/2 5 1/2
PARC DES TROIS ILES
ILE ST-JEAN, TERREBONNE
SPECIAL
OCCUPATION IMMEDIATE
1 MOIS GRATUIT

- OCCUPATION IMMEDIATE
- TAPIS MUR A MUR
- INSONORISE
- POELE
- REFRIGERATEUR
- LAVE-VAISSELLE
- SYSTEME D'ALARME
- SYSTEME D'INTERCOM
- CABLE-VISION
- STATIONNEMENT AVEC PRISE INCLUS
- SORTIES LAVEUSE SECHEUSE
- ESPACE DE RANGEMENT IND.
- SALLE DE LAVAGE
- SERVICE DE CONCIERGE

SIDROY CONST. INC.
481-7787
Sortie 15 Ile St-Jean de la route 25 vers Terrebonne
BUREAU DE LOCATION
471-4441

LAVAL GAUTHIER EXCAVATION ENR.
LOCATION DE PEPINE
BULDOZER
CAMION 10 ROUES ETC.
1978 JEAN-PIERRE, VILLE DE LE GARDEUR 581-8002

REPENTIGNY
LOGEMENTS A LOUER
1-1/2 - 2-1/2 - 4-1/2
Sauna, Stationnement, Eau chaude
A PARTIR DE: **155.00** Secteur, résidentiel, loin de circulation
20 RUE JEAN-TALON 581-1661

581-1931
SOUDURE NORBERT GAUTHIER ENR.
Spec.: Industriel, Ornemental, Hitch d'auto
MOBILE
195 PRESQU'ILE VILLE LE GARDEUR

APTS CHANTAL
LOGEMENTS A LOUER
3-1/2 - 4-1/2 - 5-1/2
45 rue HERVIEUX VILLE LE GARDEUR (St-Paul l'Ermite)

OCCUPATION IMMEDIATE	BAIL 1 AN: 1 MOIS GRATUIT BAIL 2 ANS: 2 MOIS GRATUITS

INCLUS:
- Taxe d'eau et vidanges
- Poêle et réfrigérateur
- Salle de lavage commune
- Tapis mur à mur
- Intercom
- Service de concierge
- Stationnement individuel
- Près centre d'achat

581-0102 585-4388

LOCAL COMMERCIAL A LOUER
•LIBRE IMMEDIATEMENT
•FACE CENTRE D'ACHATS
INF.: 160 NOTRE-DAME, REPENTIGNY
TEL.: 581-1772

LOCATION
AUDI VW **ANDRE RIVEST**
AUTOMOBILES
839 RUE NOTRE-DAME REPENTIGNY 585-1700 - 01
A COURT OU LONG TERME

FINITION DE CARROSSERIE G.S. enrg.
-SPECIALISTE EN PEINTURE ET DEBOSSAGE
42 NOTRE-DAME, VILLE DE LE GARDEUR
585-5220

ON DEMANDE

Gardienne demandée, lundi, mardi, mercredi AM,,jeudi, vendredi, samedi toute la journée, avec un peu de ménage. 17 ans et plus, responsable, 581-3559. M. Tremblay (27)

Ligue de hockey, jouant à l'aréna Roussin, recherche une équipe de joueurs 25 ans et plus pour saison débutant septembre, inf. R. Lagacé 585-3230 (27)

Femme demandée, responsable, pour garder enfant de 3 ans, demeurant à la maison et entretien ménager, très bon salaire, appelez 274-5131 581-2222, demandez Mme Cloutier, (27)

Etudiant, recherche travaux extérieurs, comme tondre le gazon couper haie, etc. 585-0076 (27)

AQTE Moi un pollueur? JAMAIS!

OFFRE D'EMPLOI

Information d'emploi

pour travail outre-mer et l'Alaska pipeline. Tous les métiers et professions. Hommes ou femmes. Ecrire 274, Station N., Montréal, Qué. H2X 3M4. (13-20-27-4)

Travail d'administration, business à temps partiel à domicile. 589-5120. (13-20-27)

Hommes, femmes, étudiants(es), soyez pas en chômage cet été. Gagnez beaucoup d'argent en représentant la Compagnie Fuller Brush dans votre paroisse. Informations 1-759-1025. (13-20-27-4)

Couples sérieux ambiteux, à temps partiel à domicile, sécurité financière. 581-2676. (6-13-20-27)

Couples sérieux, ayez un deuxième revenu à la maison, dedx soirs par semaine. 581-3336. (13-20-27-4)

Couple demandé comme concierge pour appartements à Repentigny,bonnes références nécessaires, M.Hébert, 581-3879 (27)

Aide ménagère demandée, références exigées après 6 hrs. 581-1854 (27)

Couples sérieux demandés pour travail de groupe, écrire à C.P. 373, Duvernay. P.Qué. (27,4,11,18,25)

St-Sulpice, une personne pour s'occuper d'un enfant de 9 ans, dont la mère travaille, devra tenir la maison propre, salaire à discuter, AM 589-4058 (27,4)

Couple concierge pour 30 appartements, logement fourni, boni sur location , rue Durocher centre ville Montréal, 581-1572. (20-27)

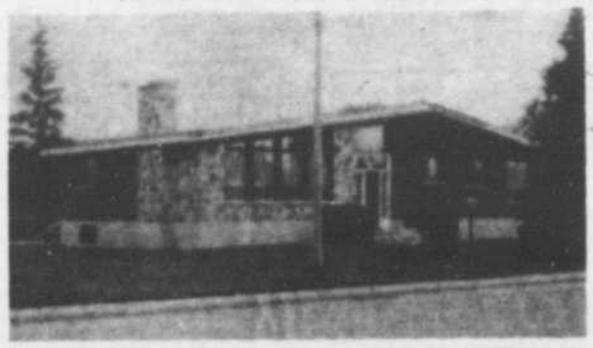
OFFRE DE SERVICE

Joints de gyproc, finition de solage, de ciment, peinture, stucco décoratif. 581-7730. (13-20-27-4)

Artisanat, spécialité: armoire cuisine, finition sous-sol, escalier bois franc, chambres de bain céramique, menuiserie ébéniste. 581-6313. (30-6-13-20-27)

Plâtre stucco, décoratif pour plafond ou murs, salle de jeux, salon passage, plusieurs modèles, cercles décoratif pour lustre moulure en plâtre. Travail garanti, estimation gratuite, 323-2402. (jno)

A VENDRE TERREBONNE



BUNGALOW brique romaine, résidentiel 12 pièces, foyer, sous-sol fini, piscine creusée en ciment, garage double chauffé, place pour bureau d'affaire, terrain 10,370 p.c. paysagé, à proximité des écoles et magasins. Propriété impeccable. Occasion à ne pas manquer. M.L.S. Madeleine Chartrand F.R.I. 471-3597, 471-8722, 471-1536 - Raoul Chartrand F.R.I. Courtier

RECHERCHONS:

- Personne ambitieuse
- Capable de travailler d'une façon autonome
- Automobile
- Diplôme de 11e année

OFFRONS:

- Carrière dans l'immeuble au Trust Général du Canada
- Partage de commissions avantageuses
- Nous finançons nos ventes
- Bureau à Repentigny
- Bénéfices marginaux usuels

Pour entrevue confidentielle contactez Mario Payette à 585-5221.

LECLERC REPARATION
VENTE - REPARATION - SERVICE

Machine à laver - sécheuse - poêle électriques
Service à domicile

581-0700

CHARGEX

Ameublements Andréa

2615 ST-CHARLES
LACHENAIE
471-4163

- MATELAS-MEUBLES NON PEINTS
- TISSUS A LA VERGE ET A LA LIVRE
- Directement du fabricant

MATELAS SOMMIERS NEUFS

grandeur 36", 39", 48", 54"
Quennsize
King size
et sur mesure
prix modique
230 LANOUE
REPENTIGNY
581-3583

NOUVEAU
CHENIL ST-SULPICE
1620 Notre-Dame, St-Sulpice
589-5508
MICHEL HOULE, PROP.

1) Salon de tonte et toilettage pour toute sorte de chien
2) Plusieurs races de chien disponible
3) Pension intérieure et extérieure

DES ROSIERS
Le Maître Courtier

COTTAGE
6 pièces, brique, foyer salon, décoré par professionnel, beau secteur, comptant requis $4,000. MLS, Madeleine Taillon 354-2950, 581-2264.

REPENTIGNY
Bungalow 6 pièces, sous-sol aménagé, foyer brique, grande véranda, vue sur fleuve. Il faut visiter cette propriété. MLS, Madeleine Taillon 354-2950, 581-2264.

R.D.P.
Prix réduit, cottage 7 pièces, terrain 80 x 100, secteur tranquille, MLS, Jocelyne Lefebvre 354-2950, 581-3558.

BORD DE L'EAU
Magnifique terrain boisé, 40,000 p.c., bord rivière Assomption avec Canadienne datant 1812, idéal bricoleur, comptant minimum $4,000. MLS, Jean Daigneault 354-2950, 585-1476.

ST-SULPICE
Bungalow moderne neuf, prix raisonnable, garantie 5 ans du constructeur, une visite s'impose. MLS, Jocelyne Lefebvre 354-2950, 581-3558.

LACHENAIE
Maison campagne 11-1/2 pièces, impeccable, grand terrain, vue sur rivière Mille Iles, près école, taxes $475. MLS, Carmen Desjardins 354-2950, 581-9055.

CHARLEMAGNE (Ville)
4 logis détachés, 2x5, 1x4, 1x3, avec grand terrain, très propre, $5,000. comptant. MLS, Jean Daigneault 354-2950, 585-1476.

TERREBONNE
Prix réduit, duplex 1x5-1/2, 1x4-1/2, taxes seulement $829.94 annuel, près tous services. MLS, Renald Blais 354-2950, 471-2983.

P.A.T.
Cottage semi-détaché, 4 chambres, chauffé électrique, libre à l'acheteur. MLS, Mance Lapierre 354-2950.

REPENTIGNY
Construction supérieure, bungalow 12 pièces, salle diner, 3 chambres, sous-sol aménagé, foyer naturel, garages 3 places, accepté par hôtel ville pour professionnel occupant. MLS, Lili Daigle 354-2950.

ST-LOUIS TERREBONNE
"La Seigneurie", bungalow semi-détaché brique, aluminium, 4-1/2 pièces, chauffé électrique, sous-sol isolé. MLS, Renald Blais 354-2950, 471-2983.

TERREBONNE
Magnifique cottage style canadien 6-1/2 pièces, foyer pierre, chauffé électrique, garage, piscine hors-terre, près écoles, parc, aréna, beau secteur résidentiel. MLS, Renald Blais 354-2950, 471-2983.

7075 est Beaubien, Anjou 354-2950

de FIDUCIE NORD-AMERIQUE

AVIS DE CONVOCATION

A tous les membres

La caisse populaire le gardeur

A tous les membres de la Caisse Populaire Le Gardeur, prenez avis qu'une assemblée générale spéciale des membres de la Caisse Populaire Le Gardeur aura lieu lundi le 9 juillet 1979, à 20 heures, au local de la Caisse 182 boulevard Iberville à Repentigny.

Cette assemblée a pour but la modification de l'article 84, alinéa i), du règlement de régie interne de la Caisse populaire Le Gardeur.

Vous êtes requis d'assister à cette assemblée sans autre avis.

Bernard Martin,
Secrétaire.

182 BOUL. IBERVILLE, REPENTIGNY
TEL.: 581-0060

Ville de L'Assomption

ETATS FINANCIERS (1)

AU 31 DECEMBRE 1978

LA VILLE DE L'ASSOMPTION
BILAN-FONDS D'ADMINISTRATION BUDGETAIRE
AU 31 DECEMBRE 1978

ACTIF	Section générale	Fonds des améliorations locales	Fonds industriel	Terre du collège	Total
Caisse et banque	$ 45,337	$ --	$ 5,653	$ 28,338	$ 79,328
Taxes à recevoir	31,989	55,969	--	--	87,958
Comptes à recevoir	162,471	--	6,871	--	169,342
Stocks - matériel (terrains)	20,441	--	--	295,001	315,442
Avances à d'autres fonds	--	--	--	51,803	51,803
Dépôts	1,200	--	--	--	1,200
Autres actifs	56,500	--	--	2,393	58,893
	$317,938	$ 55,969	$ 12,524	$377,535	$763,966
PASSIF					
Emprunts de banque	$ 70,000	$ --	$ --	$173,400	$243,400
Comptes à payer	142,731	--	--	75	142,806
Taxes perçues d'avance	131	--	--	--	131
Dépôts sur terrains	--	--	--	32,463	32,463
Dû à d'autres fonds	173,606	36,846	28,571	--	239,023
Provision pour créances douteuses	6,265	--	--	--	6,265
Réserve pour loisirs et activités culturelles	8,936	--	--	--	8,936
	401,669	36,846	28,571	205,938	673,024
Surplus accumulé (Déficit)	(83,731)	19,123	(16,047)	171,597	90,942
	$317,938	$ 55,969	$ 12,524	$377,535	$763,966

LA VILLE DE L'ASSOMPTION
BILAN-FONDS DE CAPITAL ET D'EMPRUNT
AU 31 DECEMBRE 1978

ACTIF	Section générale	Fonds des améliorations locales	Fonds industriel	Fonds de roulement	Total
Terrains	$ 237,487	$ --	$ --	$ --	$ 237,487
Bâtisses	1,386,858	--	--	--	1,386,858
Ameublement	54,214	--	--	--	54,214
Machinerie, outillage et équipement	352,665	--	--	--	352,665
Travaux de génie	2,277,036	--	--	--	2,277,036
Travaux en cours - règlements	--	1,880,405	--	--	1,880,405
Fonds de banque	--	8,263	--	886	9,149
Prêts hypothécaire	--	--	378,500	--	378,500
Avances à d'autres fonds - financement	--	146,372	--	99,114	245,486
	$4,308,260	$2,035,040	$ 378,500	$ 100,000	$6,821,800
PASSIF					
Dette obligataire	$3,165,502	--	250,500	40,290	$3,456,292
Autres dettes à long terme	3,500	--	--	--	3,500
Comptes à payer	--	222,655	--	--	222,655
Emprunts de banque	--	608,200	--	--	608,200
Financement - Règlements	--	1,182,998	--	--	1,182,998
Soldes disponibles	--	21,187	--	--	21,187
	3,169,002	2,035,040	250,500	40,290	5,494,832
Placements en actifs immobilisés (surplus)	1,139,258	--	128,000	59,710	1,326,968
	$4,308,260	$2,035,040	$ 378,500	$ 100,000	$6,821,800

LA VILLE DE L'ASSOMPTION
ETAT DES REVENUS ET DEPENSES
DE L'ANNEE TERMINEE LE 31 DECEMBRE 1978

REVENUS	Section générale	Fonds des améliorations locales	Fonds industriel	Terre du collège	Total
Taxes foncières	$ 312,080				$ 312,080
Taxes de services	218,899				218,899
Taxes d'amusement	1,067				1,067
Répartition et autres taxes		86,472			86,472
Taxe de vente	428,333				428,333
Licences et permis	3,690				3,690
Services récréatifs	162,129				162,129
Loyers			38,934		38,934
Amendes et droits judiciaires	13,319				13,319
Intérêts sur arrérages et dépôts	3,555				3,555
Frais de services et divers	14,527				14,527
Contribution - Gou. provincial	3,253				3,253
Autres subventions	4,000				4,000
Ventes de terrains				193,976	193,976
Services à d'autres municipalités	97,722				97,722
Organismes communautaires	74,838				74,838
Appropriation du surplus	148,000				148,000
	1,485,412	86,472	38,934	193,976	1,804,794
DEPENSES					
Administration générale	212,432				$ 212,432
Sécurité publique	167,356				167,356
Hygiène du milieu	252,790				252,790
Loisirs et culture	253,353				253,353
Transport routier	184,253				184,253
Urbanisme et rénovation urbaine	15,421				15,421
Financement	270,010	87,137	49,602		406,749
Santé et Bien-Etre	2,000				2,000
Autres activités	147,369				147,369
Excédents de coût des règlements	45,103		--		45,103
Coût des terrains vendus				22,379	22,379
	1,550,087	87,137	49,602	22,379	1,709,205
Excédent des revenus (Dépenses)	$ (64,675)	$ (665)	$ (10,668)	$ 171,597	$ 95,589

LA VILLE DE L'ASSOMPTION
ANALYSE DES DEPENSES
PAR OBJET ET PAR FONCTION
DE L'EXERCICE TERMINE LE 31 DECEMBRE 1978

Objet/Fonction	Administration générale	Sécurité publique	Transport routier	Hygiène du milieu	Santé bien-être	Urbanisme	Loisirs	Edifices	Machinerie et véhicules	Immobilisations	Autres dépenses	Total	Budget
Rémunération du personnel	$ 103,370	$ 133,967	$ 71,826	$ 128,625		$ 10,779	$ 98,618	$ 3,979	$ 10,171	--	--	$ 561,335	$ 528,395
Transport et communications	9,722	3,165	2,020	368		791	2,371	--	--	--	--	18,437	15,205
Services professionnels administratifs et autres	63,217	7,258	9,381	13,365		1,799	41,848	--	--	--	--	136,868	124,945
Location d'équipement et de locaux	--	--	29,169	--	--	--	38,600	--	--	--	--	67,769	69,815
Entretien et réparation: Travaux de génie	--	--	204	35,053	--	--	6,977	--	--	--	--	42,234	15,330
Edifices et terrains	--	--	--	--	--	--		6,114				6,114	12,385
Machinerie et véhicules	--	3,172	--	--	--	--			34,330	--	--	37,502	11,360
Biens non durables	23,709	4,590	55,966	67,162	--	1,655	52,462	6,570	19,140	--	--	231,254	240,395
Contribution de l'employeur	9,649	11,817	14,410	8,217	--	397	8,451	--	--	--	--	52,941	28,875
Autres objets	2,765	3,387	1,277	--	2,000	--	4,026	--	--	--	--	13,455	5,100
Actifs immobilisés	--	--		--	--	--	--	--	--	67,065	--	67,065	85,805
Frais de financement	--	--		--	--	--	--	--	--	--	357,147	357,147	361,635
Excédents de coûts sur règlements d'emprunt											45,103	45,103	
	$ 212,432	$ 167,356	$ 184,253	$ 252,790	$ 2,000	$ 15,421	$ 253,353	$ 16,663	$ 63,641	$ 67,065	$ 402,250	$1,637,224	
BUDGET	$ 179,980	$ 148,155	$ 168,765	$ 229,985	$ 2,000	$ 18,675	$ 240,190	$ 16,375	$ 47,680	$ 85,805	$ 361,635		$1,499,245

(1) Sommaires pour fins de publication seulement
Approuvés par le Conseil le Lundi 11 juin 1979

Le taux de chômage diminue fortement au Québec

Monsieur Rodrigue Tremblay, ministre de l'Industrie et du Commerce, a annoncé lors d'une conférence de presse, que le taux de chômage a fortement diminué au Québec au cours du mois de mai.

La population active et l'emploi, d'avril à mai 79, augmentent respectivement de 59,000 et de 83,000. Ceci se traduit par une diminution de 24,000 du nombre de chômeurs alors que le taux de chômage brut passe de 10,7 pour cent en avril à 9,6 pour cent en mai 1979. Il se situait à 11,3 pour cent en mai 1978.

Au cours des cinq premiers mois de l'année, il s'est créé 59,000 emplois au Québec, dont 26,000 dans le secteur de la fabrication.

De fait, selon la classification des activités économiques, au cours des cinq premiers mois de 1979 par rapport à la même période de 1978, la construction perd 17,000 emplois, les finances, l'assurance et l'immeuble 10,000, l'administration publique 3,000 et l'agriculture 4,000. Par contre les services communautaires, commerciaux et personnels comptent 17,000 emplois de plus, les transports, communications et autres services publics 24,000, la pêche, les forêts et les mines 2,000 et enfin le commerce 22,000.

Le ministre a souligné qu'en mai 1979, le niveau de la population active dépasse de 19,000 le niveau de mai 1978 et le niveau de l'emploi y est supérieur de 64,000.

D'après les données désaisonnalisées, la population active diminue de 7,000 et l'emploi augmente de 5,000 par rapport au mois précédent. Le nombre de chômeurs diminue donc de 12,000 et le taux de chômage désaisonnalisé passe de 10,2 pour cent en avril 1979 à 9,8 pour cent en mai 1979.

M. Tremblay a dit se réjouir du fait que la situation semble s'améliorer de façon générale, partout au Québec.

Par région administrative, les plus forts taux de chômage en mai 1979 se retrouvent dans le N.-O. québécois (15,1 pour cent), le Bas - Saint - Laurent et la Gaspésie (19,8 pour cent) l'Outaouais (12.9 pour cent) le Saguenay-Lac St-Jean(11, 0 pour cent) la Côte Nord et le Nouveau Québec (16,2 pour cent) et Trois-Rivières (9,8 pour cent). Les régions de Québec et des Cantons de l'Est avec respectivement 9,1 et 5,7 pour cent et la région de Montréal avec 8,9 pour cent enregistrent les taux de chômage les plus bas.

En conclusion, le ministre Tremblay était fier d'affirmer que le niveau de chômage, au mois de mai, est le plus bas depuis trois ans, et que la tendance de création d'emploi dans le secteur de la fabrication semble continuer sur le même élan.

Brochure «Découverte du Québec souterrain»

La brochure annonçant la programmation 1979-80 de la Société Québécoise de Spéléologie est maintenant disponible.

Si au cours de l'été, vous désirez privilégier les activités de plein air comme loisir ou comme possibilité de vacances, la Société Québécoise de Spéléologie organise différents stages vous permettant de vous familiariser avec le milieu cavernicole québécois.

Pour recevoir cette brochure de 20 pages, communiquez à:

La Société Québécoise de Spéléologie
1415, rue Jarry est,
Montréal, Qué.
H2E 2Z7
Tél.: (514) 374-4700
poste 441

On le fait. Mieux.

REPENTIGNY:	Bord du fleuve, cottage, terrain 38, 500 pi. ca., piscine, résidence superbe.
LE GARDEUR:	Bungalow, foyer, paysagé, faible taxation, urgent.
LE GARDEUR:	Canadienne âgée, terrain 43,000 pi. ca., garage, à voir.
L'ASSOMPTION:	Grand bungalow, idéal pour professionnel, bureaux à même la demeure
L'EPIPHANIE:	Cottage, terrain 23,000 pi. ca., bord de l'eau, piscine, deux serres, secteur de choix.
ST-SULPICE:	Bord du fleuve, bungalow, terra— 23,000 pi. ca., piscine, etc. 1/2
ST-SULPICE:	Bord du fleuve, terrain 8000 pi. ca., zoné résidentiel, une aubaine.
ST-LIN:	Terrain 15,000 pi. ca., boisé, prêt à construire, secteur résidentiel.
LAVALTRIE:	Maison mobile, terrain 15,000 pi. ca. beaucoup d'extras, bas prix.

PAUL C. MAURAIS – 585–5221 ou 354–1647

LAVALTRIE:	Bar-salon, restaurant avec résidence. Bons revenus. Aubaine.
MONTREAL:	Ai 100 maisons, 6 à 50 logements, 5 fois le revenu. Bon rendement.
REPENTIGNY:	31 logements neuf, C-32, Chauffage électrique. Très moderne. Bon revenu.

R. BOURBONNAIS – 585–5221 ou 581–5305

ST-SULPICE:	Bord du fleuve, bungalow 78, immense terrain.
ST-SULPICE:	Cottage rénové, 6 pièces, face au fleuve. Aubaine.
ST-SULPICE:	Bord du fleuve, bungalow 6 pièces, solarium, 2 garages.
REPENTIGNY:	Bungalow 78, 5-1/2 , élec., grand terrain. Salle à manger.
LANORAIE	Bungalow 61, 8 pièces, bord du fleuve, solarium, patio.
LACHENAIE:	Bungalow 74, style colonial, 5 pces, grand terrain.
LE GARDEUR:	Bungalow 74, 5 pces, foyer, bar, paysagé, clôturé.
LANORAIE:	Bungalow 61, 8 pièces, bord du fleuve, solarium, patio, prix réduit.
LANORAIE:	Bungalow 61, 5 pces, garage, s/s fini, bar, terrain paysagé.
CHARLEMAGNE:	Terrains prêts à construire. Nouveau projet domiciliaire.
CHARLEMAGNE:	Locaux commerciaux et bureaux à louer, mini-centre.
POINTE-AUX-TREMBLES:	Locaux commerciaux, mini-centre, ue Sherbrooke.
DEPANNEUR:	Montréal, avec logement 5 pces, excellent 2e revenu.
LINGERIE:	Enfants, dans mini-centre. Petit bijou. Bon prix.
PIERREFONDS:	Terrain coin de rue. Plans pour quadrex fournis. $18,000.

RENE LALONDE – 585–5221 ou 887–2013

LE GARDEUR:	Bungalow 78, brique. Grand terrain. Chauff. élect. Paisible.
REPENTIGNY:	2 logements 78, 24-4-1/2, 8-3-1/2, piscine extérieure. C-32, central.
LE GARDEUR:	Duplex 2 x5-1/2. Rénové en 79 Grand terrain.
JOLIETTE:	Brasserie, bon chiffre d'affaires. Etablie depuis 20 ans.

MARIO PAYETTE – 585–5221 ou 585–3781

Parlez-en à un agent du Trust Général. C'est mieux

TRUST GENERAL
courtier

522 rue Notre-Dame
REPENTIGNY

585–5221

Ligne directe pour clients de l'extérieur: **1-800-361-4564**

Couples sérieux désirant revenu supplémentaires tel. 642 4890 (27,4)

GARDERIE

Gardienne pour 1 enfant chez moi, boul. l'Assomption, Repentigny, 5 jours semaines, débuterais fin août, doit se véhiculer, entretien journalier de maison, préparer souper, salaire à discuter, jour férié payé, 585-0178. (27, 4)

Cherché gardienne pour le samedi et dimanche soir de préférance à Repentigny. 585-0084, 585-0807 chez moi. (27)

Garderais enfants à la journée ou à la semaine, Charlemange, 585-3749. (27)

Garderais enfants chez moi du matin au soir 581-8978. (20-27-4-11)

Gardienne sérieuse demandée, à domicile, du lundi au jeudi pour bébé de 3 mois, 585-1717. (20-27)

La Tricolaine
Boutique de laine Canadienne et importée, matériel pour tissage, macramé, tapis, abat-jour, tapisserie à l'aiguille, canavas à tapis, etc.
3'6 Notre-Dame, Ville de Le Gardeur
581–9024

SPECIAL BANCO
JUSQU'AU 15 JUILLET
ACHETEZ 4 BALLES ET
OBTENEZ-EN 1 GRATUITE
+ 1 CATALOGUE BANCO
SAMEDI FERMER A 3 HRES L'ETE

NETTOYAGE à la vapeur

• TAPIS • DIVANS • CARPETTES

SERVICE A DOMICILE OU ATELIER

ALLONS CHERCHER & LIVRONS

GN SERVICE INC.
499 BEAUCHAMP, LE GARDEUR
581-1466

REPENTIGNY
MAISONS A PARTIR DE
$32,500
4 MODELES
792 RUE MONTIGNY
146 MONTFORT

Heures de visites:
1h à 5h p.m. samedi et dimanche
Modèles aussi disponibles à St-Sulpice

Pour inf.: 585-3505 589-3650

NOTRE BUREAU VOUS ATTEND

- Nous ouvrons une succursale à Repentigny et nous avons quelques postes à combler pour vous, vendeurs d'immeubles.
- Expérience non nécessaire mais un atout. Nous entrainons nos candidats. Doit être prêt à travailler à plein temps et à être diriger, posséder 11 années de scolarité et une voiture. Régime complet de bénifices marginaux.
- Milieu de travail des plus agréables.
- Pour rendez-vous, tous les jours de la semaine, de 9h A.M. à 12h A.M.

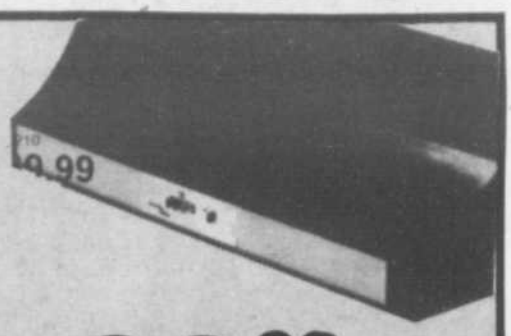
LAURENT GAUMOND
725-9183

SPECIAUX A NE PAS MANQUER

Barbecue AU GAZ

199.00

HOTTE DE CUISINE



MIAMI CAREY.

69.99

LAMPE DE CHALET

69.95

TEL QU'ANNONCÉ À LA TV ADVERTISED

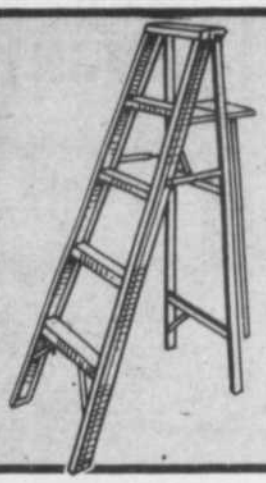
VADROUILLE ABEILLE

11.88

CHAUFFE EAU

40 gallons

104.99



ESCABEAU EN ALUMINIUM

5' **19.99**

6' **22.88**

POLYGARD

8.89

VIGORO DORE

12-6-3

30 Lbs **7.29**

LES ILLUSTRATIONS CI-CONTRE PEUVENT DIFFERER LEGEREMENT DES MODELES VENDUS

QUANTITE LIMITEE

MERCREDI–JEUDI–VENDREDI

SAMEDI

CHARGEX

master charge

Bricoleur ET Pépinière Notre-Dame

585-3983 • 325 NOTRE-DAME, REPENTIGNY • 585-7121

Recherchez les étiquettes "SUPER-AUBAINE" Frigolin!

4"x 4"x 8'

PIN TRAITÉ

PRIX AU P.L.*

4"x 4"x 8'

CÈDRE ROUGE DE L'OUEST

PRIX AU P.L.*

PIERRES À PATIOS

18" x 18" grises

$1.19 LIVRE*

PROTECTEUR ASPHALTE

MULCO RENOIR

*4 GALS

(RECOUVREMENT 400 p.c.)

Teinture

Rez

OPAQUE

PRIX AU GALLON*

AUTO-COLLANT #210

bardeaux d'asphalte

VERT SEULEMENT*